تَعَلِّقُ بَيْرَى هِرِجِنَ

# المشكلات العملية

# جَلِمُ السَّبِ الفَرْقِ البَلاعِ الكَازِبُ

#### ويشمل

اهم ما يشار سسواء في الفقسه أو القضاء بخصوص جسرائم القسنف والبلاغ السكانب والسسب العلنسي وكسدا جسرائم التعسرض لأنسى بالطسريق العسام والطعسن في الأعسراض والقسنف بطسريق التليفون سوالاعتسداء على حسرمة الحيساة الخامسة سوانشساء الأسسسرار وصسيغ الدعساوي الماشسرة

1990

دار محمود النشر والتوزیع ۱۳- سندر البارودی : حسن الاشر ساده ۱۳- احلق . سـ ۱ ۳۹۳۸۳۱۸

المستشار تُعَمِّعَي كرك هرجث رئيس محكمة الاستثناف

# المشكلات العملية جُرِائِمُ السَّنِ الفَرْقِ البَّلاغ الِكَاذِبُ

ويشـــمل

اهم ما يشار سواء في الفقه او القضاء بخصوص جرائم القذف والبلاغ الكائب والسسب العلنسي وكذا جسرائم التعسام ولانسي بالطريق العسام والطمن في الأعراض والقذف بطريق التليفون على المتاسدة على حسرمة الحياة الخاصة — وافضاحا الاسسسرار وصسيغ الدعاوي الماشسسرة

1990

دار محمود النشر والتوزيع ٩ ش سامی البارودی (حسن الاکبر سابقا) بلب الخلق ــ ت ٢٩٣٨٦١٨



# مقدّمات

يحوى هذا الكتاب بين دفتيه أهم ما يثار عمليا بشأن هذه الجرائم المعنون بها هذا المؤلف سواء فى الفقه أو القضاء و وقد يقال بأن هذه الجرائم من الجرائم التقليدية وليس من جديد فيها منذ صدر بها قانون المقوبات ولكن الحقيقة أن ذلك القول يخالف الحقيقة والواقع ذلك أن الأيام دواره وفى كل يوم فيها يجد جديد يضيف الى القديم ما هو الا نبت للقديم ومن أجل هذا كان هذا المؤلف حاويا من كل

والله الهادى والموفق ،

المستثمار مصطفى مجدى هرجه أبو صير ــ سمنود

# الباسب الأول

#### حسريمة القسنف

النصوص القانونية: ــ

مادة ( ٣٠٢ ) عقوبات : ــ

يعد قاذفا كل من أسند لغيره بواسطة احدى الطرق المبينة بالمادة ١٧١ من هذا القانون أمورا لو كانت صادقة الأوجبت عقاب من أسند اليه بالعقوبات المقررة لذلك قانونا أو أوجبت احتقاره عند أهل وطنه

مم ذلك فالطعن فى أعمال موظف عام أو شخص ذى صفة نيابية عامة أو مكلف بخدمة عامة لا يدخل تحت حكم هذه المادة اذا حصل بسلامة نية وكان لا يتعدى أعمال الوظيفة أو النيابة أو الخدمة العامة وبشرط اثبات حقيقة كل فعل أسند اليه •

ولا يقبل من القاذف اقامة الدليل لاثبات ما قذف به الا ف الحالة المبينة في الفقرة السابقة •

مسادة ( ٣٠٣ ) عقوبات : ــ

يعاقب على القذف بالحبس مدة لا تتجاوز سنتين وبغرامة لا تقل

عن عشرين جنيها ولا تزيد على مائتى جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين فقط •

فاذا وقع القذف فى حق موظف عام أو شخص ذى صفة نيابية عامة أو مكلف بخدمة عامة وكان ذلك بسبب أداء الوظيفة أو النيابة أو الخدمة المامة كانت المقوبة الحبس وغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تزيد على خمسمائة جنيه أو باحدى هاتين المقوبتين .

# المفصف الأول تعريف القسنف واركاته المبصست الأول

#### تعريف القلف:

القذف فى عرف القانون هو اسناد أمر للغير موجب لعقابة أو احتقاره (١) وقد نصت المادة ١/٣٠٦ عقوبات على أنه يعد قاففا كل من أسند لغيره بواسطة احدى المرق المبينة بالمادة ١٧١ من هذا القانون أمورا لو كانت صادقة الأوجبت عقاب من أسندت اليه بالعقوبات المقررة لذلك قانونا أو أوجبت احتقاره عند أهل وطنه و وفي تعريف آخر قيل بأن القذف هو اسناد واقعة محددة تستوجب عقاب من تنسب اليه أو احتقاره اسناد اعنيا عمديا ويتضح من هذا التعريف أن قوام القذف فعل الأسناد الذى ينصب على واقعة محددة من شانها عقاب المجنى عليه أو احتقاره (٣) وعلى ذلك استقر قضاء النقض حيث تواترت أحكامه على أن الأصل هو أن القذف الذى يستوجب العقاب قانونا هو الذي

 <sup>(</sup>۱) الأستاذ أحيد أمين في شرح العقوبات الأهلى القسم الخاص طبعة ١٩٢٣ ص ١٩٥٨ .

 <sup>(</sup>۲) الدكتور محمود نجيب حسنى شرح قانون العقوبات القسم الخاص طبعة ۱۹۸۷ ص ٦١٤ .

يتضمن اسناد فعل يعد جريمة يقرر لها القانون عقوبة جنائية أو يوجب احتقار المسند اليه عند أهل وطنه (٢) .

# المبحسث النسانى

#### أركان القسذف

ذهب رأى الى أن جريمة القذف تتطلب ركنين هما ركن مادى قوامه عناصر ثلاثة هى الاسناد وأن يكون قد ورد على واقعة معينة لو صحت الأوجبت عقاب من أسندت اليه أو احتقاره وعلانية الاسناد ركن معنوى هو القصد الجنائي (<sup>3)</sup> وذهب رأى آخر الى أن لجريمة القذف أركان ثلاثة هم ( ۱ ) أسناد واقعة معينة لو صحت الأوجبت عقاب من أسندت اليه أو احتقاره ( ٢ ) حصول الاسناد بطريقة من طرق انعلانية المنصوص عليها فى المادة ١٧١ من قانون العقوبات ( ٣ ) وأن يكون ذلك بقصد جنائي (<sup>3)</sup> بينما ذهب رأى ثالث الى أنه لا توجد جريمة أل يكون هذا الأمر معينا ( ٣ ) أن يكون القذف باسناد أمر ( ٢ ) أن يكون هذا الأمر معينا ( ٣ ) أن يكون القذف باحدى طرق الملانية المنصوص عليها فى المادة ١٤٨ ع والقابلة لنص المادة ١٧١ من قانون المعقوبات الحالى ( ٤ ) أن يكون من شأن الاسناد معاقبة المسند اليه قانونا أو احتقاره عند أهل وطنه •

الطعن رقم ٦٢١ لسنة ٣١ ق جلسة ١٩٦٢/١/١٦ .

 <sup>(</sup>٤) الدكتور أحمد منحى سرور الوسيط في قانون العقوبات القسم
 الخاص الطبعة الثالثة ١٩٨٥ ص ٧٠٣ .

 <sup>(</sup>٥) الدكتور محبود مصطفى في شرح قانون العقوبات القسم الخاص الطبعة الثابفة ١٩٨٤ م ٣٤٦ .

أن يكون ذلك بقصد جنائي (٦)

وهذا التقسيم الاخير الأركان القذف هو الذي سنسير عليه شرحا وتأصيلا •

#### الركــن الأول

#### أن يكون القنف باستناد أمر معين

يجب أن يحصل القذف بطريق الاسناد وهو نسبة الأمر الشائن المقذوف سواء على سبيل التأكيد أو من طريق الرواية عن الغير أو ترديد القول على أنه اشاعة فكل ذلك داخل فى معنى الاسناد كما تقدم فلايشترط أن يكون الاسناد على سبيل الجزم فاذا ذكر القاذف الخبرمقرونا بقوله « والمعهدة على الراوى » فلا يرفع ذلك مسئولية القذف وكذلك سبيل التصريح أو التلميح أو التعريض فكل عبارة يفهم منها نسبة أمر شائل الى المقذوف تعتبر قذفا وقد تورد العبارات فى قالب المديح ولكن هذا لا يمنع من أن تحد قذفا متى كان ذلك هو المقصود منها وقد يلجأ القاذف الى استخدام الأساليب المجازية ومع هذا يجوز أن يعد قاذفا منى أمكن اثبات أنه لم يقصد المعنى المقتيقي للالفاظ المستخدمة بل أراد بها معناها المجازى ولسكن الأصل فى هذا وجوب الأخذ بالمعنى الحقيقى الظاهر الى أن يثبت العكس (\*) •

 <sup>(</sup>٦) الأستاذ الحبد المين المرجع السلبق ص ٥١٨ ــ الدكتور الحبد محبد
 ابراهيم فى تمانون المعتوبات واهم القوائين المحكمة له الطبعة الثالثة ١٩٦٤
 ص ٣٠٥٠

<sup>(</sup>٧) الأستاذ احمد أمين الرجع السابق ص ٥٢٠ .

وعلى ذلك فالاسناد فى القذف كما يتحقق بكل صيغة كلامية أو كتابية توكيد به يتحقق أيضا بكل صيغة ولو تشكيكية من شأنها أن تلقى فى أذهان الجمهور عقيدة ولو وقتية أو خلنا أو احتمالا ولو وقتيين فى صحة الأمور المدعاه (A) •

والاسناد بالضرورة يقتضى وجود شخص ما ليلتصق به الأمر أو العيب النسوب اليه ويستوى فيه أن يكون شخصا طبيعيا على قيد الحياة فليس كما يجب أن يكون المجنى عليه اذا كان شخصا طبيعيا على قيد الحياة فليس في من المورد وذلك على ما سوف يأتى تفصيلا لله كما وأن الأصل في الاسناد أن يكون في مواجهة المجنى عليه أى في كضوره وهو من ناحية أخرى قد يحدث في عيبتة وهذا وذاك يتوافر به الاسناد فالقانون لا يشترط المقال على السبب أو القذف أن يحصل في مواجهة المجنى عليه السوى في ذلك أن يكون الاسناد بطريق القول أو الكتابة أو الرسم أو الغلل أو الاثنارة والمسادة والمسادة والمسادة المتعالمة أو الرسم أو الغلل أو الاثنارة والمسادة والمسادة والمسادة والمسادة والمسادة والمسادة والشمارة والمسادة والمسا

#### الركسن الثساني

#### تعيسين الواقعسة

يجب أن يكون الأمر السند الى المقذوف معينا محددا وهذا الركن هو الذى يتميز كمه القذف عن السب فاذا كانت العبارة الشائنة المسندة الى المجنى عليه لا تتضمن اسناد واقعة معينة تنسب الى المقذوف سواء

۱۱ الدكتور محمود مصطفى المرجع السابق ص ۲٤٧٠

<sup>(</sup>٩) الدكتور حسن صادق المرصفاوي في قائسون المقوبات الخاص طبعة ١٩٧٨ ص ٦٤٢ .

أكان ذلك الفعل ايجابيا أم سلبيا ماديا أم معنويا وللعرف في بعض الأحوال دخل في تمييز القذف من السب فقد تكون العبارة متضمنة اسناد واقعة معينة ولكنها تجرى على الألسن باعتبارها سيا لا قذفا فمن يقول الآخر ( يا ابن الزنا ) فقد يريد بذلك سبا بسيطا ولا يقصد أن أمه حملت به سفاحا فيحب الاستهداء في مثل الأحوال بمقتضيات العرف وظروف الأحوال(١٠) وفي ذلك قبل بأنه يشترط في الأمر السيند الي المجنى عليه أن يكون معينا ومحددا على نحو يمكن اقامة الدليل عليه لا أن يكون في صورة مطلقة غير منضيطة وفي هذه الشرط يتميز القذف عن السب فهذا الأخير بتحقق بمجرد اسناد العيب دون أن يتضمن واقعة معينة فلا يعتبر قذفا تمنى الشر للشخص أو توقع الضرر له في الستقبل ولو كان الشر أو الضرر محورا طالما أنه لا يتعلق بواقعة محددة • ومثال تعمن الواقعة أن يسند الجاني الى المجنى عليسه أنه سرق منه ملغا من المال أو أنه زنى بامرأة معينة أو أنه احتال على فلان أما قوله مأن المجنى عليه لص أو زان أو نصاب فلا يعد وأن يكون اسنادا لعيب لا محوى واقعة معينة الأمر الذي يعتبر سبا ولا يشترط في تحديد الواقعة أن يكون كاملا بحيث تضمن جميع عناصر الواقعة في أذهان الغير . أما اللفظ الغامض العام الذي لا ينطوي على نسبة وقائع معينة فلا تتوافر به القذف كما يشترط فى تحديد الواقعة ذكرها بتفاصيل معينة مل مكفى استخلاص هذا التحديد على نحو مفهوم ولو كان هذا الفهم في محيط ضيق (١١) •

ويلاحظ أن تعيين الواقعة يترتب عليه ضرورة تحديد شخص المجنى

 <sup>(</sup>١٠) الدكتور احيد محيد ابراهيم قانون العقوبات واهم القوانين المكلة
 له الطبعة الثالثة ١٩٦٦ ص ٢٦٦ .

<sup>(</sup>١١) الدكتور أحمد فتحي سرور المرجع السابق ص ٧٠٦٠

عليه وذلك مستفاد من تعريف الشارع القذف الذي افترض فيه أن القاذف أسند « لفيره » أى أسند الواقعة الى شخص معين بالذات ويفسر هذا الاشتراط بأن الحق في الشرف لا يكون الا لشخص لأن هذا الحق فرع نالشخصية وفي النهاية فان تحديد شخص المجنى عليه عنصر في تحديد الواقعة على النحو الذي يرشحها ليقوم بها القذف وعلى ذلك يستبعد حللة ما اذا تناول شخص مذهبا سياسيا أو اقتصاديا أو فكريا أو رأيا علميا أو اتجاها فنيا بالنقد فهو في هذه الحالة لا يرتكب قذفا ذلك لأن عبراته لم تكن موجهة الى شخص معين ولكن يرتكب المتهم قذفا اذا فرأي هذه الذاهب أو الآراء تدعو أنصارها الى أفعال تستوجب العقار أو بالاحتقار وأن هذه الأفعال قد صدرت عن أشاخاص عينهم ماذات (۱۲) و

كما يلاحظ أيضا أنه يصح أن يوجه القذف الى مجموع من ااناس فيكون معاقبا عليه متى كان ذلك المجموع معينا يقينا كافيا واذا كان للمجموع شخصية معنوية كان لمثله أن يقيم الدعوى الجنائية مباشرة وأن يطالب بتعويض الضرر المترتب على القذف باسم المجموع أما اذا لم يكن للمجموع شخصية معنوية عد القذف موجها الى كل فرد من أفراد ذلك المجموع على حدة واذا استقل أحد أفراد المجموع فى رفم الدعوى مباشرة فلا يجوز له أن يقاضى القاذف الا عما وجه اليه شخصيا من عبارات القذف وبديهى أنه اذا أسند القدف الى شخص بعينه فلا يجوز للهيئة التى يتبعها أو النقابة التى هو عضو فيها أن ترفع دعوى القائف، (۱۲)

<sup>(</sup>١٢) الدكتور محمود نجيب حسنى الرجع السابق ص ٦٢٤ .

<sup>(</sup>١٣) الدكتور محمود مصطفى المرجع السابق ص ٣٥٣ .

#### حكم قلف الموتى:

قديما قضت احدى المحاكم بأن القذف فى الميت لا يمنع المقاب (أولا) لأن القانون لم يفرق بين الطمن فى الحى والطمن فى الميت و (ثانيا) لأن وقائع القذف تشين سمعة الورثة الأحياء و (ثالثا) على فرض أن المجنى عليه كان موظفا عظيما قد ارتبطت أعماله بتاريخ بلاده مدة طويلة الاأنه متى كانت وقائع القذف غير صحيحة فلا يمكن أن تقيد التاريخ العام بحال من الأحوال (١٤٠٠) و

وقد انتقد هذا القضاء على قول من أن الأصل فى القوانين أنها توضع لحماية الأحياء دون الأموات فالقذف فى الميت لا يجوز المقاب عليه فى مصر لا لأن دعوى القذف لا تقام الا بناء على شكوى المقذوف كما هى الحال فى فرنسا اذ أن القانون المصرى لم يشترط ذلك بل لأن شخص المجنى عليه لا وجود له وليس القذف من الجرائم التى تقع على المجتمع مباشرة • أما اذا تعدى أثر القذف الى الأحياء من ورثة الميت أو ذوى قرباه فلا مانع اذن من المحاكمة والعقاب على أن هذا لا يمنع أقارب الميت من رفع الدعوى المدنية فى كل الأحوال لمطالبة القاذف بتعويض الضرر الأدبى الذى أصابهم من جراء التعويض بذكرى فقيدهم الرحاك (١٥)

وفى ذلك أيضا قبل بأنه يتعين التوفيق بين اعتبارين عدم العقاب على الطعن فى ذكرى الميت والعقاب على هذا الطعن حين يكون من شأنه المساس بشرف الورثة الإحياء (١١) •

<sup>(</sup>١٤) محكمة جنح الأزبكية ٢١ نبراير ١٩١١ (الحقوق ٢٦ ص ٥٣ ) .

<sup>(</sup>١٥) الأستاذ احمد أمين المرجع السابق ص ٥٥١ .

<sup>(</sup>١٦) الدكتور محمود نجيب حسنى المرجع السابق ص ٦٢٥ .

#### الركسن الشسالث

#### المسلانية

يشترط لماقبة القساذف أن يقع منه القذف علسا باحدى الطرق المنصوص عليها فى المادة عوبات و وفى هذه المادة الأخيرة لم يبين قانون المقوبات طرق العلانية بيان حصر وتحديد وانما بينها على سبيل البيان والمسلل ولا تتحقق الملانية قانونا الا بتوافر عنصرين أولهما حصول الاذاعة وثانيهما أن يكون المتهم قد انتوى وقصد الاذاعة التى حصلت فاذا حصلت الاذاعة دون أن يقصدها المتهم فلا يجوز مؤلفنته عليها ولقاضى الموضوع أن يستظمى العلانية من كل ما يشهد بها من ظروف وملابسات و

#### اثبات العلانية:

توافر الملانية وهى الركن المدى لجميع جرائم اعلان الرأى يقع عب، اثباته على الاتهام أو على المطالب بتعويض الضرر الذى لحقه من الكتابة أو الرسم ٥٠ الخ فعلى النيابة أو الدعى بالحق المدنى أن يثبت مثلاً أن التوزيع حصل بدون تعييز بين عدد من الناس وأن المتهم انتوى اذاعة ما هو مكتوب أى أن توافر ركن العلانية لا يمكن استنباطه من مجرد المثور على الكتابة أذ قد تكون الكتابة قد تسربت بطريق الاختلاس أو مع قصد الناشر ألا تتسرب نسخة واحدة من الملبوع مثلا اما الأن يريد اعدامه أو تصديره الى بلد آخر سواء أسمحت قوانينه بتداول المطبوع فيه أم لم تسمع ومحكمة الموضوع هى التي تتعرف توافر ركن الملانية (٧٧).

 <sup>(</sup>۱۷) الدكتور رياض شميس في جريمة الرأى وجرائم الصحافة والنشر والجزء الأول طبعة ۱۹۲۷ س ۱۷۳ .

#### الأماكن العمومية والعلانية:

جرى شراح القانون على تقسيم الأماكن العمومية الى ثلاثة أقسام هي :

#### (1) الأماكن العمومية بطبيعتها:

وهى الأماكن التى تكون بصفة قاطعة ودائمة مباحة للجمهور كالطرق العمومية والشوارع والميادين والمنتزهات العمومية ويكفى لتوافر العلانية فى هذه الحالة أن توجه الألفاظ فى الشارع العمومى حيث يحتمل سماعها •

#### (ب) الأماكن العمومية بطريق التخصيص:

وهى الأماكن التى لا تكتسب هذه الصفة بطبيعتها وانما حيث ما وضعت وأعدت له فمثل هذه الأماكن ليست مباحة للجمهور بصفة دائمة بل في بعض ساعات أو أوقات معينة وفيما عدا هذه الأوقات تعتبر محلات خاصة • ولا تطلق الصفة العمومية الا على الجزء المد للجمهور فيعتبر من الأماكن العمومية بالتخصيص المساجد والكتائس والمسارت والملاهى العامة والمتاخف والمكاتب العامة وغرف الجلسات بالمحاكم والمقامع والمانعة وذلك فى الأوقات التى تكون فيها مفتوحة للجمهور وفى الأجزاء التى يسسمح بدخولها وتتوافر الملانية فى هذه الأماكن متى كان الفعل قد وقع فى الوقت الذى كان المكان فيه مفتوحا للجمهور وفى الجزء المقتوح له • ولو لم يسمع القول أو الصباح فرد واحد • بل يذهب عامة الشراح الى أن وجود الجمهور والسماع الفعلى غير مشترطين فى هذه الحالة أيضا فتحتبر الجريمة قائمة ولو وقعت فى عتد كان المكان فيه خلوا من الناس لأنه يكفى أنه كان من المحتمل سماع عذه الألفاظ ويجب أن يتحمل الجانى تبعة ذلك •

#### (ج) الأماكن العمومية بطريق المصادفة:

وهى الأماكن الخاصة بطبيعتها ولكنها تكتسب الصفة العامة من وجود عدد من أفراد الجمهور فيها بطريق المصادفة والاتفاق كالمنازل والحوانيت والمخازن ولا تتوافر العلانية فى هذه الحالة الا اذا حصل الجهر بالقول أو الصياح أثناء اجتماع الجمهور فالمكان لم يكتسب صفته انعامة الا من وجود ذلك الجمهور (١١٨) •

وأخيرا يلاحظ أن نص المادة ١٧١ عقوبات صريح فى الاكتفاء بامكان سماع القذف أو السب فى مكان عام فلا يشترط السماع الفعلى بل تتوافر الملانية ولو كان المكان العمومى خاليا من الناس فقد أراد القانون أن يسوى فى الحكم بين من يجهر بعبارات القذف فى مكان عام وبين من يجهر بعبارات القذف فى مكان عام وبين من هذا كله بها فى مكان خاص بحيث يمكن سماعها فى ذلك المكان والقانون فى هذا كله لا يعلق توافر العلانية على مجرد المصادفة (١١) .

#### الخلامـــة:

والخلاصة هو أنه يتمين لتوافر جريمة القذف أن يقع الاسناد علنا وقد أحالت المادة ٣٠٣ عقوبات الى المادة ١٩١١ فيما يتعلق بالطرق التى تتحقق بها العلانية وهذه الطرق لم ترد فى تلك المادة على سبيل الحصر وانما ذكرت على سبيل البيان وبعبارة أخرى فان هذه الطرق تتحقق بها علانية حكمية فى نظر القانون دون الاخلال بتوافر العلانية الفعلية وغيرها من الطرق (٣٠٠) وهذا الحكم مستمد من المادة ١٩١١ عقوبات والتى تنص

<sup>(</sup>١٨) الدكتور احمد محمد ابراهيم المرجع السابق ص ٢٣٤ .

<sup>(</sup>١٩) الدكتور محمود مصطفى المرجع السابق ص ٣٦٠ .

<sup>(</sup>٢٠) الدكتور أحمد فتحى سرور المرجع السابق ص ٧١٢ .

بدءا من فقرتها الثالثة على أنه « ويعتبر القول أو الصياح علنيا اذا حصل الجهر به أو ترديده باحدى الوسائل الميكانيكية فى محفل عام أو طريق عام أو أى مكان آخر مطروق أو اذا حصل الجهر به أو ترديده بحيث يستطيع سماعه من مكان فى مثل ذلك الطريق أو المكان أو اذا أذيع بطريق اللاسلكي أو أية طريقة أخرى •

ويعتبر الفعل أو الايماء علنيا اذا وقع فى محفل عام أو طريق عام أو فى أى مكان آخر مطروق أو اذا وقع بحيث يستطيع رؤيته من كان فى مثل ذلك الطريق أو المكان •

وتعتبر الكتابة والرسوم والصور الشمسية والرموز وغيرها من طرق التمثيل علنيـة اذا وزعت بغير تمييز على عدد من الناس أو اذا عرضت بحيث يستطيع أن يراها من يكون فى الطريق العام أو أى مكان مطروق أو اذا بيعت أو عرضت للبيع فى أى مكان » •

#### الركسن الرابسع

# أن يكون من شان الاسناد معاقبة المسند اليه قانونا أو احتقاره عند أهل وطنه

## (أ) الواقعة تستوجب العقاب:

الأصل أن القذف الذى يستوجب المقاب قانونا هو الذى يتضمن اسناد فعل يعد جريمة يقرر لها القانون عقوبة جنائية أو يوجب احتقار المسند اليه عند أهل وطنه ، ومعيار الضرر فى القسذف أن يكون الأمر المسند من شأنه احداث أثر خارجى وهو العقاب أو الاجتقار فان لم يحدث هذا الأثر الخارجى فلا قذف ولا عقساب فمن نشر عن اخر أنه

سقط في الامتحان فلا يعد قاذفا لأن السقوط في ذاته لا يستوجب عقاما ولا احتقارا وليس من الضروري أن يكون الاسناد قد ترتب عليه العقاب أو الاحتقار فعلا بل يكفى أن يكون ذلك من شانه • واذا أسند أمر مستحيل لا على أنه تقرير لواقعة حاصلة بل للدلالة على صفة أو عيب في شخص السند اليه فلا يعد قذفا لأنه لا يتضمن نسبة فعل معين فمن يقول عن فلان أنه « بأكل مال النبي » أو « يسرق الكمل من العن » فلا يعد قاذفا وانما يصح اعتبار ما وقع منه سبا الأنه يتضمن اسناد عيب معين وخلاصة ذلك أن القذف الذي يوجب الاسناد فيه العقاب قانونا هو القذف الذي يتضمن اسناد فعل يعد جريمة في حكم القانون كما لو أسند شخص الى آخر أنه سرق أو زور أو ارتشى ولا يشترط أن يكون الاسناد صريحا وعلى سبيل الجزم أو بعبارات تدل على الجريمة مباشرة بل يعد قاذفا أيضا من يقول أن فلانا قتل ويظن أن قاتلة فلان • أو من يقول أن فلانا الوصى امتنع عن رد أموال القصر اليهم ويخشى أن يكون قد بدد هذه الأموال أو أن فلانا يجمع اكتتابات باسم جمعية خيرية والحقيقة أنه يجمعها لنفسه أو من يقول ما أسعد فلانا فانه يتجر مأعراض بناته ويتكسب بغير رأس مال وهكذا(٢١) .

ويلاحظ أن عبارة « المقوبات المقررة لذلك قانونا » التى استعملها الشارع تتسع للعقوبات التأديبية وبالإضافة الى ذلك فقد فسرت عبارة « عقوبة فاعله » التى وردت فى شأن سبب الإباحة الذى قرره القانون فى القذف ونصت عليه المادة ٣٠٤ من قانون المقوبات على أنها تشمل انعقوبة التأديبية ويتمين أن يفسر ذات اللفظ فى شأن جريمة واحدة تفسيرا واحدالالله واحدالله واحدالالله واحدالالله واحدالالله واحدالالله واحدالالله واحدالالله واحدالله واحدالله واحدالله واحدالالله واحدالالله واحدالله واحدالالله واحدالالله واحدالله واحدالله واحدالله واحدالالله واحدالله واحداله واحدالله واحداله واحداله

<sup>(</sup>٢١) الأستاذ احمد أمين المرجع السابق ص ٢٦٥.

<sup>(</sup>٢٢) الدكتور محمود نجيب حسنى المرجع السابق ص ٦٢٨٠٠

#### (ب) الواقعة تستوجب الاحتقار:

أما الاسناد الذي يوجب احتقار المسند اليه عند أهل وطنه فهو الذي يحط من قدر المسند اليه وكرامته في نظر الغير فمن ذلك أن ينسب الى شخص أنه قبض عليه لجريمة أو أنه حكم عليه كذلك أو أن ينسب اليه الاخلال بالآداب العامة كأن يقال أن فلانا يعاشر جارته أو أن فلانة تعشق فلانا أو أن فلان يدير منزل فجور أو أن ينسب اليه الاخلال بقواعد الاخلاق كأن يقال أن فلانا يأكل حقوق دائنيه أو أنه لا يتعامل بالمسدق أو أنه لا يعرف واجب الأمانة في السخالة أو أنه يغش في الامتحان أو يخادع في اللعب أو أنه يجرى بالغيبة والنميمة بين أصدقائه ويقم بينهم العداوة والمغضاء (٣٠)

ولا يراد بقول الشارع (أو احتقاره عند أهل وطنه ) أن يكون الاسناد من شأنه تحقير الشخص عند جميع أهل وطنه فمن الصعب أن يجمع أهل وطن واحد على استحسان فعل معين أو استهجانه فيكفى لوجود جريمة القذف أن يكون الاسناد من شأنه تحقير المسند اليه عند من يخالطهم ويعاشرهم (٢٤٠) وفى ذلك قبل بأن هذه العبسارة «أوجبت احتقاره عند أهل وطنه » من السعة والشمول حيث لا مفر من أن يترك أمر التقدير فيها الى قاضى الموضوع مستهديا فى هذا بمختلف ظروف الواقعة والملابسات المحيطة بها لا سيما فى تحديد المراد من أهل الوطن وهو مصطلح يراد به المواطنون الذين هم فى نفس المستوى الثقافى والاجتماعى المقذوف فى حقه (٢٠٠) ومفاد ذلك أن جريمة القذف تترافر

<sup>(</sup>٢٣) الأستاذ احمد أمين المرجع السابق ص ٥٢٧ .

<sup>(</sup>٢٤) الدكتور أحمد أبر أهيم الرَّجع السابق ص ٢٧) .

<sup>(</sup>٢٥) الأستاذ احمد أمين المرجع السابق ص ١٥١ .

ولو كانت الواقعة المسندة الى المقذوف ضده لا عقاب عليها ولكن من شأنها تحقيره عند أهل وطنه بالمنى الشار اليه سلفا •

#### الركسن الخامس

#### القصد الحنائي

لا تتم جريمة القذف الا بوجود القصد الجنائى ويعتبر القصد النجنائى متوافرا متى نشر القاذف الخبر المتضمن القذف عالما أن ذلك الخبر اذا صحح أوجب عقاب المجنى عليه أو احتقاره ولا عبرة بالبواعث فقد لا يكون غرض القاذف الاضرار بالقذوف وقد يكون مدفوعا بعوامل شريفة ولكن الغاية لا تبرر الوسيلة وقد يكون من واجب القاضى النظر الى تلك البواعث والاهتداء بها فى تخفيف العقوبة ولكنها لا يمكن أن تكون سببا فى محو الجريمة ذلك لأن القذف ضار بذاته لأنه يترتب عليه لاشتراط الاضرار حيث لا يتصور امكان تخلف الضرر وسواء تممد كاشتراط الإضرار بسمعة المقذوف أو لم يتعمده فقد كان فى وسعه أن يدرك أن فعله منتج للضرر حتما وهو مسئول عن هذه النتيجة على كل على وليس له أن يدرأ المسئولية عن نفسه بادعاء حسن القصد أو شرف الغاية (٣٧)

ويلاحظ هنا أنه يجب عدم الخلط بين حسن النية والقصد الجنائى فليس ثمة تناقض بين توافر القصد الجنائى لدى القاذف وحسن نيته فحسن النية ليس معنى باطنيا بقدر ما هو موقف أو حالة يوجد فيها

 <sup>(</sup>۲۲) محكمة النقض والابرام ٣ مارس ١٩٠٠ مجلة المجموعة الرسمية
 للمحاكم الأهلية ٢ ص ٣ .

الشخص نتيجة ظروف تشوه حكمه على الأمور رغم تقديره لها تقديرا كافيا واعتماده في تصرفه فيها على أسسباب معقولة وهو غير مؤثر في المسئولية عن القذف الا في مثل الحالة المنصوص عليها في الفقرة ااثانية من المادة ٢٠٠٦ من قانون العقوبات وفي غير ذلك لا تتأثر مسئولية الفاعل باعتقاده صحة الأمور التي ينسسبها الى المقذوف وتقديره لمها تقديرا كفيا حكلك يجب عدم الخلط بين القصد الجنائي في القسدف ونية الإضرار فالقانون لا يستلزم في القذف سوى القصد العام المشروط في جميع الجرائم العمدية ذلك لأن القذف وما من قبيله ضار بذاته اذ يترتب عليه حتما بمجرد وقوعه تعريض سمعة المجنى عليه للاذي وهذا يكفى من قبيل المغايات التي لا يعتد بها القانون عادة في قيام الجريمة وان أمكن أن يكون لها تأثير على قاضى المرضوع في تقدير العقوبة •

كما يلاحظ أنه من ناحية أخرى فانه اذا كان القذف متطلبا القصد في جميع صورة في جميع صورة في جميع صورة في جميع صورة في أجسم مصورة في المكفى لقيامه فمن أسند الى غيره واقعة محقرة جاهلا دلالتها لا يسأل عن قذف ولو كان جهله مستندا الى خطأ جسيم ولا يسأل كذلك عن قذف من دون في مذكرة خاصة عبارة قذف فاطلع عليها باهماله شخص أعطاها معد ذلك علانية (٣٧)

#### اثبات واقعة القذف:

ان القانون لا يستلزم لاتبات وقائع القدف دليلاً معينا بل هي يجوز اثباتها بكافة الطرق بما فى ذلك شهادة الشهود وقرائن الأحوال • ويكون الحكم باطلا لعدم بيان الواقعة اذا لم يذكر ألفاظ القدف بعبارتها

<sup>(</sup>٢٧) الدكتور محمود نجيب حسنى ... الرجع السابق ص ٦٤٩ .

واكتفى بالتلميح اليها لأن الواجب ذكر الألفاظ التى تكون التهمة حتى تتمكن محكمة النقض من مراقبة ما اذا كانت الألفاظ تعتبر قذفا أم لا وليمكنها كذلك من تقدير استنتاج محكمة الموضوع ان كان فى محلة أم لا • كما وأنه لا يشترط أن يذكر فى الحكم وجود سوء القصد الأن المائدة المنطبقة لا تضرالوظف بمقدارما تضرهذه العيوب بتلك المسلحة فاذا كانت العيوب متعلقة بحياته الخاصة فلا تأثير لها على المسلحة المسامة المؤخف المناصة المائدة للمجموع من اذاعة هذه العيوب غير أنه يباح التعرض الأمور المائة أو تأثير عليها وبمقدار ما يستوجبه ذلك الارتباط وفى هذه الحالة يباح اثبات الوقائع الخاصة والعامة مما الأن الأولى تؤيد الثانية (١٤٨) •

وقد جاء بتعليقات الحقانية تعليقا على المادة القابلة النص الحالى أن المادة تشترط فيما ينسب من الأفعال أن يكون الغرض من نسبتها الى الموظف تأييد طعن صادر من حسن نية على أعماله أما اذا أثبت أن هذا الطعن لم يكن عن نية حسنة فلا يترتب على امكان اقامة الدليل على صحة تلك الأفعال عدم الحكم بعقوبة ومن جهة أخرى اذا كان الطعن صادرا عن سلامة نية لا يشترط أن تكون تلك الأفعال تتعلق مباشرة بأعمال الموظف اذا كانت تؤيد هذا الطعن والانتقاد هو عبارة عن اظهار رأى فكون الشخص موظفا عموميا لا يترتب عليه أن يكون الأحد حق الانتقاد عليه في معيشته أو أحواله الخصوصية أسوة على تهمة القذف لم يشترط فيها ذكر سوء القصد بل يكتفى بلفظ القذف الوارد فيها الأنه يشسمل ضمنا سوء القصد (٣)

<sup>(</sup>٢٨) الأستاذ احمد امين ـ المرجع السابق ص ٥٤١ .

<sup>(</sup>۱۸) الانتخار المهمة المين مساوي من ١٩٠٠ و (١٩) محكمة النقض والابرام ٣ مارس ١٩٠٠ مجلة المجموعة الرسمية المحلكم الأهلية ٢ ص ٣ .

#### الطعن في أعمسال موظف عسام

ف سبيل تحقيق المصلحة العامة فقد أستثنى القانون من جرائم القذف الطعن في أعمال الموظفين العموميين أو الأشخاص ذوى الصفة النيابية العامة أو المكلفين بخدمة عامة متى توافر فيه أربعة شروط وهى:

أولا: أن يكون القذف مسندا الى موظف عام أو من فى حكم و المسقر عليه أنه يعتبر أشخاصا عموميين فى حكم القذف الموظفسون المعموميون وذو الصفة النيابية العامة والمكلفون بخدمة عامة • والموظف المعمومي هو كل من يقوم بعمل دائم فى خدمة مرفق عام أو مصلحة عامة ويدخل فى هذا المعنى المستخدم العمومي •

وذوو الصفة النيابية هم أعضاء مجلس الشعب وأعضاء مجالس المحافظات والمدن والقرى ومن اليهم • ولا يؤثر فى صفة الشخص هنا قبام الطعن فى صحة نيابته اذ أنه يكتسب سائر حقوقه من الانتخاب •

والمكلفون بخدمة عامة هم عدا من تقدم ذكرهم ممن يكلفون بعمل من الأعمال المامة •

فاذا لم يكن المقذوف من بين هؤلاء فلا يستفيد القاذف من حكم الفقرة الثانية من المادة ٣٠٦ عقوبات<sup>(٣٠)</sup> •

ثانيا: أن يكون الطعن حاصلا بسلامة نية أى لمجرد خدمة المسلحة العامة مع الاعتقاد بصحة المطاعن وقت اذاعتها .

 <sup>(</sup>٣٠) الدكتور محبود مصطفى في شرح تانون العقوبات القسم الخاص الطبعة الثابنة ١٩٨٤ من ٣٧٤ .

ثالثا : أن لا يتعدى الطعن أعمال الوظيفة أو النيابة أو الخدمة المسامة •

رابعا: أن يقوم الطاعن باثبات حقيقة كل أمر أسنده الى المعون فيه •

فكلما اجتمعت هذه الشروط تحقق غرض الشارع ونجا الطاعن من العقـــاب أما اذا لم يترفر ولو واحد منها فلا يتحقق هذا الغرض ويحق العقـــاب •

# من أحكام محكمة النقض في القـــــنف

١ ــ من القرر أن مجرد تقديم شحوى فى حق شخص الى جهات الاختصاص واسناد وقائع معينة اليه لا يعد قذفا معاقبا عليه ما دام القصد منه لم يكن الا التبليغ عن هذه الوقائع لا مجرد التشهير للنبل منه .

## ( الطعن رقم ١٧٩ لسنة ٥٠ ق جلسة ١٨/١١/١٨ ) ٠

٢ — متى كان الحكم المطسون فيه قد تحدث عن ركن العلانية واستظهر الدليل على أن الطاعن قصد اذاعة ما نسبه الى المجنى عليه بما استخلصه الحكم من أن الطاعن تعمد ارسال شكواه الى عدة جهات حكومية متضمنة عبارات القذف والسب و وكان من المقرر أن استظهار القصد الجنائى فى جريمة القذف والسب علنا من اختصاص محكمة الموضوع تستخلصه من وقائع الدعوى وظروفها دون معقب عليها ما دام موجب هذه الوقائع والظروف لا يتنافى عقلا مع هذا الاستنتاج

فان الحكم اذ استخلص على النحو المتقدم قصد التشهير علنا بالمجنى عليه يكون قد دلل على سوء نية الطاعن وتوافر ركن العلانية بما يسوغ الاستدلال عليه وتنحصر به دعوى القصور فى التسبيب •

#### ( نقض ۲۱/٥/۲۱ السنة ۳۱ ص ۲۰۰ ) ٠

" — الأصل فى القذف الذى يستوجب العقاب قانونا هو الذى يتضمن اسناد فعل يعد جريمة يقرر لها القانون عقوبة جنائية أو يوجب المتقار المسند اليه عند أهل وطنه • وإذا كان من حق قاضى الموضوع أن يستخلص وقائم القذف من عناصر الدعوى فان لحكمة النقض أن تراقبه فيما يرتبه من النتائج القانونية لبحث الواقعة محل القذف لتبين مناحيها واستظهر مرامى عباراتها لانزال حكم القانون على وجهالصحيح • ولما كان الحكم المطعون فيه بما أورده من أن المطعون ضده نسب للمدعى بالحق المدنى أنه يؤجر شقة مفروشة « لمن هب ودب » هو بلا شك مما ينطوى على مساس بكرامة المدعى بالحق المنبي والمناهب ميسر يمتد الى ما قبل الفجر • هو بلا شك مما ينطوى على مساس بكرامة المدعى بالحق المدنى ويدعو الى احتقاره بين مخالطيه ومن يعاشرهم فى الوسط الذى يعيش فيسه وتتوافر به جريمة القذف كما هى معرفة به فى القانون •

## ( الطعن رقم ٦١٥ لسنة ٤٠ ق جلسة ٣١/٥/١٩٧٠ ) •

3 — متى كانت العبارات المنشورة كما يكشف عنوانها وألفاظها وما أحاط بها من علامات وصور — دالة على أن الناشر انما رمى بها الى اسناد وقائع مهينة الى المدعية بالمحقوق المدنية هى أنها تشستغل بالجاسوسية لمآرب خاصة وتتصل بخائن يستغل زوجته الحسناء وأنه كان لها اتصال غير شريف بآخرين فان ايراد تلك العبارات بما اشتملت عليه من وقائم مقذعة يتضمن بذاته الدليل على توافر القصد الجنائى .

ولا يعنى المتهم أن تكون هذه العبارات منقولة عن جريدة أفرنجية وأنه ترك المجنى عليها أن تكذب ما ورد فيها من وقائع أو تصححها • فان الاسناد في القذف يتحقق ولو كان بصيغة تشكيكية متى كان من شأنها أن تلقى في الأذهان عقيدة ولو وقتية أو ظنا أو احتمالا ولو وتتيين في صحة الأمور المدعاة •

# ( الطعن رقم ١١٦٨ لسنة ١٩ ق جلسة ١٩/١/١٩٥٠ ) •

ه \_ أن القانون اذ نص في جريمة القذف على أن تكون الواقعة المسندة مما يوجب عقاب من أسندت اليه أو احتقاره عند أهل وطنه هانه لم يحتم أن تكون الواقعـة جريمة معاقبا عليها بل لقد أكتفى بأن يكون من شأنها تحقير المجنى عليه عند أهل وطنه هاذا نسب المتهم الى المجنى عليه (وهو مهندس باحدى البلديات) أنه استهاك نورا بغير علم البلدية مدة ثلاثة شمهور وأن تحقيقا أجرى معه فى ذلك فهذا قذف سواء أكان الاسناد مكونا لجريمة أم لا •

### ( الطعن رقم ٤٤٧ لسنة ١٣ ق جلسة ٢٢/٣/٣٢ ) •

٦ ــ متى أسند المتهم عن علم باحدى طرق الملانية الى النجنى عليه ( وهو عمدة ) أمرا معينا لو صح الأوجب معاقبته وعجز عن اثبات حقيقة ما أسنده اليه • فقد توافرت فى حقه أركان جريمة القذف وحق المقاب • ولا يشفم له تمسكه بأن ما وقم منه كان على سبيل التبليغ ما دام الثابت بالحكم أنه كان سبيء النية فيما فعل قاصدا التشهير بالمجنى عليه على أن ذلك النظر لا يمنم من اعتبار ما حصل من المتهم فى انوقت نفسه بلاغا كاذبا مم سوء القصد متى توافرت أركانه •

### ( الطعن رقم ١٤٦٧ لسنة v ق جلسة ١٤/٢/١٩٤ ) •

٧ — لا عبرة بالأسلوب الذى تصاغ فيه عبارات القذف فمتى كان المفهوم من عبارة الكاتب أنه يريد بها اسناد أمر شائن الى شخص المقذوف بحيث لو صح ذلك الأمر الأوجب عقاب من أسند اليه أو احتقاره عند أهل وطنه فان ذلك الاسناد يكون مستحق العقاب أيا كان القالب أو الأسلوب الذى صيغ فيه .

( الطعن رقم ٤٣ لسنة ٤ ق جلسة ١٩/١٢/١٦ ) •

 بيتوافر القصد الجنائي في جريمتي القذف والسب متى كانت العبارات التي وجهها المتهم الى المجنى عليه شائنة بذاتها

( الطعن رقم ٢٢٤ لسنة ٤٠ ق جلسة ١١/٥/١٩) .

٨ ــ القصد الجنائي في جرائم القذف والسب والاهانة لا يتحقق
 الا اذا كانت الالفاظ الموجهة الى المجنى عليه شائنة بذاتها

وقد استقر القضاء على أنه فى جرائم النشر يتعين لبحث وجود جريمة فيها أو عدم وجودها تقدير مرامى العبارات التى يحاكم عليها الناشر وتبين مناحيها — فاذا ما اشتمل المقال على عبارات يكون الغرض منها الدفاع عن مصلحة عامة وأخرى يكون القصد منها التشهير فللمحكمة فى هذه الحالة أن توازن بين القصدين وتقدير أيهما كانت له الغلبة فى نفس الناشر •

( الطعن رقم ٣٣ لسنة ٣٥ ق جلسة ٢/١٩٦٥ ) •

٩ ــ من المقرر أن مجرد تقديم شكوى فى حق شخص الى جهات الاختصاص واسناد وقائم معينة اليه لا يعد قذفا معاقبا عليه ما دام

القصد منه لم يكن الا التبليغ عن هذه الوقائع لا مجرد التشمير للنيل منه •

واستظهار ذلك القصد من اختصاص محكمة الموضوع تستخلصه من وقائع الدعوى وظروفها دون معقب عليها فى ذلك ما دام موجب هذه الوقائع والظروف لا يتنافر عقل مع هذا الاستنتاج فاذا كان مفاد ما خلص اليه الحكم انتفاء سوء القصد عن المطعون ضدهما وكان هذا الاستخلاص سائغا وسليما فان تكييفة الواقعة بأنها لا تعد قذفا ليس فيه مخالفة للقانون •

# ( الطعن رقم ٢٠٣٢ لسنة ٢٣ ق جلسة ١١/٥/١١ ) •

10 — من المقرر أن القانون في سبيل تحقيق مصلحة عامة قد أستتنى من جرائم القدف الطعن في أعصال الموظفين المعموميين أو الأشخاص ذوى الصفة النيابية أو المكلفين بخدمة عامة متى توافرت فيه ثلاثة شروط ( الأول ) أن يكون الطعن حاصلا بسلامة نية أى لمجرد المصلحة العامة مع الاعتقاد بصحة المطاعن وقت اذاعتها ( الثانى ) الا يتعدى أعمال الوظيفة أو النيابة أو الخدمة العامة ( الثالث ) أن يقوم الطاعن باثبات كل أمر أسنده الى المطعون فيه • فكلما اجتمعت هذه الشروط تحقق غرض الشارع ونجا الطاعن من العقاب أما اذا لم يتوافر واحد منها فلا يتحقق هذا الغرض ويحق المقاب وكانت عبارات • المقذف موضوع الجريمة — المشار اليها بمدونات الحكم المطعون فيه لا يتجوز اثباتها قانونا • ويكون دفاع الطاعن من أنه يتمتع بالاعفاء المنصوص عليه بالمادة ٢/٣٠٣ من قانون المقوبات بمقادة أنه قدم المستدات الدالة ليس من شأنه — بغرض صحته — نفى مسئولية الطاعن

عن الجريمة التى قارفها ومن ثم فان ينعاه الطاعن فى هذا الشأن يكون على غير سند •

( نقض جلسة ٢١/٥/٥/١ السنة ٣١ ص ٢٥٦ ) ٠

11 - لقاضى الموضوع أن يفصل نهائيا فيما اذا كان سوء القصد متوافرا عند المتهممن عدمه وليس مقيدا بقواعد اثبات خاصة كضرورة وجود عداء بين المجنى عليه والمتهم بل أن سوء القصد يصح استنتاجه من ظروف الدعوى والقرائن - ثم انتهت المحكمة الى أنه لا يعفى القاذف من المقاب لكونه نقل الأخبار التي ذكرها عن غيره من الناس أو من البحرائد ويكفى بيانا لاثبات العلنية أن تذكر محكمة الموضوع فى حكمها أن المقذف حصل فى جريدة لأن المفهوم بداهة أن الجرائد معدة له والتوزيع ومن شأنها أن يطلم عليها الجمهور و

( محكمة النقض والابرام - حكم ١٩ ديسمبر سنة ١٩١٤ - مجلة الشرائم سنة ثانية صفحة ١٩١٤ ) .

١٢ ــ ركن العلانية فى جريمة القذف مناط توافره أن يكون الجانى قد قصد اذاعة ما أسنده الى المجنى عليه •

( الطعن رقم ٧١٤ه لسنة ٥٧ ق جلسة ٢٤/١١/١٨) .

١٣ ــ مجرد تقديم شكوى الى جهة الاختصاص فى حق شخص
 واسناد وقائع معينة اليه لا يعد قذفا معاقبا عليه ما دام أن القصد منه
 لم يكن الا التبليغ عن هذه الوقائع لا مجرد التشهير للنيل منه

( الطعن رقم ٧١٤ه لسنة ٥٧ ق جلسة ٢٤/١١/٨٨٨ ) •

١٤ ــ الرجع فى تعرف حقيقة الفاظ السب أو القذف هو ما يطمئن انيه القاضى فى تحصيله لفهم الواقع فى الدعوى حد ذلك لا يغطى فى التطبيق القانونى على الواقعة كما صار اثباتها بالحكم أو يمسخ دلالة الألفاظ ما مصلها عن معناها •

( الطعن رقم ٥٧٣٦ لسنة ٥٨ ق جلسة ٥/١/١٩٨٩ ) ٠

 ١٥ ــ تحرى معنى اللفظ تكييف قانونى • خضوعه لرقابة محكمة النقض •

( الطعن رقم ٥٧٣٦ لسنة ٥٨ ق جلسة ٥/١/٨١) ٠

17 — ومن حيث أن الحكم الابتدائى الؤيد لأسبابه والمكل بالحكم الملمون فيه تحدث عن ركن الملانية بقوله « وعن ركن الملانية بالمكم المطمون فيه تحدث عن ركن الملانية بقوله « وعن ركن الملانية المكنى الشكوى التي حوت ما اسند الى المدعى عليها من نعت للمدعى المدنى بالأوصاف والألفاظ سالفة الذكر • قد تقدمت بها الى جهة رسمية من جهات التحقيق وقد تداولت بين أيدى العاملين بتلك المجهة حتى تأخذ دورا في المرض أو القيد فانه على ذلك يكون ركن العلانية قد توافر ركن كما أن الحكم الملمون فيه قد أضاف في صدد التدليل على توافر ركن الملانية قسوله ان طرق الملانية لم ترد في المادة 111 عقوبات على يكون المتهم قد أتاح لمدد من الناس بغير تمييز العلم ببباراته على يكون المتوريع بالخاحدا النصورة التي يجرمها القانون وأنه لا يجب أن يكون التوزيع بالخاحدا الممينا بل يكنى أن يكون الكتوب قد وصل الى عدد من الناس ولو كان المينا وكان من المقرر أن مجرد تقديم شكوى في حق شخص الى كان ذلك وكان من المقرر أن مجرد تقديم شكوى في حق شخص الى

جهات الاختصاص واسناد وقائع معينة اليه لا يعد قذفا معاقبا عليه ما دام القصد منه لم يكن الا التبليغ عن هذه الوقائع لا مجرد التشهير للنيل منه و كما أنه من القرر أن العلانية في جريمة القذف لا نتحقق الا بتوافر عنصرين أولهما توزيع الكتابة المتضمنة عبارات القذف على عدد من الناس بغير تمييز والأخرى انتواء الجانى اذاعة ما هو مكتوب لم كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه لم يستظهر الدليل على أن الطاعنة قصدت اذاعة ما أسندته الى المدعى بالحق المدنى كما أنه لا يفيد سوى افتراض علم الطاعنة بتداول الشكوى التي قدمها للسيد المستشار النائب العام بين أيدى الموظفين وكان هذا الذى ذهب اليه الحكم فى النائب العام بين أيدى الموظفين وكان هذا الذى ذهب اليه الحكم فى هذا الخصوص لا يفيد حتما بطريق اللزوم أن الطاعنة انتوت اذاعة ما هو ثابت بالبلاغ بقصد التشهير والاضرار بالمدعى بالحقوق المدنية عن الحكم يكون قد خلا من استظهار هذا القصد الأمر الذى يعيه غان الحكم يكون قد خلا من استظهار هذا القصد الأمر الذى يعيه بالقصور بما يوجب نقضه والاعادة بغير حلجة الى بحث باقى أوجه الطعن و

﴿ الطعن رقم ١٤ لسنة ٥٩ ق جلسة ١٩/١١/١٩ ) •

 ١٧ ــ من المقرر أن العلانية المنصوص عليها فى المادة ١٧١ من قانون المقوبات لا تتوافر الا اذا وقعت الفاظ السب فى مكان عام سواء بطبيعته أم بالمادفة •

( الطعن رقم ٧٧٨ه لسنة ٥٨ ق جلسة ٢٧/١٢/١٩٨٩ ) •

١٨ \_ العلانية في جريمة القذف: \_

ومن حيث أنه بيين من مطالعة المفردات ... التى أمرت المحكمة بضمها تحقيقا لوجه الطعن ... أن الطاعن ضمن مذكرة دفاعه لدى محكمة الدرجة الثانية الدفع بانتفاء ركن العلانية فيما أسنده للمدعى بالحقوق المنية •

ولما كان الحكم الابتدائى المؤيد لأسبابه بالحكم المطعون فيه حصل الواقعة بما مجمله أن الطاعن أعلن المدعى بالحقوق المدنية بمذكرة بدفاعه في الدعوى رقم 2012 لسنة 19۸۱ مستعجل القاهرة تضمنت عبارات اعتبرها الحكم ماسة به •

لا كان ذلك وكان من المقرر أن العلانية في جريمة القذف لا تتحقق الابتوافر عنصرين أولهما توزيع المذكورة التضمنة عبارات القذف على عددمن الناس بغير تمييز وثانيهما انتواء الجانى اذاعة ما هو مكتوب كما أنه من المقرر أنه يجب لسلامة الحكم بالادانة في هذه الجريمة أن يبين عضر العلانية وطريقة توافرها في واقعة الدعوى حتى يتسنى لحكمة النقض القيام بوظيفتها في مراقبة تطبيق القانون على الوجه الصحيح وكان ما حصله الحكم في صدد بيانه واقعة الدعوى وفحوى المستندات التى قدمها المدعى بالحقوق المدنية لا يتوافر فيه عنصر العلانية ذلك بأنه لا يكفى لتوافر العلانية أن تكون عبارات القذف قد تضمنتها ورقة تد قصد الى اذاعة ما أسنده الى الجنى عليه وكان الحكم قد أغفل بيان مقصد الماغن من فعله فان الحكم يكون مشوبا بالقصور الذي يوجب نقصه والاحالة دون حاجة الى بحث باتى أوجه الطعن و

## ( الطعن رقم ٢٦٢٣ لسنة ٥٨ ق جلسة ٢٩/٣/١٩٩٠ ) ٠

١٩ ــ وأيضا ــ لا كان من المقرر أنه لا يكفى لتوافر ركن العلانية في جريمتى القذف والسب أن تكون عبارات القذف والسب قد تضمنتهما شكاوى تداولت بين أيدى الموظفين بحكم عملهم بل يجب أن يكون الجانى قد قصد إلى اذاعة ما أسنده الى المجنى عليه واذ كان ذلك وكان الحكم الابتدائي الذي أخذ الحكم الملعون فيه بأسبابه لم يستظهر الدليل على أن الطاعنين قصدا اذاعة ما أسنده الى المطعون ضده الأول مما يصمه بالقصور .

# ( الطعن رقم ٧٩٥٩ لسنة ٥٨ ق جلسة ٣١/٥/٥/١٩٩٠ ) .

70 — وحيث أنه لما كان من القرر أن الحكم الصادر بالادانة في جريمتى السب أو القذف يجب أن يبين العلانية وطريقة توافرها في واقعة الدعوى وأن يشتمل بذاته على الفاظ السب وعبارات القذف حتى يتسنى لحكمة النقض القيام بوظيفتها في صحد مراقبة تطبيق القانون على الوجه الصحيح — لما كان ذلك وكان الحكم الابتدائي المأخوذ بأسبابه والمكمل بالحكم المطمون فيه لم يبين فيما نقله من صحيفة الدعوى الباشرة أو فيما أورده دليلا على شوت التهمة في حق الطاعن كيفية توافر ركن الملانية في حقه كما خلا من بيان الفاظ السب وعبارات القذف وكان لا يعنى عن هذا البيان الاحالة في شأنه الى ما ورد بمحضر الشكوى الادارى — هذا فضلا عن أنه لم يبين فحوى الإدالة التي استند اليها في قضائه — فإن الحكم المطمون فيه يكون مشوبا بالقصور استند اليها في قضائه — فإن الحكم المطمون فيه يكون مشوبا بالقصور بنما يعينه ويوجب نقضه والاحالة بغير حاجة الى بحث وجه الطمن

# ( الطعن رقم ٢٦١٢ لسنة ٥٥ ق جلسة ٢٨/٣/١٩٩١ ) •

٢١ – ومن حيث أنه بين من الحكم الابتدائى المؤيد لاسبابه بالمحكم المطعون فيه أنه بعد أن أورد واقعة الدعوى وأدلة الثبوت التى السندين اليه خلص الى احابة الدعى بالحقوق المدنية الى طلبة الزام الطاعن بأن يؤدى له مبلغ مائة الدعى بالحقوق المدنية الى طلبة الزام الطاعن بأن يؤدى له مبلغ مائة المحدى إلى المسلم المئة الرام الطاعن بأن يؤدى له مبلغ مائة الدعى بالحقوق المدنية الى طلبة الزام الطاعن بأن يؤدى له مبلغ مائة الدعى بالحقوق المدنية الى طلبة الزام الطاعن بأن يؤدى له مبلغ مائة الدعى بالحقوق المدنية الى طلبة الزام الطاعن بأن يؤدى المحدد المسلم المؤلفة المحدد المسلم المؤلفة المسلم المؤلفة المسلم ال

وواحد جنيه على سبيل التعويض المدنى المؤقت دون أن يعنى باستظهار عنص السئولية المدنية وأساس قضائه بالتعويض على الرغم من أنها من الأمور الجوهرية التى يتعين تبيانها فى الحكم ومن ثم يكون الحكم المطعون فيه قاصر البيان فى شقه الخاص بالدعوى المدنية بما يبطله ويوجب نقضه والاعادة فى هذا الخصوص ومتى تقرر ذلك فان حسن سير العدالة ووحدة الأساس فى الدعوبين يقتضى نقضة والاعادة أيضا فيما قضى به فى شقه الجنائي حتى تعيد محكمة الموضوع نظر الدعوى برمتها مع الزام المطعون ضده — المدعى بالحقوق المدنية – المصاريف المدنية وذلك بغير حلجة الى بحث باقى وجوه الطعن •

# ( الطعن رقم ٥٤٦٩ لسنة ٥٥ ق جلسة ٣١/١٠/١١) .

77 — وحيث أنه من القرر أن العلانية النصوص عليها فى المادة الامن قانون المقوبات لا تتوافر الا اذا وقعت ألفاظ السب والقذف فى مكان عام سواء بطبيعته آم بالمادفة و وكان الحكم الابتدائى المؤيد الأسبابه والمكمل بالحكم المطعون فيه قد اقتصر فى مدوناته على القول بأن المتهمة اسندت الى المطعون ضدهما الثانى والثالثة قذفا عنيا أمام جمهور غفير من الناس دون أن يبين المكان الذى حصل فيه القذف غانه يكون قاصرا قصورا يعيه بما يستوجب نقضه والاعادة بغير حلجة أنى بحث باقى أوجه الطعن مع الزام المطعون ضدهما الثانى والثالثة الصاريف الدنية و

# ( الطعن رقم ٣٩٤٥ لسنة ٥٩ ق جلسة ٣١/١٠/٣١ ) •

٣٣ ــ ومن حيث أنه بيين من محضر جاسة المحاكمة الاستثنافية
 ٥ ٢ من مارس ١٩٨٧ أن محامى الطاعن دنع بمــدم قبول الدعويين
 الجنائية والمدنية عن جريمة القذف المسندة اليه لرفع المجنى عليها المدعية

بالحقوق المدنية ـــ الدعوى بطريق الادعاء المباشر في ٣١ من مايو سنة ١٩٨٤ بعد مضى أكثر من ثلاثة أشهر على علمها بالجريمة ومرتكبها في ١٩ من فبراير سنة ١٩٨٤ •

لما كان ذلك وكان الدفع المبدى من الطاعن جوهريا من شأنه — ان يتغير به الرأى فى قبول الدعوبين الجنائية والمدنية فان المكم المطعون فيه اذ قضى بادانة الطاعن دون أن يتعرض البتة للدفع ذلك المبدى منه ايرادا له أو ردا عليه يكون قد تعيب بالقصور والاخلال بحق الدفاع متعينا نقضه فيما قضى به فى الدعوبين الجنائية والمدنية والاعادة مع الزام المدعية بالصقوق المدنية المطمون ضدها المصاريف المدنية .

## ( الطعن رقم ١١٢٩١ لسنة ٥٩ ق جلسة ١/١/١٩٩١ ) •

٢٤ ــ للمجنى عليه المضرر الذى يدعى بحقوق مدنية حق اقامة الدعوى المباشرة قبل التهم ولو بدون شكوى سابقة لأن الادعاء المباشر هو بمثابة شكوى انما يشترط أن يتم الادعاء المباشر فى خلال المدة التى تقبل غيها الشكوى والمنصوص عليها فى المادة الثالثة من قانون الاجراءات الجنائية وهى ثلاثة أشهر من يوم علم المجنى عليه بالجريمة ومرتكبها .

## ( الطعن رقم ٢٧١١ لسنة ٥٥ ق جنسة ٢٧/٢/١٩٩١ ) ٠

٧٥ ــ اذا كانت عبارات القذف والسب مكتوبة فى صحيفة الاستئناف المرفوع من التهم وتقديمها الى قلم محضرى مركز بنها لاعلانها وأعلنت ومن ثم فقد تم تداولها بين موظفى دائرة مركز بنها مما يكشف عن وقوع جريمة القذف والسب الملنى بدائرة مركز بنها

ومن ثم تختص محكمة جنح مركز بنها محليا بنظر الدعوى ٠

( الطعن رقم ١١٧٦ لسنة ٥٩ ق جلسة ٢٦/٣/٢٦ ) •

٢٦ - لما كان الأصل في القذف الذي يستوجب العقاب قانونا هو الذي يتضمن اسناد معل يعد جريمة يقرر لها القانون عقوبة جنائية أو يوجب احتقار السند اليه عند أهل وطنه ومن حق قاضي الموضوع أن يستخلص وقائع القذف من عناصر الدعوى ولمحكمة النقض أن تراقبه فيما يرتبه من النتائج القانونية لبحث الواقعة محل القذف لتبين مناحيها ومرامى عبارتها لانزال حكم القانون على وجهه الصحيح ، وكان الحكم الغيابي الاستئناف الذي تبناه الأسبابه الحكم المطعون فيه قد أورد أن الطاعن نسب الى المجنى عليهم في صحيفتي الدعويين المرفوعتين منه قبلهما أن أحدهم وهو القاضى الذي حرر مسودة الحكم في الدعاوي أرقام ٠٠٠٠ قد تعمد التزوير في هذه السودة وشاركه رئيس وعضو الدائرة وهي عبارات مهينة شائنة تنطوى بذاتها على المساس بكرامة القضاة المذكورين وشرفهم واعتبارهم وتدعو الى عقابهم قانونا بجنايتي التزوير فى الأوراق الرسمية والاشتراك فيها المعاقب عليهما بالأشعال الشاقة المؤققة أو السجن عملا بالادة ٢١١ من قانون العقوبات فضلا عما في تلك العبارات من دعوة الى احتقارهم بين مخالطيهم ومن يعاشرهم فى الوسط الذي يعيشون فيه بل بين الناس كافة الأمر الذي تتوافر به في حق الطاعن جريمتا القذف والاهانة كما هما معرفتان به في القانون فان النعى على الحكم في هذا المعنى يكون غير سديد •

( الطعن رقم ٢٠٣٧ لسنة ٥٣ ق جلسة ٣٠/١١/٣٠ ) •

٧٧ ــ الأصل في القذف الذي يستوجب العقاب قانونا هو الذي

يتضمن اسناد فعل يعد جريمة يقرر لها القانون عقوبة جنائية أو يوجب احتقار المسند اليه عند أهل وطنه وأنه من حق قاضي الموضــوع أن يستخلص وقائع القذف من عناصر الدعوى ولمحكمة النقض أن تراقبه فيما يرتبه من النتائج القانونية لبحث الواقعة محل القذف لتبين مناحيها واستظهار مرامى عباراتها لانزال حكم القانون على وجهه الصحيح لما كان ذلك وكان الحكم الابتدائي المؤيد لأسبابه والمكمل بالحكم المطعون فيه قد أورد أن الطاعن الأول نسب الى المدعى بالحقوق المدنية في المذكرة المقدمة منه أنه طابت نفسه لأخذ مال الغير وأنه ليس له أن يطمع فيما لا يطمع فيه غيره من الخصوم وأنه ليس قاضيا فحسب بل شريك في جراج السيارات وأنه ليس قاضيا خالصا للقضاء بل يعمل بالتجارة وهي عبارات تنطوى على مساس بكرامة المدعى بالحق المدنى وتدعو الى احتقاره بين مخالطيه ومن يعاشرهم في الوسط الذي يعيش فيه وتتوافر به جريمة القذف كما هي معروفة في القانون • ومن ثم فان منعى الطاعن بخطأ الحكم فى تطبيق القانون بمقولة أن القانون لا يؤثم جمم القاضى بين مهنته وبين الاشتغال بالتجارة • وان ذلك وان كان يشكل مخالفة مهنية تستوجب المؤاخذة التأديبية الا أنها لا تكون أية جريمة ولا تقوم بها جريمة القذف غير صحيح في القانون •

( الطعن رقم ٧٧٧ لسنة ٤٢ ق جلسة ١٩٧٢/١٠/٨ ) •

٢٨ \_ مسئولية الموكل والوكيل : \_

من القواعد المقررة عدم مساطة الشخص جنائيا عن عمل غيره فلابد لمساطته أن يكون ممن ساهم فى القيام بالممل الماقب عليه فاعلا أو شريكا فاذا كان حقيقة أن الموكل لا يكتب للمحامى مذكرته \_ التى تضمنت وقائم القذف \_ الا أنه بالقطع يمده بكافة المطومات والبيانات

اللازمة لكتابة هذه المذكرة التى يبدو عمل المحامى فيها هو صياغتها صياغة قانونية تتفق وصالح الموكل فى الأساس ولا يمكن أن يقال ان المحامى يبتدع الوقائع فيها ولا يقدح فى ذلك ما قرره محامى الطاعن فى محضر جلسة المحاكمة من أنه وحده هو المسئول عن كل حرف ورد بالذكرة المقدمة فى الدعوى •

( الطعن رقم ٧٧٢ لسنة ٤٢ ق جلسة ١٩٧٢/١٠/٨ ) .

79 - متى كانت العبارات المنشورة - كما يكشف عنوانها وألفاظها وما أحاط بها من علامات وصور - دالة على أن الناشر انما رمى بها الى اسناد وقائع مهينة الى المدعية بالمحقوق المدنية هى أنها تشتغل بالجاسوسية لمآرب خاصة وتتصل بخائن يستغل زوجته الحسناء وأنه كان لها اتصال غير شريف بالخرين فإن ايراد تلك العبارات بما اشتملت عليه من وقائع مقذعة يتضمن بذاته الدليل على توافر القصد الجنائى ولا يعنى المتهم أن تكون هذه العبارات منقولة عن جريدة افرنجية وأنه ترك المجنى عليها أن تكذب ما ورد فيها من وقائع أو تصحمها فان الاسناد فى القذف يتحقق ولو كان بصيعة تشكيكية متى كان من شأنها أن تلتى فى الاذهان عقيدة ولو وقتيين فى أحمالا ولو وقتيين فى صحة الأمور المدعاة .

( الطعن رقم ١١٦٨ لسنة ١٩ ق جلسة ١٩/١/١٩٥٠ ) .

٣٠ ــ متى كانت الألفاظ التى جهر بها المتهم وأثبتها الحكم تشمل
 اسناد واقعة معينة تتضمن طعنا في العرض فان ذلك يعتبر قذفا

( الطعن رقم ١٧٠٠ لسنة ٢١ ق جلسة ٢٨/١/٢٥٦ ) .

٣١ ــ ان القانون اذ نص فى جريمة القذف على أن تكون الواقعة المسندة مما يوجب عقاب من أسندت اليه أو احتقاره عند أهل وطنه فانه لم يحتم أن تكون الواقعة جريمة معاقبا عليها بل قد اكتفى بأن يكون من شأنها تحقير المجنى عليه عند أهل وطنه • هاذا نسب المتهم الى المجنى عليه ( وهو مهندس باحدى البلديات ) أنه استهاك نورا بغير علم البلدية مدة ثلاثة شهور وأن تحقيقا أجرى معه فى ذلك فهذا قذف سواء أكان الاسناد مكونة لجريمة أم لا •

#### ( الطعن رقم ٧٤٤ لسنة ١٣ ق جلسة ٢٢/٣/٣٢ ) •

٣٣ ـ متى أسند المتهم عن علم بلحدى طرق الملانية الى المجنى عليه ( وهو عمدة ) أمرا معينا لو صح لأوجب معاقبته وعجز عن اثبات حقيقة ما أسنده اليه فقد توافرت في حقه أركان جريمة القذف وحق العقاب ولا يشفع له تمسكه بأن ما وقع منه كان على سبيل التبليغ ما دام الثابت بالحكم أنه كان سبيء النية فيما فعل قاصدا التشهير بالمجنى عليه على أن ذلك النظر لا يمنع من اعتبار ما حصل من المتهم في الوقت نفسه بلاغا كاذبا مع سوء القصد متى توافرت أركانه •

٣٣ ـ لا عبرة بالأسلوب الذى تصاغ فيه عبارات القذف فمتى كان المفهوم من عبارة الكاتب أنه يريد بها اسناد أهر شائن الى شخص المقنوف بحيث لو صح ذلك الأمر لأوجب عقاب من أسند اليه أو احتفاره عند أهل وطنه فان ذلك الاسناد يكون مستحق العقاب أيا كان القالب أو الأسلوب الذى صيغ فيه •

## ( الطعن رقم ٣٣ لسنة ٤ ق جلسة ١١/١٢/١٩١١ ) •

#### ... القذف في حق الوظفين: ...

97 — ان المقرر أن كنه حسن النية في جريمة قذف الوظفين هو أن يكون الطعن عليهم صادرا عن حسن نية أي عن اعتقاد بصحة وقائع المقدف ولخدمة مصلحة عامة لا عن قصد التشهير والتجريح شفاء لضعائن أو دوافع شخصية ولا يقبل من موجه الطعن في هذه الحالة أثبات صحة الوقائع التي اسندها الى المؤظف بل يجب ادانته حتى ولو كان يستطيع اثبات ما هذف به ولما كان الحكم المطعن في قد استخلص استخلاصا ما الأدلة التي أوردها وما اعتنقه من أسباب الحكم المستأنف ثبوت جريمتي القذف والإهائة في حق المطاعن وأنه كان سبيء النية حين ثبوت جريمتي القذف والإهائة في حق المطاعن وأنه كان سبيء النية حين معه شرط حسن النية الواجب توافره للاعفاء من المقوبة فان ما يثيره معه شرط حسن النية الواجب توافره للاعفاء من المقوبة فان ما يثيره الماعن من مجادلة حول تطبيق المقدة الثانية من المادة عرص من عانون

## ( الطعن رقم ٤٥٢٧ لسنة ٥١ ق حلسة ١٩٨٢/٤/٨ ) •

٣٥ ــ يشترط قانونا لاباحة الطعن المتضمن قذفا فى حق الموظفين العمومين أو من فى حكمهم أن يكون صادرا عن حسن نية أى عن اعتقاد بصحة وقائع القذف ولخدمة المصلحة العامة أما اذا كان القاذف سيىء النية ولا يقصد من طعنه إلا التشهير والتجريح شفاء لضعائن وأحقاد شخصية فلا تقبل صحة وقائع القذف وتجب ادانته ولو كان يستطيع اثبات ما قذف وكان الحكم المطمون فيه قد استخلص استخلاصا سائغا من الأدلة التى أوردها سوء نية الطاعن وقصده التشهير بالمطمون ضده غانه لا يجديه النعى على المحكمة أنها حرمته من اثبات صحة عبارات

القدف ويكون ما يثيره في هذا الوجه من النعى في غير محله و

( الطعن رقم ١٠٩٨ اسنة ٥٣ ق جلسة ١٩٨٥/١/٥١ ) .

٣٩ ــ العرائض التي تقدم الى جهات الحكومة المتعددة بالطعن فى حق موظف مع علم مقدمها بأنها بحكم الضرورة تتداول بين أيدى الوظفين المختصين تتوافر فيها العلانية لثبوت قصد الاذاعة ووقوع الاذاعة فعلا متداولها من أمد مفتلفة •

( الطعن رقم ١٤٤٦ لسنة ٢٦ ق جلسة ٥/٢/٥٩) ٠

٣٧ ــ يشترط قانونا لاباحة الطمن المتضمن قذفا في حق الموظفين أن يكون صادراً عن حسن نية أي عن اعتقاد بصحة وقائم البقدف ولخدمة المصلحة العامة فاذا كان القاذف سيىء النية ولا يقصد من طمنه الا شفاء ضعائن وأحقاد شخصية فلا يقبل منه اثبات صحة الوقائع التي أسندها الى الموظف وتجب ادانته حتى ولو كان يستطيع أثبات ما قذف به •

﴿ الطعن رقم ١٢١٥ لسنة ﴾ ق جلسة ٢٢/٥/١٩٣٩ ) •

٣٨ ــ أن ما يدعيه المتهم بالقذف في حق موظف عمومي من سلامة
 نيته لا يمفيه من العقاب ما دام قد عجز عن اثبات حقيقة ما أسنده الله •

( الطعن رقم ٣٦ لسنة ٢٥ ق جلسة ٢١/٣/١٩٥٥ ) ٠

ان القانون يشترط لعدم العقاب على القدف الموجه الى
 الموظف أو من في حكمه توافر شرطين هما حسن النية واثسات صحة

وقائع القذف كلها غاذا كان المتهم لم يستطيع اثبات صحة جميع الوقائع انتى اسندها الى المجنى عليه فان خطأ الحكم فى صدد سوء النية لا يكون 1- من أثر فى الادانة •

﴿ الطعن رقم ١٤٨٥ لسنة ١٥ ق جلسة ٢٤/١٢/ ١٩٤٥) ٠

#### ٤٠ \_ معنى حسن النية :

ان حسن النية المسترط في المادة ٣٠٢ من قانون العقوبات ليس معنى باطنيا بقدر ما هو موقف أو حالة يوجد فيها الشخص نتيجة ظروف تشوه حكمه على الأمور رغم تقديره لها تقديرا كافيا واعتماده فى تصرفه فيها على أسباب معقولة ولقد أشارت الى هذا المعنى تعليقات وزارة الحقانية على المادة ٢٦١ من قانون العقوبات السابق « المادة ٣٠٢ الحالية » حين قالت « ويلزم على الأقل أن يكون موجه القذف يعتقد في ضميره صحته حتى يمكن أن يعد صادرا عن سلامة نية وأن يكون قدر الأمور التي نسبها الى الموظف تقديرا كافيا » وليست هذه الاشارة الا تطبيقا لقاعدة اعتمدها قانون العقوبات في المسادة ٦٣ الواردة في باب الأحكام العامة والتي أوجبت على الموظف لكي يدرأ عن نفسه مسئولية حريمة أرتكيها بحسن نبة تنفيذا لما أمرت به القوانين أو ما اعتقد أن اجراءه من اختصاصه أن يثبت لبيان حسن نيته أنه لم يرتكب الفعل الا معد التثبت والتحرى وأنه كان يعتقد مشروعيته وأن اعتقاده كان مبنيا على أسباب معقولة وقد ذكرت تعليقات وزارة الحقانية على هذه المادة أن حكمها مأخوذ من المادتين ٧٧ ، ٧٨ من قانون العقومات الهندي الذي عرف حسن النبة في المادة ٥٢ صراحة بقوله « لا يقال عن شيء انه عمل أو صدر بحسن نبة اذا كان قد عمل أو صدر بغير التثبت أو الالتفات انواجب » هذا ولقد أوجب المشرع فضلا عن ذلك على القاذف الذي

يحتج بحسن نيته أن يثبت صحة كل فعل أسنده للمقذوف مخاصمة تدل بذلك على أن التثبت الذى لا غنى عنه لحسن النية يجب أيضا أن يشمل كل وقائع القذف المؤثرة فى جوهره واقعة واقعة وأنه لا يكفى القاذف أن يكون قد تثبت من واقعة ليحتج بحسن نيته فيما عداها من الوقائع التى اسندها للمقذوف فى حقه دون دليل •

## ( الطعن رقم ١٥١٠ لسنة ١٦ ق جلسة ١١/١١/١٩٤١ ) •

13 ... متى كانت عبارات القذف فى حق موظف شــائنة فى ذاتها خادشة شرف المجنى عليه واعتباره فالقصد الجنائى يعتبر متوافرا فى حق قائلها ويكون من اللازم عند تبرئة المتهم أن تعنى المحكمة باثبات أمرين أولهما صحة جميع الوقائع التى أقام عليها المتهم عبارات قذفه وثانيهما حسن نيته على أساس انه انما رمى من وراء مطاعنه الى المخير لبلاده ولم يقصد التشهير بالمجنى عليه •

( الطعن رقم ٧٧٢ لسنة ١٨ ق جلسة ١/٤/١٩٤٩ ) ٠

 ٢٦ ـــ اذا كانت وقائع القذف المسندة الى الموظف ليست متعلقة بعمله الصلحى بل كانت متعقلة بحياته الخاصة أى بصفته فردا فلا يجوز قانونا اثماتها

( الطعن رقم ١٩٥٠ لسنة ٣ ق جلسة ٥/٦/١٩٣٣ ) .

#### \_ حق النقد الباح:

٣٤ ــ النقد المباح هو ابداء الرأى فى أمر أو عمل دون المساس بشخص صاحب الأمر أو العمل بغية التشمير به أو الحط من كرامته وهو ما ثم يخطئ الحكم في تقديره ذلك أن النقد كان عن واقعة عامة وهو سياسة توفير الأدوية والعقلقير الطبيسة في البلد وهو أمر عسام يهم الجمهور و ولما كانت عبارة القسال تتلاءم وظروف الحال وهدفها الصالح العام ولم يثبت أن الطاعن قصد التسمير بشخص معين فان النعى على الحكم بالخطأ في تطبيق القانون يكون على غير أساس و

## ( الطعن رقم ٣٣ لسنة ٣٥ ق جلسة ١٩٦٥/١١/٥٠ ) ٠ :

\$\$ - النقد لا يخرج عن كونه تذفا متى اشتمل على ما يشين الموظف من جهة عمله ولا يجدى المتهم أن تكون العبارات التى أسند فيها الى المجنى عليه أمورا لو صحت الأوجبت عقابه قانونا أو احتقاره عند أهل وطنه قد سيقت على سبيل الفرص لا على أنها حقيقة ، فان القصد الجنائى يتحقق متى كانت العبارات شائنة بذاتها دون حاجة أنى دليل آخر ولا تصح تبرئة المتهم على أساس أن هذا منه انما كانت نقدا مبلحا الا اذا أثبت حسن نيته وقدم الدليل على صحة كل واقعة من الوقائم التي أسندها الى الموظف ،

( الطعن رقم ٥٢ لسنة ١٨ ق جلسة ١٥/٦/١٩٤٨ ) ٠

## \_ حق التبليــغ:

وه من القرر أن مجرد تقديم شكوى فى حق شخص الى جهات الاختصاص واسناد وقائع معينة اليه لا يعد قذفا معاقبا عليه ما دام القصد منه الم يكن الا التبليغ عن هذه الوقائع لا مجرد التشهير للنيل منه و واستظهار ذلك القصد من اختصاص محكمة الموضوع تستخلصه من وقائع الدعوى وظروفها دون معقب عليها فى ذلك ما دام موجب هذه الوقائع والظروف لا يتنافر عقسلا مع هذا الاستنتاج فاذا كان مفاد

ما خلص اليه الحكم انتفاء سوء القصد عن المطعون ضدهما وكان هذا الاستخلاص سائمًا وسليما مان تكييفه الواقعة بأنها لا تعد قذمًا ليس منه مخالفة للقانون و

٤٦ ــ من المقرر أن حق الالتجاء الى القضاء وأن كان من الحقوق التي تثبت للكافة فلا يكون من استعمله فى حدوده مسئولا جنائيا ومدنيا عما ينشأ من استعماله من ضرر للعير • الا أذا أنحرف بهذا الحق عما وضع له واستعمله استعمالا كيديا ابتعاء الاساءة الى الفير والتشهير به ومضارته بأن كان مبطلا فى دعواه • لا يقصد منها الا أيلام المدعى عليه والحط من كرامته وشرفه واعتباره والنيل منه فحينئذ تحق عليه المساءلة الحنائية متى تو أفرت عناصرها •

#### \_ احكام مختلفة في القدفف:

#### ٧٤ ــ مسئولية رئيس التحرير:

مسئولية رئيس التحرير مسئولية منترضة مبناها صفته ووظيفته في الجريدة فهى تلازمه متى ينشأ أنه بياشر عادة وبصورة عامة دوره في الاشراف ولو صادف أنه لم يشرف بالفعل على اصدار هذا العسدد أو ذاك من أعداد الجريدة ولا يرفع هذه المسئولية عن عاتقه أن يكون قد عهد ببعض اختصاصه الشخص آخر ما دام قد استبقى انفست حق الاشراف عليسه ذلك لأن مراد الشسارع من تقرير هذه المسئولية المفترضة انما مرده في الواقع هو افتراض علم رئيس التحرير بما تنشره جريدته واذنه بنشره أي أن المشرع قد أنشأ في حقة قرينة قانونية بأنه

عالم بكل ما تنشره الجريدة التى يشرف عليها فمسئوليته اذن مفترضة نتيجة افتراض هذا العلم وما دام أن عبارات المقال دالة بذاتها على معنى السباب فقد حقت عليه مسئوليته الفرضية ولا يمكنه التنصل منها الا اذا كان القانون لا يكتفى للمقاب بمجرد العلم بالمقال والاذن بنشره بل يشترط قصدا خاصا لا يفيده عبارات المقال ولا تشهد به الفاظه أو علما خاصا لا تدلعلى وجوده معانى المقال الستفادة من قراءة عباراته والفاظه و

( الطعن رقم ٤٨٢ لسنة ٣٤ ق جلسة ١٩٦٤/١١/١٤ ) •

## ٨٤ ــ القـنف والدفـاع:

يدخل فى معنى الخصم الذى يعنى من عقاب القذف الذى يصدر منه أمام الحكم طبقا لنص المادة ٣٠٩ من قانون العقوبات المحامون عن المتقاضين ما دامت عبارات القذف الموجهة اليهم تتصل بموضوع الخصومة وتقتضيها ضرورات الدفاع ٠

( الطعن رقم ٩١١ لسنة ٢٦ ق جلسة ٢٧/١١/٢٧ ) •

وع \_ اذا كان ما وقع من المتهم من قذف أو سب استازمه حقه في الدفاع أمام المحكمة عند نظر الدعوى فانه لا يكون مسئولا عنه طبقا للمادة ٣٠٩ من قانون العقوبات أما اذا كان قد خرج من ذلك عما يقتضيه المقام فانه يكون قد تجاوز حقه ويجب مساطته مدنيا عما وقح منه ولذلك فانه يجب على المحكمة في هذا النوع من القذف أن تعرض في حكمها لمبحثه من هذه الناحية والا كان حكمها مشوبا بالقصور ٠

( الطعن رقم ٥٠١ لسنة ١٢ ق جلسة ٢٣/٣/١٩٤٢ ) ٠

٥٠ ــ جرى قضاء محكمة النقض على أن حكم المادة ٣٠٩ من قانون المقوبات ليس الا تطبيقا لبدأ عام هو حرية الدفاع بالقدر الذى يستلزمه فيستوى أن تصدر العبارات أمام المحاكم أو أمام سلطات التحقيق أو فى محاضر الشرطة •

( الطعن رقم ٧٨٧ لسنة ٣٩ ق جلسة ١٩٦٩/١٠/١٩٦٩ ) •

# الباب الثاني

## البسلاغ السكانب

#### النص القـــانوني: ـــ

بعد أن نص المشرع فى قانون المقوبات على أركان جريمة القذف وشروطها فى المسادة ٣٠٣ سالفة الذكر على عقوبة جريمة القذف وهى أنه يعاقب على القذف بالحبس مدة لا تتجاوز سنتين وبغرامة لا تقل عن عشرين جنيها ولا تزيد على مائتى جنيه أو باحدى هاتين المقوبتين في فاذا وقع القذف فى حق موظف عام أو شخص ذى صفة نيابية عامة أو مكلف بخدمة عامة وكان ذلك بسبب أداء الوظيفة أو النيابة أو الخدمة العامة كانت المقوبة الحبس وغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تزيد على خمسمائة جنيه أو باحدى هاتين المقوبتين ه

ــ يعد ذلك نص المشرع فى المادة ٣٠٤ من قانون العقوبات على أنه « لا يحكم بهذا العقاب على من أخبر بالصدق وعدم سوء القصد المحكام القضائين أو الادارين بأمر مستوجب لعقوبة فاعله » •

ـــ وجاعت جريمة البلاغ الكاذب فى المادة ٣٠٥ من ذات القانون وذلك حينما نص المشرع على أنه :

« وأما من أخبر بأمر كاذب مع سوء القصد فيستحق العقوبة ولو لم يحصل منه اشاعة غير الاخبار الذكور ولم تقم دعوى بما أخبر به » •

#### تطيقسات واحسكام

ė

#### جسريمة البسلاغ السكانب

#### \_ تعريف البلاغ الكانب:

بعد أن قررت المادة ٣٠٤ عقوبات قاعدة أنه « لا يمكم بهذا العقاب (عقاب القذف) على من أخبر بالصدق وعدم سوء القصد المكام القضائيين أو الاداريين بأمر مستوجب لمقوبة فاعله » أردفت المادة ٣٠٥ عقوبات قائلة « وأما من أخبر بأمر كاذب مم سوء القصد فتستحق المقوبة ولو لم يحصل منه اشاعة غير الاخبار الذكور ولم تقم دعوى بما أخبر به » •

ومن هذين النصين يمكن تعريف جريمة البلاغ الكاذب بأنها تعمد اخبار احدى السلطات العامة كذبا ما يتضمن اسناد فعل معاقب عليه الى شخص معين بنية الاضرار به (١) •

وفى تعريف آخر قيل بأن البلاغ الكاذب هو اخبار بواقعة غير صحيحة تستوجب عقساب من تسند اليه • موجه الى أحد الحسكام القضائين أو الاداريين ومقترن بالقصد الجنائي<sup>(۱۲)</sup> •

 <sup>(</sup>۱) الدكتور رءوف عبيد - جرائم الاعتداء على الأشخاص والأموال طبعة ١٩٧٨ ص ٢٦٢ .

 <sup>(</sup>۲) الدكتور محبود نجيب حسنى ــ شرح تأثون العقوبات القسم الخاص طبعة ۱۹۸۲ ص ۷۲۱ .

#### ــ العلة تجريم البلاغ الكانب:

# الفرق بين جريمتي القذف والبلاغ الكانب:

سوق أحكام البلاغ الكاذب على هذا النسق يشتعر بأن بين جريعتى القذف والبلاغ الكاذب شيئا من الارتباط مع انهما تختلفان اختلافا جوهريا فان جريمة القذف من الجرائم التى تشترط فيها الملانية وليست كذلك جريمة البلاغ الكاذب بدليل قول الشارع ( ولو لم يحصل فيه اشاءة غير الاخبار المذكور )كما وأن جريمة القذف تتم بنشر الوقائع المسندة الى المجنى عليه أو اذاعتها بين الجمهور باحدى الطرق المنصوص عليها في المسادة الى المجنى عليه أو القضائيين ولا يشترط أن يقع ذلك علايه الى المجنى المسندة الى المجنى عليه المسندة الى المجنى عليه المسندة الى المجنى عليه الى المحكم الاداريين أو القضائيين ولا يشترط أن يقع ذلك علانية كما تقدم بل يغلب وقوعه بطريقة سرية على سبيل الشكوى أضف الى ذلك أن جريمة المقذف تتم بالنشر سواء كانت الوقائع المسندة صحيحة أو كإذبة أما جريمة البلاغ الكاذب فمن أركانها الإساسية أن يحصل

 <sup>(</sup>٣) الدكتور أحيد فتحى سرور - الوسيط في قانون العتوبات الطبعة
 الثالثة ١٩٨٥ - ص. ٧٠٠ .

التبليغ عن أمر مكذوب حتما والا غلا جريمة • ولابد في جريمة البلاغ الكاذب أن يحصل التبليغ عن أمر مستوجب لعقوبة فاعله أما القدف فيكفى في بعض صوره أن تكون الوقائع المسندة الى المجنى عليه موجبة لاحتقاره عند أهل وطنه (1) •

## أركان جريمة البلاغ الكانب:

يستفاد من نص المادتين ٣٠٥، ٣٠٥ أن جريمة البلاغ الكاذب لا تتكون الا بتوافر خمسة أركان هي (١) أن يكون هناك بلاغ أو أخبار (٢) عن أمر مستوجب لمقوبة فاعله (٣) أن يكون البلاغ قد قدم المي المحكام القضائية أو الاداريين (٤) أن يكون الأمر المسلغ عنه كاذبا (٥) أن يكون البلاغ قد حصل بسوء قصد • وفيما يلى تقصيل لسكل ركن :

## الركن الأول: البلاغ أو الاخبار:

المادة ٣٠٥ عقوبات تنص بصفة عامة على عقاب [ من أخبر بأمر كادب مع سوء القصد ] مما يفيد أن الجريمة يمكن وقوعها من أى شخص مهما كانت صفته وينبنى على ذلك أن العقاب ليس مقصورا على البلاغ الذى يقدمه شخص عن جريمة يدعى أنها يقعت على غيره بل يتناول الشكوى التي يرفعها المبنى عليه عن جريمة بزعم أنها وقعت عليه هو حتى ولو أدعى فيها بحق مدنى و ويعاقب على البلاغ الكاذب حتى ولو كان حاصلا من موظف عمومى فى أثناء تأدية وظيفته و ويعاقب على البلاغ الكاذب سواء حصل شفاها أو بالكتابة كما يستوى أن يكون

<sup>(</sup>٤) الأستاذ احبد امين الرجع السابق ص ٣٢٤٠٠

مرفوعا على صورة خطاب أو عريضة أو مدونا فى مذكرة مقدمة للقضاء • وبستوى أن يكون البلاغ مسطورا بيد الملغ أو بيد غيره موقعا عليه باسم الملغ أو خاليا من التوقيع مطبوعا أو مخطوطا وكل ما يكفى هو أن يكون صادرا من الملغ •

ويشترط أن يكون البلاغ الكاذب صادرا عن محض وارادة الملخ ومن تلقاء نفسه والا غلا جريمة ولا عقاب وهذا مبدأ ثابت قرره القضاء في أحكام كثيرة فلا بعد مرتكبا لجريمة البلاغ الكاذب الشخص الذي يتهم بجريمة فيقرر عند استجوابه في التحقيق معلومات كاذبة يسند فيها التهمة الى غيره دفاعا عن نفسه •

والذا ثبت أن البلاغ السكاذب لم يقدم الا بالتواطؤ بين المبلغ والشاهد جازت معاقبة هذا الأخير على اعتبار أنه شريك بالاتفاق في جريمة البلاغ الكاذب و لكن مما تجب ملاحظته أن البلاغ الكاذب يعد صادرا عن محض ارادة المبلغ ومن تلقاء نفسه والى أن السلطة التى قدم اليها سألت المبلغ بعد ذلك وطلبت اليه ابداء معلومات جديدة أو تكميل ما أورده في بلاغه فائن هذه الإقوال تعتبر أنها تكون مع البلاغ نفسه مجموعا لا يتجزأ ومن هذا المجموع يجب تفهم ممنى الاتهام ومرماه وبناء عليه يعد مرتكبا لجريمة البلاغ الكاذب من يقدم بلاغا خاليا من أسماء أشخاص المبلغ ضدهم أذا كان عند التحقيق الذي عمل عقب هذا البلاغ قرر أنه يعرقهم وذكر أسماؤهم فعلا وأخيرا أمانه لا يلزم أن يكون الأخبار غير مسبوق بأى تبليغ آخر اذ القانون لا يشترط أن يكون الأخبار حاصلا عن أمر مجهول لدى ذوى السلطة(و) و

<sup>(</sup>ه) المستثمار جندى عبد اللك في الموسوعة الجنائية الجزء الثمائي ص ١٢٠ وما بعدها .

#### الركن الثاني : الأمر المبلغ عنه :

أشار نص المادة ٣٠٤ عقوبات الى التبليغ الى الحكام القضائيين أو الاداريين فلذا من المستقر عليه أن التبليغ الكاذب معاقب عليه سواء أنصب على واقعة تستوجب عقوبة جنائية أم مجرد عقوبة تأديبية عن مجرد مخالفة ادارية وذلك عندما يكون التبليغ ضد موظف عمومي أو مكلف بخدمة عامة الى رئيسه الادارى • أما أذا كان التبليغ عن أمور لا تخضع للعقاب فلا يتوافر الركن المادى لهذه الجريمة • ويكفى للعقاب أن تكون للواقعة المبلغ عنها مظاهر الجريمة ولو تبين بعد التحقيق أن القانون لا يعاقب عليها لفقدان ركن من أركانها كمن يبلغ عن شخص كذبا أنه قد زور عليه خطابا أو سندا عرفيا ويتضح بعد البحث أن التزوير على فرض صحة حصوله لا عقاب عليه لانتفاء ركن الضرر أو كمن يبلغ عن آخر بسوء نية أنه يحرز سلاها بغير ترخيص وهو يعلم أن الترخيص موجود ثم تتضح الحقيقة بعدئذ • أو أنه يخفى أشياءً متعصلة من جنائية أو جنحة وبعد التحقيق بيين أنها متحصلة من طريق مشروع يعرفه المبلغ والعبرة هي دائما بأثبات سوء نية المبلغ مع قصد الأضرار بالبلغ ضده: كما تتحقق الجريمة ولو تبين أن الواقعة الكذوبة على فرض صحتها تكون قد سقطت بمضى المدة أو أنه يلزم فيها شكوى أو طلب أو اذن لتحريك الدعوى عنها(٢) •

## الركن الثالث: الجهة المقدم اليها البلاغ:

يشترط أن يرفع البلاغ الى أحد موظفى السلطتين القضائية أو الادارية فهاتان السلطتان هي اللتان تملكان حق العقاب والتأديب ويدخل

<sup>(</sup>٦) الدكتور رؤوف عبيد المرجع السابق ص ٢٦٧٠.

فى هاتين السلطتين رجال الضبطية القضائية ذوو الاختصاص العام وذوو الاختصاص الخاص فيما يتعلق بالأعمال المنوطة بهم • وأعضاء النيابة المعمومية والقضاة والمديرون وعلى العموم جميع الموظفين القضائيين أو الأداريين المختصين بلجراء التحريات والتحقيقات الجنائية أو الأدارية عن الوقائم المبلغ عنها أو تقرير العقوبات عند ثبوت صحة البلاغ •

ولا يشترط أن يقدم البلاغ الى الرئيس المختص مباشرة بل يكفى أن يكون قصد البلغ تقديم البلاغ الى الرئيس المختص ولو من طريق غير مباشر ومن هذا القبيل رفع البلاغ عن طريق النشر في الصحف السياره على صورة خطاب مفتوح الى الرئيس المختص بتحقيق الوقائع التي يتضمنها البلاغ ، فمثل هذا البلاغ يعاقب عليه متى كان كاذبا وصادرا عن سوء قصد لأن الطريقة التي أتبعت في التبليغ كافية لايصال البلاغ الى علم الجهة المختصة واو عن طريق غير مباشر ، ولم يتعرض القائون للبلاغ الكاذب الذي يرفع الى السلطة التشريعية استنادا الى المادة ٢٢ من الدستور ولا نزاع في أن البلاغ يعاقب عليه في هذه الحالة اذ البلاغات التي ترسل الى البرلمان تبلغ الى الجهات المختصة فالتبليغ على هذه الصورة من قبيل التبليغ غير الباشر وهو لا يمنع العقاب كما تقدم • ولكن لا عقاب على من يقدم بلاغا كاذبا الى أحدى السلطات الأهلية فمن بيلغ كذبا سيدا عن جريمة ارتكبها خادمه أو والدا عن جريمة ارتكبها ولده وخلاصة ما تقدم أنه يجب لتطبيق أحكام البلاغ الكاذب أن يكون البلاغ قد رفع الى السلطة القضائية أو الادارية ولو من طريق غير مباشر فاذا كان البلاغ لم يرفع الى احدى هاتين السلطتين فلا عقاب كما أنه يجب النص في الجكم على أن البلاغ قد رَفَعُ الى احدى السلطتين المذكورتين والاكان الحكم باطلالاً •

 <sup>(</sup>٧) الأستاذ احيد أبين المرجع السابق ص ٣٣٧ وما بعدها — الأستاذ
 حسنى مصطفى المرجع السابق ص ١٩٠٠

#### الركن الرابع: كذب البلاغ:

ينبغى أن يكون التبليغ عن واقعة مكنوبة وهى تعد كذلك اذا كانت مختلفة من أساسها أو اذا كان اسنادها الى البلغ ضده متعمدا فيه الكدّب ولو كان للواقعة أساس من الواقع ٠

ولا يلزم أن يكون الاسسناد الى المبلغ ضده على سسبيل الجزم والتأكيد بل يكفى أن يكون على سبيل الاشاعة أو الظن والاحتمال أو حتى بطريق الرواية عن الغير ما دام وقع ذلك بسوء قصد وبنية الأشرار • كما لا يلزم أن تكون الوقاع المبلغ عنها مكنوية بل يكفى أن يكون بعضها كذلك متى توافرت الأركان الأخرى كما يكفى المسخ أو التشويه أو الاخفاء ما دام من شأنه الايقاع بالمبلغ ضده والا لأمكن المبلغ أن يدس في بلاغه ما يشاء من الإمور الشائنة ضمن أشياء صحيحة المبلغ أن يدس في بلاغه ما يشاء من الإمور الشائنة ضمن أشياء صحيحة المبلغ المبلغ المبلغ المبلغ ما دامت الطبيعية المالوقة في بعضها الآخر لا يكفى لتوافر البلاغ الكافف ما دامت الواقعة الجنائية صحيحة في جملها وفي أركانها الضرورية (4).

ودعوى البلاغ الكاذب تكون مقبولة حتى ولو لم يحصل أى تحقيق تضائى بشأن الواقعة الحاصل عنها التبليغ ولكن يجب أن يلاحظ أنه وأن كان القانون أباح معاقبة من أخبر بأمر كاذب مع سوء القصد ولو لم تقم دعوى بما أخبر به الا أن هذا مفروض عند عدم اقامة الدعوي بشأن موضوع الأخبار أما أذا رفعت به دعوى صار من ألواجب انتظار الفصل فيها وبعد ذلك تنظر دعوى البلاغ الكاذب وذلك خشية تناقض الإحكام تتاقضا مييا وعلى هذا يمكن الكول بأن الأمر في دعوى البلاغ الكاذب لا يخرج عن أحدى خالات فلاث

<sup>(</sup>A) الدكتور رؤوف عبيد الرجع السابق ص ٢٦٥ .

الحالة الأولى: أن تكون الدعوى قد رفعت بعد صدور حكم نهائى من المحكمة المختصة ببراءة المبلغ ضده مما أسند الله أو بعد صدور قرار من قاضى التحقيق أو من قاضى الاحالة بأن لا وجه لاقامة الدعوى العمومية أو بعد صدور أمر من النيابة بحفظ أوراق القضية غفى هذه الحالة يكون لحكم البراءة قوة الشىء المحكوم به غيما يتعلق بكذب البلغ ويجب على المحكمة أن تحكم بعقاب المبلغ متى كانت الأركان الأخرى للجريمة متوفرة •

أما أمر الحفظ أو القرار بأن لا وجه فلا يقيدان المحكمة ولها الحق في اعادة التحقيق والحكم بما يظهر لها ذلك أن أمر الحفظ الصادر من النيابة لا حجية فيه على قاضى جنحة البلاغ الكاذب الذي يجب عليه حتما أن يستمع لدفاع المتهم وأن يحقق الأمر المضر به تحقيقا يقتنع هو معه بكذب البلاغ في الواقع أو عدم كذبه •

الحالة الثانية: أن تكون الدعوى قد رفعت أثناء نظر الدعوى النجنائية الخاصة بموضوع الاخبار نفسه وفى هذه الحالة يجب على المحكمة التى رفعت اليها دعوى البلاغ الكاذب انتظار الفصل فى دعوى موضوع الاخبار قبل الحكم فى دعوى البلاغ الكاذب •

الحالة الثالثة: أن تكون الدعوى قد رنعت قبل اجراء أى تحقيق عن الوقائع التى تضمنها البلاغ وف هذه الحالة لا تكون المحكمة ملزمة بايقاف الفصل فى دعوى البلاغ الكاذب الى أن يثبت كذب البلاغ لدى السلطة المختصة بل يكون لها أن تحقق بنفسها الوقائع التى تضمنها البلاغ وأن تأخذ فى اثبات كذبها بكل ما تراه مؤديا لاقتتاعها ويكون الحكم كذلك ولو كان الأمر المبلغ عنه جناية فيجوز المحكمة الجزئية المختصة بالحكم فى دعوى البلاغ الكاذب أن تتولى بنفسها تحقيق صحة

التهمة المرفوع عنها البلاغ أو كذبها ولو أنها بحسب القواعد الأصولية غير مختصة بالفصل في الجنايات<sup>(١)</sup> •

#### الركن الخامس: القصد الجنائي:

القصد الجنائى فى جريمة البلاغ الكاذب يتكون من عنصرين هما علم المبلغ بكذب الوقائع التى بلغ عنها وانتواؤه الاضرار بمن بلغ فى حقه • وليس فى قيام أحد هذين العنصرين ما يفيد قيام الآخر حتما •

#### المقـــوبة:

عقوبة البلاغ الكاذب هى ذات عقوبة القذف النصوص عليها بالمادة 
٣٠٣ عقوبات أى الحبس مدة لا تتجاوز سنتين وبغرامة لا تقل عن عشرين 
جنيها ولا تزيد على مائتى جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين فقط ٠ فاذا 
كان البلاغ الكاذب فى حق موظف عام أو شخص ذى صفة نيابة عامة 
أو مكلف بخدمة عامة وكان ذلك بسبب أداء الوظيفة أو النيابة أو الخدمة 
العامة كانت العقوبة الحبس وغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تزيد 
على خمسمائة جنيه أو احدى هاتين العقوبتين فقط ٠

<sup>(</sup>٩) المستثمار جندي عبد الملك الموسوعة الجنائية ص ١٣٦٠.

# من احكام محمكــة النقض في البــــلاغ الــكانب

#### (i) أحكام عامة :

السامن المقرر في قضاء هذه المحكمة أن الركن الأساسي في جريمة البلاغ الكاذب هو تعمد الكذب في التبليغ مما مقتضاه أن يكون المبلغ علما علما يقينيا لا يداخله شك في أن الواقعة التي أبلغ بها كاذبة وأن المبلغ ضده برىء منها وأنه يلزم لصحة الحكم بكذب البلاغ أن يثبت المحكمة بطريق الجزم توافر هذا العلم اليقيني وأن تستظهر ذلك في حكمها بدليل ينتجه عقلا • كما أنه يشترط لتوافر القصد الجنائي في تتاك الجريمة أن يكون الجاني قد أقدم على تقديم البلاغ منتويا السوء والاضرار بمن أبلغ في حقه مما يتعين معه أن يعني الحكم القاضي بالادانة في هذه الجريمة ببيان هذا القصد بعنصرية •

# ( الطعن رقم ٢١٩٨ لسنة ٥٣ ق جلسة ٢١/٢/١٩٨٤) •

٧ ــ من القرر أنه اذا بنيت براءة الملغ فى جريمة البلاغ الكاذب على انتفاء سوء القصد ونية الأضرار فى حقــه ــ كما هو الحال فى الدعوى الماثلة ــ فينبغى بحث مدى توافر الخطأ المدنى المستوجب التعويض من عدمه فى واقعة ذاتها فالتعويض خطــا مدنى يستوجب التعويض اذا كان صادرا من قبيــل التسرع فى الاتهام أو بقصــد التعويض بالمبلغ والاساءة الى سممته أو فى القليل عن رعونة أو عدم تنصر لمــا كان ما تقدم وكان الحكم المطعون فيه لم يستظهر ما أذا كان هناك خطأ مدنى ضار يستوجب مساطة المطعون ضدهما بالتعويض عنه الله خطأ مدنى ضار يستوجب مساطة المطعون ضدهما بالتعويض عنه

أولا • فانه يكون معييا بما يوجب نقضه فيما قضى به فى الدعوى الدعوى الدعوى

( الطعن رقم ٧٩٩٩ لسنة ٥٤ ق جلسة ١٩٨٥/٢/١٨ ) .

 ٣ ــ التبليغ عن الوقائع الجنائية حق وواجب على كل انسان معلقيته واقتضاء التعويض منه لا يصبح الا اذا كان قد تعمد الكذب في بلاغه •

( الطعن رقم ٥٥٥٥ لسنة ٥٣ ق جلسة ٢/١/١٩٨٤) .

إلى الوقائع العالم المراع العالم المراع العالم المراع المر

( الطعن رقم ٥٣٥٤ لسنة ٥٠ ق جلسة ١٩٨٣/١/٥٠ ) •

وجوب ايراد الحكم بالادانة في جريمة البلاغ الكاذب الأدلة
 التي استخلص منها كذب البلاغ ٠

( الطعن رقم ٢٩٦٦ لسنة ٥٢ ق جلسة ٢٨/٥/٢٨ ) ٠

٦ \_\_ يشترط القانون لتحقق جريمة البلاغ الكاذب توافر ركدين المعنوب الوقائع المبلغ عنها وأن يكون الجانى عالما بكذبها ومنتويا السوء والاشرار بالمجنى عليه وكان المدين من الاطلاع على الحكم المطمون فيه أنه قضى ببراءة المطمون ضدهم ورفض الدعوى المدنية المقامة قبلهم تأسيسا على أن الحكم المسادر فى القضية رقم ٣٥٤٤ سنة ٥٠ جنع شبرا قد أسس براءة الطاعن على الشك فى الأدلة المطروحة فى الادعوى دون عدم صحة الاتهام السند اليه ، ولما كان

هذا الحكم لم يقطع بكذب البلاغ فانه لا يعد دليلا على كذب ما أبلغ به المطعون ضدهم ولذا فانه لا يمنع المحكمة المطروحة أمامها تهمسة انبلاغ الكاذب من أن تبحث هذه التهمة طليقة من كل قيد ومن ثم فلا محل للنعى على الحكم المطعون فيه أنه يتقيد بالحكم الذى قضى ببراءة الطاعن طالما أنه لم يقطع بكذب بلاغ المطعون ضدهم •

## ﴿ الطَّعَن رقم ٣٦٠٨ لسنة ٥٠ ق جلسة ١٧/٥/١٩٨١ ) •

٧ ــ من القرر أن مجرد تقديم شكوى فى حق شخص الى جهات الاختصاص واسناد وقائع معينة اليه لا يعد قذفا معاقبا عليه ما دام انقصد منه لم يكن الا التبليغ عن الوقائع لا مجرد التشهير للنيل منه وكان ينبغى لتوافر أركان جريمة البلاغ الكاذب أن يكون البلغ عالما يقينيا لا يداخله أى شك فى أن الواقعة التى أبلغ بها كاذبة وأن البلغ ضده برى، منها وأن أقدم على تقديم البلاغ منتويا السوء والاضرار بمن أبلغ فى حقه مما يتمين معه أن يعنى الحكم القاضى بالادانة فى هذه الجريمة ببيان هذا القصد وكان الحكم المطمون فيه قد اقتصر على مجرد قوله أنه لا يوجد ما يبرر اتهام الطاعن للمدعية بالحقوق المدنية بالسرقة ويستظهر قصد الاضرار بالمبلغ فى حقها بدليل ينتجه عقلا ، فان يكون فضلا عن خطئه فى تطبيق القانون مشوبا بالقصور فى البيان بما يعيه ويوجب نقضه ،

# ﴿ الطعن رقم ١٧٩ لسنة ٥٠ جلسة ١٨١/١١/١٨ ) ٠

 ٨ ـــ من المقرر بنص المادتين ٤٥٤ ، ٥٥٤ من قانون الاجراءات الجنائية أن قوة الأمر المقضى سواء أمام المحاكم الجنائية أو المحاكم المدنية لا يكون الا للاحكام النهائية يعد صيرورتها باتة متى توافرت شرائطها القانونية وأنه ليس للامر الصادر من النيابة العامة بعدم وجود وجه لاقامة الدعوى الجنائية فى الجريمة المبلغ عنها حجية أمام المحكمة الجنائية فى دعوى البلاغ الكاذب عن هذه الجريمة •

( نقض جلسة ٢/ ١٩٨٠/ السنة ٣١ ص ١٧ ) ٠

٩ — من القرر أن المدعى بالحقوق المدنية أن يرغم دعوى البلاغ الكذب الى محكمة الجنح بتكليف خصمه مباشرة بالحضور أمامها — عملا بالحق المخول له بموجب المادة ٣٣٧ من قانون الاجراءات الجنائية — دون انتظار تصرف النيابة العامة فى هذا البلاغ الأن البحث فى كذب البلاغ أو صحته وتحقيق ذلك انما هو أمر موكول الى تلك المحكمة تقصل فيه حسبما يؤدى اليه اقتناعها واذ كان ذلك فان دفع الطاعن بعدم جواز اقامة الدعوى بالطريق المباشر يضحى دفعا قانونيا ظاهر البطلان بعيدا عن محجة الصواب واذا انتهى الحكم الى رفضه فانه يكون قد أصاب صحيح القانون ومن ثم فلا جدوى للطاعن من منعاه على تقريرات الحكم فى مقام رده على الدفع •

( الطعن رقم ١٥٣٤ لسنة ٤٨ ق جلسة ١١/١/١٩٧٩ ) •

١٥ ــ لا تقيد المحكمة التى تنظر دعوى البلاغ الكافب بأسباب قرار الحفظ الصادر من النيابة ومن باب أولى لا تتقيد بقرار الحفظ الصادر من هيئة أخرى ( كلجنة الكسب غير المشروع ) بل عليها أن تعيد الوقائع بمعرفتها وتستوفى كل ما تراه نقصا فى التحقيق لتستلخص ما تطمئن اليه فتحكم به •

( الطعن رقم ١٥١ لسنة ٢٨ ق جلسة ٣٠/١٢/٨٠ ) .

١١ - اقتضاء التعويض مع القضاء بالبراءة فى جريمة البلاغ الكاذب لا يكون الا على أساس الاقدام على التبليغ باتهام الابرياء عن تسرع وعدم ترو دون أن يكون هناك لذلك من مبرر .

﴿ الطعن رقم ١٠٦٦ لسنة ١٥ ق جلسة ٢١/٥/١٩٤٥ ﴾ .

۱۲ ــ ف جريمة البلاغ الكاذب اذا اعتمد القاضى على واقعة معينة أوردها حكم مدنى مسدر بعد تقديم البلاغ فليس فى ذلك أدنى مخالفة المقانون •

( الطعن رقم ١٦٠٧ لسنة ٨ ق جلسة ٦/٦/١٩٣٨ ) •

۱۳ ــ سواء أكان المتهم شريكا بالتحريض فى تقديم البلاغ الكاذب أو مساهما فيه وفى الأقوال التى وردت على لسان المبلغ فى التحقيق الذى حصل بعد التبليغ فان العبرة هى بالبلاغ الذى ثبت كذبه واذن يكفى لتكوين جريمة الاشتراك أن يكون التحريض مقصورا عليه دون سواه مما تلاه من الأقوال فى التحقيق •

( الطعن رقم ١٥١٧ لسنة ؛ ق جلسة ٤/٦/١٩٣٤ ) •

1٤ ــ اذا حصل البلاغ بواسطة شخص ما غعل ذلك بارشاد التهم ولم يكن الا ألة فالسئولية الجنائية في ذلك تقع على المتهم الذي هو الفاعل الحقيقي للجريمة •

( محكمة النقض والابرام حكم ٢٨ مارس سنة ١٩٠٣ ــ المجموعة الرعية سنة خامسة صفحة ع ) •

## (ب) في البـــلاغ:

١٥ ــ أن التبليغ في جريمة البلاغ الكاذب يعتبر متوافرا ولو لم

يحصل التبليع من الجانى مباشرة متى كان قد هيأ الظاهر التى تدل على وقوع جريمة تعمد ايصال خبرها الى السلطة العامة ليتهم أمامها من أراد اتهامه بالباطل ولا يؤثر فى ذلك أنه انما ابدى أقواله بالتحقيقات بناء على سؤال وجهه اليه المحقق ما دام هو تعمد أن يجىء التبليغ على هذه الصورة .

## ( الطعن رقم ٧٧٧ لسنة ٤٦ ق جلسة ١٩/١/١٩٧٧ ) .

17 - لا يشترط فى جريمة البلاغ الكاذب أن يكون البلغ قد أسند الأمر المبلغ عنه الى المبلغ ضده على سبيل التوكيد بل أنها تقوم ولو كان قد أسنده اليه على سبيل الأشاعة أو على وجه التشكيك أو الظن أو الاحتمال متى توافرت سائر عناصر الجريمة •

## ( الطعن رقم ١٩٠٣ لسنة ٣٦ ق جلسة ٢١/٢١) .

 ۱۷ — القانون لا يشترط لتوقر جريمة البلاغ الكاذب أن يكون التبليغ بالكتابة بل يكفى أن يكون المبلغ قد أدلى ببلاغه شفاهة فى أثناء التحقيق معه ما دام الادلاء به قد حصل على محض أرادته ومن تلقاء نفسه •

 ١٨ ــ يعاقب على البلاغ الكاذب سواء حصل شفاها أو بالكتابة (محكمة النقض والابرام حكم أول يوليو سنة ١٩١٦ • المجموعة الرسمية سنة سابعة عشرة [سنة ١٩١٦] صفحة ١٤٨) •

١٩ ـــ أن جريمة البلاغ الكاذب تتحقق وأن خلا البلاغ الكاذب
 من أتمام ضريح الى شخص معين متى كان المبلغ قد أفصح أمام السلطة

النى قدم اليها البلاغ عند سؤاله في التحقيق عن اسم المبلغ ضده ٠

( الطعن رقم ٢٠٥٧ لسنة ٢٤ ق جلسة ١٤/٣/١٥٥ ) .

٧٠ ــ لا يشترط فى جريمة البلاغ الكاذب أن يكون البلاغ مصرحا فيه باسم المبلغ ضده بل يكفى أن يكون ما فيه من البيان معينا بأنه صورة المشخص الذى قصده المبلغ و واذن فاذا كان الثابت بالحكم أن المبلغ ألم للغ جهة البوليس من سرقة أدعى حصولها واتهم فيها انسانا ذكر عنه ما لا يصدق الا على شخص بعينه لم يذكر اسمه بالكامل لفاية فى نفسه و وكان ذلك فيه بقصد الايقاع به فان جميع العناصر القانونية لجريمة البلاغ الكاذب تكون متوافرة فى حقه و

( الطعن رقم ٧٦٥ لسنة ١٣ ق جلسة ٥/٤/١٩٤٣ ) •

٢١ ـــ لا يلزم لتكوين جنحة البلاغ الكاذب أن ييين اسم الشخص
 الملغ ضده بل يكفى تعيينه بطريقة واضحة •

( محكمة النقض والابرام حكم ٩ ديسمبر سنة ١٩١٦ المجموعة الرسمية سنة ثامنة عشرة ٠ سنة ١٩١٧ صحيفة ٧٤) ٠

٢٢ ــ الاخبار بأمر كاذب فعل واحد لا يقبــل التجزئة ولو تعدد
 الاشخاص المبلغ فى حقهم •

( محكمة النقض والابرام حكم ٢٩ نونمبر سنة ١٩٢٠ ــالمجموعة الرسمية سنة ١٩٢٧ ص ٥٩ ) •

# (ج) أمر مستوجب لعقوبة فاعله:

٣٣ ـ من المقرر قانونا أنه يشترط لتحقق جريمة البلاغ الكاذب

توافر ركنين هما ثبوت كذب الوقائع المبلغ عنها وأن يكون الجانى عالما بكذبها ومنتويا السوء والاضرار بالمجنى عليه وأن يكون الأمر المخبر به مما يستوجب عقوبة فاعله ولو لم تقم دعوى بما أخبره به •

٢٤ ـــ لما كان التعدى بالضرب مستوجبا لمقوبة فاعله هان اسناده
 كذبا الى العير يكون معاقبا عليه بعقوبة البلاغ الكاذب

٢٥ -- لا يلزم لتكوين جنحة البلاغ الكاذب فى حق موظف عمومى أن تكون الوقائع المبلغ عنها واقعة تحت أحكام قانون العقوبات بل يكفى أن يكون من شائها أن تؤدى الى محاكمة تأديبية أو اتخاذ اجراءات ادارية ضد الموظف •

( محكمة النقض والابرام حكم ٢٧ فبراير سنة ١٩١٥ ـــ المجموعة الرسمية سنة سادسة عشرة صفحة ٩٠ ) •

## (د ﴾ الجهة التي يقدم اليها البلاغ:

٢٦ ــ أن جريمة البلاغ الكاذب تتحقق ولو لم يحصل التبليغ من الجانى مباشرة متى كان قد هيأ المظاهر التي تدل على وقوع جريمة بقصد ايصال خبرها الى السلطات المختصة ليتهم أمامها من أراد اتهامه بالباطل •

( الطعن رقم ٧٧ لسنة ٢٢ ق جلسة ١٩٥٢/٢/١٩ ) .

٢٧ ــ ذكر الجهة التي قدم اليها البلاغ الكاذب ركن من أركان هذه

الجريمة يتمين ذكره فى الحكم الذى يماقب عليها غاذا أغفل الحكم ذكره كان مسنا

( الطعن رقم ٣٦٨ لسنة ٦ ق جلسة ٢٣/١٢/١٣٥ ) ٠

٧٨ — يكفى أن يظهر من مضمون الحكم حصول تقديم البلاغ الى سلطة قضائية كانت أو ادارية وذلك لأن جريمة البلاغ الكاذب القدم الى سلطة قضائية أو ادارية معاقب عليها بقطم النظر عن كون السلطة المقدم اليها البلاغ مختصة أو غير مختصة •

( محكمة النقض والابرام ــ حكم ه مارس سنة ١٩١٠ ــ المجموعة الرسمية سنة حادية عشرة صفحة ٢٠٨) •

## ( ه ) كنب البلاغ :

٢٩ ــ من القرر أن البحث في كذب البلاغ أو صحته أمر موكول
 الى محكمة الموضوع تفصل فيه حسيما يتكون به اقتناعها

( الطعن رقم ١٩٧٤ لسنة ٤٤ ق جلسة ٣/٢/٥٩٠ ) •

•• أن القضاء بالبراءة فى تهمة التبديد لتشكك المحكمة فى أدلة الثبوت لا يقطع بصحة البلاغ المقدم عنها أو بكذبه ولذا فانه لا يمنع المحكمة المطروحة أمامها تهمة البلاغ الكاذب من أن تبحث هذه التهمة طليقة من كل قيد ومن ثم فلا محل النمى على الحكم المطمون فيه أنه لم يتقيد بالحكم الذى قضى ببراءة الطاءن من تهمة التبديد طالما أنه لم يقطم بكذب بلاغ المطمون ضدها •

( الطعن رقم ١٨٧٤ لسنة ٤٤ ق جلسة ٣/٢/١٩٧٥ ) •

٣١ ــ يشترط القانون لتحقيق جريمة البلاغ الكاذب توافر ركنين
 هما ثبوت كذب الوقائع المبلغ عنها وأن يكون الجانى عالما بكذبها ومنتويا
 السوء والاضرار بالمجنى عليه •

( الطعن رقم ٢٣٩ لسنة ٤٤ ق جلسة ١/٤/٤/١) .

٣٢ ــ الحكم الجنائى الصادر فى جريمة من الجرائم انما يقيد
 المحكمة التى تفصل فى دعوى البلاغ الكاذب عن الواقعة التى كانت محل
 الجريمة من حيث ما سبق أن فصل فيه من صحة البلاغ وكذبه

( الطعن رقم ٢٠٣ لسنة ٤٠ ق جلسة ٥/١٩٧٠) . ..

٣٣ ــ اذا كان الحكم المطعون فيه قد أسس ادانة المتهم بالبلاغ الكاذب على حكم قابل للطعن فيه ثم حكم بعد ذلك بنقضه فانه يكون معيبا واجبا نقضه •

( الطعن رقم ٣٢٥ لسنة ١٩ ق جلسة ٢٦/٣/١٩٤٩ ) •

۳۴ أن المادة ۳۰۰ من قانون المقوبات تنص على أن من أخبر بأمر كاذب مع سوء القصد يستحق العقوبة ولو لم تقم دعوى بما أخبر به وهذا مقاده أن المحاكمة على جريمة البلاغ الكاذب لا تتوقف على اتخاذ أى اجراء قضائى بشأن الأمر المبلغ عنه • فليس من اللازم أن يكون ثبوت عدم صحة البلاغ بحكم نهائى ببراءة ألمبلغ ضده أو بقرار بأن لا وجه لاتمامة الدعوى قبله أو بأمر حفظه بل تكون الدعوى مقبولة • ويحكم فيها ولو لم يحمل أى تحقيق قضائى بشأن الأمر المبلغ عنه •

ا الطعن رقم ١١٤٠ لسنة ١٥ ق جلسة ١١/٢/١٩١١) .

٣٥ – الأمر الصادر من النيابة بحفظ أوراق التحقيق ضد متهم لا تتقيد به المحكمة عند نظرها فى جريمة التبليغ كذبا فى حق هذا المتهم وذلك لأن القانون يوجب على المحكمة فى هذه الجريمة أن تبحث الوقائع الثابتة لكذب البلاغ وتقدر كفايتها فى الأثبات واذا كانت المحكمة لم تعتمد فى قضائها بكذب البلاغ الا على الأمر الصادر من النيابة بحفظ الشكوي اداريا فان حكمها يكون معييا لقصوره فى بيان الأسباب التي أقيم عليها •

# ( الطعن رقم ٢٤ لسنة ١٢ ق جلسة ١٩٤١/١١/٢٤ ) •

٣٦ ــ الأمر الذي تصدره النيابة بحفظ البلاغ قطيعا لعدم الصحة لا تكون له حجية على المحكمة عند نظرها الدعوى التي ترفع عن كذب البلاغ غلغا أن تقول بصحة الواقعة التي صدر عنها الأمر اذا ما اقتنعت هي بذلك .

# ( الطعن رقم ١١٨ لسنة ١١ ق جلسة ٢٢/١١/٢٢ ) •

٣٧ ــ أن جريمة البلاغ الــكاذب تتحقق ولو بثبوت كذب بعض الوقائع التى تضمنها البلاغ متى توافرت الأركان الأخرى للجريمة •

( الطعن رقم ٢٧٦ لسنة ١٤ ق جلسة ٢٨/٢/١٩٤٤ ) .

#### (و) القصد العنائي:

- بيت القيد الجنائي في جريمة اليلاغ الكاذب يتطلب أمرين ٠
   علم الملغ وقت التعليغ بكذب بلاغه وتعدده الحاق الضرر بالملغ ضده ٠
  - ( الطعن رقم ١٠٥٩ أسنة ١١ ق جلسة ٢٤/٢/١٩٤١) .

٣٩ ـ أن القصد الجنائى فى جريمة البلاغ الـكاذب يتكون من عضرين هما علم الملغ بكذب الوقائع التى يبلغ عنها وانتواؤه الاضرار بمن بلغ فى حقه هاذا كان الحكم قد استظهر توافر هذا القصد من ارسال المتهم العرائض السابقة الاشارة اليها الى عدة جهات قائلا أنه لو لم تكن لديه نية الاضرار به لسلك الطريق التى رسمها القانون لرد القضاه مانه يكون قد استخلصه استخلاصا سائعا من وقائع مؤدية اليه .

( الطعن رقم ١٠٢٤ لسنة ١٤ ق جلسة ٨/٥/١٩٤٤ ) •

و٤ - القصد الجنائى في جريمة البلاغ الكاذب يتكون من عنصرين هما علم المبلغ بكذب الوقائع التي بلغ عنها وانتواؤه الاضرار بمن بلغ في حقه وليس في قيام أحد هذين المنصرين ما يفيد قيام الآخر حتما فاذا اكتفى الحكم باثبات توافر نية الاضرار لدى المبلغ فهذا لا يكفى في اثبات قيام القصد الجنائى لديه لابد من أن يعنى الحكم أيضا باثبات أن المبلغ كان يعلم وقت التبليغ أن ما اشتمل عليه بلاغه من الوقائع مكذوب والاكان الحكم مضوبا بالقصور ووجب نقضه •

( الطعن رقم ١٠٠٨ لسنة ٩٠ ق جلسة ١٠/١٩٣٩) .

٤١ ــ من القرر أن تقدير صحة التبليغ من كذبه وتوافر ســوء القصد أمر متروك لمحكمة الموضوع بشرط أن تكون قد اتصلت بالوقائع المنسوب الى المتهم التبليغ بها وأحاطت بمضمونها وأن تذكر فى حكمها الأمور الملغ عنها وما يفيد توافر كذب البلاغ وسوء قصد المتهم ٠

( الطعن رقم ١٢٤٩ لسنة ٤٨ ق جلسة ٣/١٢/١٩٧٨ ) •

٤٢ ــ الأمر الصادر من النيابة بعدم وجود وجه لاقامة الدعوى

الجنائية فى الجريمة المبلغ عنها لا حجية له أمام المحكمة الجنائية فى دعوى البلاغ الكاذب عن هذه الجريمة .

( الطعن رقم ٢٩٣١ لسنة ٥٥ ق جلسة ٢٩/١/٢٩ ) ٠

٣٤ ــ مناط المسئولية في جريمة البلاغ الكاذب أن يكون البلغ عالما علما يقينيا لا يداخله أي شك أن الواقعة المبلغ بها كاذبة وأن البلغ ضده برىء منها وأنه ينتوى السوء والاضرار بمن أبلغ في حقه •

( الطعن رقم ٤٥٣٧ لسنة ٥٦ ق جلسة ٣٠٠ ١٩٨٧/٣/٠) ٠

33 \_\_ أمر الحفظ الصادر من النيابة العامة لا تتقيد به المحكمة عند نظرها جريمة البلاغ الكاذب \_\_ العبرة فى كذب البلاغ أو صحته بحقيقة الواقع \_\_ اكتفاء الحكم فى اثبات كذب الوقائع المبلغ عنها الى مجرد القول بحفظ الشكوى اداريا وأن شكود الواقعة لم يسعفوا الشاكى فى اثبات ادعائه دون أن يعنى ببيان أقوال هؤلاء الشهود ووجه دلاتها قصور •

( الطعن رقم ٣٠٢٩ لسنة ٥٧ ق جلسة ١٩٨٨/١٢/١٥ ) •

(م) احكام متنوعة:

ه} ــ تلقائية الابلاغ :

 الما كان القانون يشترط فى جريمة البلاغ الكاذب أن يكون الملخ قد بادر من تلقاء نفسه الى الاخبار بالأمر المستوجب لعقوبة فاعله وذلك دون طلب من الجهة التى حصل لها الاخبار وبعير أن يكون اقدامه عليه فى مقام الدفاع عن نفسه فى موضوع يتصل به وكان الثابت مما أورده الحكم أن الطاعن لم يتخذ المادرة بابلاغ لجنة تقدير أتعاب المحاماة بالأمر الذى نسبه الى المدعى بالحقوق الدنية بل أدلى به فى مقدام الدفاع عن نفسه بصدد الطلب المقدم اليه وهو متعلق بموضوع هذا الطلب و فان تلقائية الاخبار كشرط لازم لقيام جريمة البلاغ الكاذب التى دان الحكم الطاعن بها لا تكون متوافرة واذ خالف الحكم المطمون فيه هذا النظر وقضى فى الوقت ذاته ببراءة الطاعن عن تهمتى السب والقذف فى شأن الواقعة نفسها فانه يكون بمعاقبته الطاعن عن جريمة البلاغ الكاذب قد أخطأ فى تطبيق القانون مما يتعين معه نقضه والقضاء ببراءة الطاعن من تهمة البلاغ الكاذب المسندة اليه و

## ( الطعن رقم ١٣٧١١ لسنة ٥٩ ق جلسة ٨/٥/١٩٩١ ) ·

73 — لا كان من المقرر أن ثبوت كذب الواقعة الملغ عنها ركن من أركان جريمة البلاغ الكاذب وأنه يجب لسلامة الحكم بالادانة أن يثبت كذب البلاغ وأن تذكر المحكمة في صدد بيان كذب البلاغ الادلة التي استخاصت منها ذلك وكان من المقرر أن الركن الأساسي في جريمة البلاغ الكاذب هو تعمد الكذب في التبليغ وهذا يقتضي أن يكون المبلغ عالما يقينيا لا يداخله أي شك في أن الواقعة التي أبلغ بها كاذبه وأن المبلغ ضده برىء منها كما يشترط لتوافر القصد المبنائي في تلك المجريمة أن يكون المجانى في تلك المجريمة أن يكون المجانى قد أقدم على تقديم البلاغ منتويا السوء والا ضرار بمن أبلغ في هقه مما يتمين معه أن يعنى الصكم القاضي بالادانة في هذه الجريمة بيان هذا القصد بمنصرية وكان الحكم الطمون فيه لم يدلل على كذب الوقائم التي دان الطاعن بالابلاغ بها وأطلق القول بعلم الطاعن بكذب البلاغ دون أن يدلل على توافر هذا العلم ولم يستظهر قصد الاضرار بالمبلغ في حقه بدليل ينتجه عقد لا غانه يكون المتحتفر قصد الاضرار بالمبلغ في حقه بدليل ينتجه عقد لا غانه يكون

مشوبا بالقصور فى البيان مما يعييه ويوجب نقضه والاعادة بغير حاجة الى بحث سائر أوجه الطعن الأخرى .

( الطعن رقم ٢٩٨٦ لسنة ٥٩ ق جلسة ٢٨/١٩٩١) .

 ٤٧ ــ جريمة البلاغ الكاذب لا تتوقف على شكوى كما لا يشترط رفعها في ميعاد الثلاثة أشهر : \_\_

جريمة البلاغ الكاذب المعاقب عليها بنص المادة ٣٠٥ من تانون المقوبات ليست من الجرائم التى عددت حصرا فى المادة الثالثة من قانون الاجراءات الجنائية والتى يتوقف رفع الدعوى الجنائية فيها على شكوى من المجنى عليسه أو وكيله الخاص كما لا يسرى فى شأنها مدة الثلاثة أشهر الواردة فى الفقرة الأخيرة من هذه المادة والتى لا تقبل بغواتها الشكوى ويمتنع بعدها قبول الدعوى الجنائية .

# ( الطعن رقم ١٧٥٥ لسنة ٥٩ ق جلسة ٢٨/٢٨ ) .

44 — ومن حيث أنه بيين من الحكم الابتدائى المؤيد لأسبابه بالحكم المطعون فيه أنه بعد أن حصل الواقعة اقتصر في التدليل على ثبوت الاتهام في حق الطاعن على قوله « لما كان ذلك ولما كانت المادة ٢٠٥٥ من قانون العقوبات تنص على أن من أخبر بأمر كاذب مع سوء القصد يستحق العقوبة ولو لم يحصل منه اشاعة غير الاخبار المذكور واذ كان ذلك وكان المتهم قد أسند المدعى واقعة اتلاف من شأنها لو صحت لأوجبت عقابه قانونا أو احتقاره بين أهل وطنه مع علمه بذلك وكان الثابت من مطالمة أوراق الدعوى رقم ١٩٨٧ لسنة ١٩٨٣ بنح روض الفرج أن التهمة غير قائمة في حق المتهم بعد اذ طالعت المحكمة بهيئة سابقة أوراق هذه الدعوى وتأيد الحكم استثنافيا وبذلك يكون

المتهم قد اقترف جريمة البلاغ الكاذب ضد الدعى الدنى وتقضى المحكمة بادانة المتهم عملا باللاة و٣٠٥ عقوبات والمادة ٢/٣٠٤ اجراءات جنائية » لما كان ذلك وكان يشترط لتوافر القصد الجنائى في جريمة البلاغ الكاذب أن يكون الجانى عالما بكذب الوقائع التى أبلغ عنها وأن يكون قد أقدم على تقديم البلاغ منتويا السوء والاضرار بمن أبلغ في حقه مما يتمين معه أن يعنى المحكم القاضى بالادانة في هذه الجريمة ببيان هذا القصد بعنصرية ، وكان الصكم الابتدائى المؤيد لأسبابه بالمحكم المطعون فيه قد اقتصر على سرد أسباب المحكم الصادر بتبرقة المدعى بالمدق المدنى من تهمة الاتلاف والتي تقوم على الشك في الأداة دون أن يستظير سوء نية المطاعن وقصده الإضرار بالمدعى بالحق المدنى بدليل ينتجه عقلا ، فانه يكون مشوبا بالقصور في البيان بما يعييه بدليل ينتجه عقلا ، فانه يكون مشوبا بالقصور في البيان بما يعييه ويستوجب نقضه والاعادة بغير حاجة الى بحث باقى أوجه الطعن و

## ( الطعن رقم ١٩٥٥ لسنة ٥٥ ق جلسة ٢٧/٢/١٩٩١ ) •

99 — وحيث من المقرر أن القانون لا يعاقب على البلاغ الكاذب اذا لم يتضمن أمرا مستوجبا لمقوبة فاعله وكان ما أسنده المتهم الى المدعى بالحقوق المدنية من أنه اشترى منه كمية من قطع غيار السيارات لم يسدد له باقى ثمنها بالكامل لا ينطوى على أية جريمة تستوجب معانية جنائيا و اذ لم يتمين بلاغه المطالبة بباقى ثمن البيع وهى منازعة الميع المنصوصر عليها أو المديع المنصوصر عليها في المادة ٤١٤ وما بعدها من القانون المدنى الأمر الذي تنتفى معه تهمة البلاغ الكاذب ومن ثم تكون المعارضة الاستثنافية في مطها ويتمين تبعا لذلك القضاء بالغاء الحكم المستأنف وبراءة المتهم ما أسند اليه ورفض الدعوى المدنية مع الزام رافعها مصروفاتها عن الدجتين ومقابل أتعاب المحامة عصلا بالعاد ٢٠٥٤ / ٣٠٩ ، ٣٠٩ .

من قانون الاجراءات الجنائية والمادة ١/١٨٤ من قانون المرافعات ٠

( الطعن رقم ٧٨٢٨ لسنة ٥٨ ق جلسة ٢١/٢/٢١ ) ٠

٥٥ ــ من القرر أنه يجب اسلامة الحكم بالادانة فى جريمة البلاغ الكاذب أن يثبت كذب البلاغ ولا يصح القول بأنه اذا عجز المبلغ عن الاثبات غان بلاغه يعتبر كاذبا اذ العبرة فى كذب البلاغ أو صحته هى بحقيقة الواقع وكان الأمر الذى قامت النيابة العامة بحفظ البلاغة فيه لعدم معرفة الفاعل لا تكون له حجية على المحكمة عند نظرها الدعوى التى ترفع عن كذب البلاغ عنها ٥ أن تقول بصحة الواقعة التى صدر عنها الأمر اذا ما اقتنعت هى بذلك ٠

( الطعن رقم ١٦٥٤٦ لسنة ٥٩ ق جلسة ٢/١٢/٢) .

٥١ ــ ليس للامر الصادر من النيابة العامة بعدم وجود وجه لاقامة الدعوى الجنائية أو بحفظ الأوراق في الجريمة المبلغ عنها حجية أمام الحاكم الجنائية في دعوى البلاغ الكاذب عن هذه الجريمة •

( الطعن رقم ٨٤٩٢ لسنة ٥٩ ق جلسة ٢٢/١١/١٩٠ ) ٠

٥٠ ــ من المقرر أن تقرير صحة البلاغ من كذبه أمر متروك لمحكمة الموضوع التى تنظر دعوى البلاغ الكاذب بشرط أن تكون قد اتصلت بالوقائع المنسوب الى المتهم التبليغ بها وأحاطت بمضمونها وأن تذكر في حكمها الأمر المبلغ عنه ليعلم ان كان من الأمور التى يرتب القانون عقوبة التبليغ عنها كذبا أم لا •

( الطعن رقم ١٧١٧ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٨/٤/١٩٩ ) •

٥٣ ــ ١١ كان الحكم الابتدائى ــ المؤيد الأسبابة بالحكم المطمون

فيه \_ اقتصر على وقوله « ان ادعاء الاصابة قد ثبت أنه على غير الحقيقة ••• وأن ذلك قد تم بسوء قصد » فان ذلك لا يكفى فى الدليل على أن الطاعنة كانت تعلم علما يقينيا لا يداخله أى شك أن الواقعة التى المنت عنها كاذبة وأن المبلغ فى حقهم أبرياء منها وأنها انتوت السوء والاضرار بهم ويكون الحكم قد قصر فى اثبات القصد الجنائى فى الجريمة التى دان الطاعنة بها بما يعييه ويوجب نقضه •

# ( لطعن رقم ٢٧٢ لسنة ٥٥ ق جلسة ١٩٨٦/٢/١٨ ) •

\$5 — الأمر الصادر من النيابة العامة بعدم وجود وجه لاقامة الدعوى الجنائية فى الجريمة الملغ عنها ليس له حجية أمام المحاكم الجنائية فى دعوى البلاغة الكاذب عن هذه الجريمة وكان الحكم المطعون فيه قد نفى عن المطعون ضده ارتكابه للجريمة للاسباب التى أوردها والممأنت اليها المحكمة فان النمى عليه بقالة مخالفته للأمر الصادر من النيابة العامة بحفظ البلاغ مع ما لهذا الأمر من حجية تسرى مسرى قوة الشيء المحكوم فيه يكون غير سديد •

# ( الطعن رقم ٢٩٣١ لسنة ٥٥ ق جلسة ٢٩/١/١٩٨١ ) ٠

٥٥ ــ تحقق جريمة البلاغ الكاذب ــ شرطة ثبوت كذب الوقائع المبلغ عنها وأن يكون الجانى عالما بكذبها ومنتويا السوء والاضرار بالجنى عليه وأن يكون الأمر المبلغ به مما يستوجب عقوبة فاعله ولو لم تقم دعوى بما أخبر به و ادانة الطاعن بجريمة البلاغ الكاذب ــ الاكتفاء فى ذلك بالاحالة الى الشكاوى المقدمة منه ضد المبلغ ضده دون بيان مضمونها ووجه الاستدلال بها على توافر علمه بكذب الوقائع المبلغ عنها وانتوائه السوء والاضرار بخصمه وقصور و

# ( الطعن رقم ٢٣٥٩ لسنة ٥٩ ق جلسة ١٩٩٢/١١/٤ ) •

# الباب الثالث

#### السبب العلني

ـ. النص القانوني: ــ

المادة ( ٣٠٦ ) من قانون العقوبات على :

« كل سب لا يشتمل على اسناد واقعة معينة بل يتضمن باى وجه من الوجوه خدشا للشرف أو الاعتبار يعاقب عليه في الأحوال الميينة بالمادة ١٧١ بالحبس مدة لا تتجاوز سنة وبغرامة لا تزيد على ماتتي جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين » •

#### تطيقسات وأحسكام

عدل الحد الأقصى لعقوبة الغرامة الى مائتى جنيه بعد أن كان مائة جنيه وذلك بموجب القـانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٨٢ الصـادر في ١٩٨٢/٤/١٤ والمنشور في ١٩٨٢/٤/٢٢ ٠

#### تمييز السب عن القنف:

يتميز القذف عن السب فى أنه لا يتحقق ألا باسناد واقعة معينة الى المجنى عليه فلا يكفى لتوافره مجرد اسناد عيب معين اليه اذا لم يحدد الجانى الواقعة التى تفيد هذا العيب وهذا بخلاف السب فانه يتحقق بكل ما يمس اعتبار الانسان وشرفه اذا لم يستند الى واقعة معينة ويتحقق ذلك باسناد عيب معين أو غير معين اليه أو بكل ما ينطوى على

معنى الاحتقار والتصغير ومن أمثلة اسناد العيب المعين أن ينسب الجانى الى المجنى عليه أنه سارق أو مرتش أو مختلس أو سكير أو مغفل وقد يكون العيب غير معين كأن ينسب الى المجنى عليه أنه أراداً من يعمل فى المصلحة أو أنه بعيد عن الأخلاق ومن قبيل ذلك أيضا تنسبيه بالحيوانات كأن ينسب اليه أنه حمار أو كلب أو ابن كلب ويلاحظ أنه اذا حدد الجانى الواقعة التى يستند اليها فى اسناد هذا العيب كأن يذكر له أنه سرق محفظة نتوده مثلاً أعتبر ذلك قذفا(۱) .

# أركان جريمة السب العلني:

#### أركان جريمة السب أربعة هي:

- ١ ــ أن يكون السب بأسلا عيب معين أو بعبارات تخدش
   الناموس أو الاعتبار بأية كيفية كانت
  - ٢ \_ أن يكون السب موجها الى شخص أو أشخاص معينين •
- ٣ \_ أن يكون بأحدى طرق العلانية المنصوص عليها بالمادة ١٧١ع٠
  - ٤ \_ القصد الجنائي ٠
  - و فيما يلى تفصيل لكل ركن من الأركان سالفة الذكر ٠

الركن الأول: أن يكون السب باسناد عيب معين أو بعبارات تخدش الناموس أو الاعتبار بأية كيفية كانت ، وهذا الركن هو الذي

 <sup>(</sup>۱) الدكتور أحيد فتحى سرور — الوسيط في قاتسون العقوبات — الطبعة الثالثة ١٩٨٥ ص ٧٤٥ ٠

يميز السب من القذف فالقذف لا يكون الا باسناد أمر أو واقمة معينة بزمان ومكان وظروف خاصة أو على الأقل معينة بعض التعيين • أما السب فلا يكون باسناد واقعة معينة بل يكون باسناد عيب معين بغير تمين وقائم أو بتوجيه عبارات تخدش الناموس والاعتبار •

أما العيب المعين فيراد به كل نقص فى صفات المسند اليه أو أخلاقه أو سيرته فمن يقول عن آخر أنه لص أو مزور أو نصاب أو سكير أو فاسق أو ماجن فانه يسند بذلك عيبا معينا .

وأما العبارات التى تخدش الناموس أو الاعتبار فهى كل عبارة تمس شرف المجنى عليه أو تحط من كرامته وهــذا المعنى على اطلاقه يدخل فيه اسناد العيوب المعينة ولكن قد يخدش الناموس والاعتبار بغير اسناد عيب معين كمن يقول عن آخر وكما سبق أنه حيوان أو كلب أو ابن كلب ويدخل في هذا اسناد عيوب غير معينة كمن يقول عن آخر أنه أسوأ خلق الله وأول من يسعى للفساد •

وكما يكون السب بالفاظ أو عبارات صريحة يجوز أيضا أن يكون بالكتابة أو بطريق التعكم أو الاستهزاء أو السخرية أو بطريق التعريض أو التاميح والعبرة فى ذلك كله بقصد الجانى فاذا كانت عبارات السب وارادة على سبيل المجاز فلا تحمل على السب الا اذا ثبت أن المتلفظ بها يقصد معناها المجازى لأن الأصل فى الكلام الحقيقة فمن وصف آخر بأنه عريض القفا فلا يعتبر وصفه هذا سبا الا اذا تبين من ظروف الواقعة أنه أراد بذلك وصفه بالغبارة والبلادة •

ولابد عند تفهم معانى الألفاظ ومراميها من الرجوع الى عرف الجهة التي استعمل فيها اللفظ فقد يكون للعرف المحلى دخل كبير في

تحديد معان ألفاظ السب وقد يكون اللفظ بريئًا من كل عيب في جهةوشائبا في جهة أخرى •

وقد يكون بعض الألفاظ على ظاهره غير شـــائن وليس في معناه بحسب الأصل ما يؤلم النفس أو يحط من الكرامة ولكنه قد يحمل في بعض الأوساط أو بحسب نية المتلفظ به معانى خاصة تجعله في عداد ألفاظ السب فمن ذلك لفظ برمكي أو نمرسي • ويدخل في السب أيضا نسبة الأمراض الكروهة فمن قال لآخر يا أبرص أو يا مسلول يعد سابا وكذلك نسبة العيوب الخلقية كما لو قال له يا أعمى أو ما أعور أو يا أعرج والأصل أن نسبة شخص الى دين أو مذهب معين أو فرقة أو طائفة معينة لا يعد سبا لكن قد ينصرف ذلك الى معنى السب بحكم العرف أو الوسط اذا أراد به قائلة ذلك المعنى فمن ذلك قول انسان الآخر يا درزى أو يا يهودى أو نصراني أو يابن الفرماسوني • كذلك الحكم فيما يتعلق بنسبة شخص الى جنسبة معننة فمن قال لآخر يا انجليزي أو ما فرنسي فالأصل ألا شيء في ذلك لكن اذا قال له ما ابن المالطي مثلا فقد يكون لذلك معنى خاص بحسب قصد القائل وتأويل العرف ومن هذا القبيل النسبة الى صناعة أو حرفة معينة كقولهم يا جزار أو يا فران أو يا حنوتي أو يا زبال ٥٠ الخ ٠ ومن العبارات ما يتضمن اسناد أمور شائنة وكان الأولى بها أن تعد قذفا لولا أنها مسوقة في قالب الابهام وليس فيها التعيين الكافى لاعتبارها قذفا كقولهم حاد عن جادة الحق واتبع سبيل الغواية فمثل هذه العبارات تعد سبا لا قذما لأن من شأنها خدش الناموس والاعتبار (٢) •

الركن الثانى: أن يكون السب موجها الى شخص أو أشخاص

 <sup>(</sup>۲) الأستاذ احبد المين — شرح قانون العقوبات القسم الخاص طبعة ۱۹۲۲ مس٣١٣ وما بعدها

معينين ذلك أن جريمة السب لا تقوم الا اذا تضمنت عبارات المتم 
تحديدا لشخص المبنى عليه ويعلا ذلك بأن الاعتداء على الشرف 
والاعتبار غير متصور ما لم يوجهد شخص يكون له هذا الحق ولكن 
الشارع لا يتطلب أن يكون هذا التحديد تفصيليا دقيقا و وانما يكتفى 
بأن يكون نسبيا وضابطة أن يكون ممكنا لفئة من الناس التعرف على 
المجنى عليه وقاضى الموضوع هو المختص بأن يحدد مدى كفاية البيانات 
التى ذكرها المتهم للقول بأنه حدد المجنى عليه التحديد الكافى ليقوم به 
السب ويترتب على ذلك أن اغفال الجانى بعض معالم شخصية المجنى 
عليه أو أغلبها لا يحول دون قيام الجريمة طالما أن ذلك لا يحول دون 
تحديد هذه الشخصية و

ولا يتطلب القانون أن تصدر عبارات السب في حضور المجنى عليه أو أن تصل الى علمه فقد هدف الشارع بتحريم السب الى حماية المكانة الاجتماعية للمجنى عليه لا صيانة نفسه من الايلام الذي قد تتعرض له (٢).

الركن الثالث : أن يكون السب باحدى طرق العلانية المنصوص عليها في المادة ١٧١ عقوبات :

براجم التعليق على المادة ١٧١ عقوبات و واعمالا لهذا النص سالف الذكر تتحقق علانية السب اذا حصل الجهر به أو ترديده باحدى الوسائل الميكانيكية في محفل عام أو طريق عام أو أي مكان مطروق أو اذا حصل الجهر به أو ترديده بحيث يستطيع سماعه من كان في مثل نظال الطريق أو الكان أو إذا أذيم بطريق اللاسلكي أو باية طريقة أخرى،

 <sup>(</sup>۳) الدكتور محمود نجيب حسنى \_ شرح تأتون العقوبات القسم الخاص طبعة ۱۹۸۷ من ۷۰۳ وما بعدها .

وكذلك يكون الفعل أو الايماء علنيا اذا وقع فى محفل عام أو طريق عام أو فى أى مكان آخر مطروق أو اذا وقع بحيث يستطيع رؤية من كان فى مثل ذلك الطريق أو المكان •

### الركن الرابع: القصد الجناثى:

لا تتم جريمة السب الا اذا توافر فيها القصد الجنائى ويعتبر القصد الجنائى متوافرا متى وجه الجانى الفاظ السب عالما أنها تتضمن عيما معينا وأنها تخدش الناموس أو الاعتبار ولا عبرة بعد هذا بالبواعث فاذا كانت عبارات السب مقذعة بذاتها وجب افتراض القصد الجنائى فى هذه الحالة وعلى المتهم اثبات العكس • فاذا كانت الألفاظ التى تفيد بحسب ظاهرها السب قد استعملت بغير قصد السب باعتبار نية المتهم أو لأنها جارية على السنة الأفراد فى الوسط الذى وقعت فيه بغير أن يقصد بها سب ها محل للعقاب لعدم توفر القصد الجنائى •

#### من أحكام محكمـة النقض

#### في السـب العلني

١ ــ من القرر أن الحكم الصادر بالادانة في جريمة السب العلنى يجب لصحته أن يشتمل بذاته على بيان الفاظ السب التي بنى قضاءه عليها حتى يتسنى لمحكمة النقض أن تراقبه فيما رتبه من النتائج القانونية ببحث الألفاظ محل السبب لتبين مناحيها واستظهار مرامى عباراتها لانزال حكم القانون على وجهه الصحيح •

( الطعن رقم ٧٤٦٧ لسنة ٥٣ ق جلسة ١٩٨٤/٦/١٩٨٤ ) •

٧ ــ لما كان الابتدائي المؤيد بالحكم المطعون فيه لم يبين واقعة

الدعوى اذ أحال فى بيانها الى صحيفة الدعوى كما لم بيين مؤدى الأدلة واكتفى بالاحالة الى محضر الضبط دون أن بيين وجه الاستدلال به على ثبوت التهمة بعناصرها القانونية كافة فى حق الطاعن فضلا عن أن العلانية المنصوص عليها فى الماده ١٧١ من قانون العقوبات تستلزم أن تقع ألفاظ السب فى كان عام سواء بطبيعته أم بالمصادفة وهو ما لم يعرض الحكم لاستظهاره كل ذلك يعيب الحكم بالقصور فى البيان بما يستوجب نقضه ٠

 ٣ ــ المراد بالسب فى أصل اللغة الشتم سواء باطلاق اللفظ الصريح الدال عليه أو باستعمال المعاريض التى تومىء اليه • وهو المعنى الملحوظ فى اصطلاح القانون الذى اعتبر السب كل الصاق لعيب أو تعبير يحط من قدر الشخص عند نفسه أو يخدش سمعته لدى غيره •

٤- أن عدم وردود عبارات السب فى محضر الجلسة المدنية لا يقدح فى سلامة الحكم الصادر بادانة المتهم بالسب اذ أن حجية المحضر مقصورة على ما ورد به ولا تمنع اثبات وقوع العبارات التى لم تثبت فيه بكافة طرق الاثبات •

ه \_ أنه يبين من مطالعة المادة ٣٠٦ من قانون العقوبات التى تعاقب على السب باعتباره جنحة والمادة ٣٩٤ تعاقب على السب باعتباره مخالفة أن السب جنحة كان أو مخالفة يكفى فى العقاب عليه أن يكون متضمنا بأى وجه من الوجوه خدشا للشرف أو الاعتبار وهو يكون جنحة اذا وقع بوجه من وجوه العلانية الواردة فى المادة ١٧١ عقوبات فضابط

التمييز في القانون الجنائي بين الجنحة والمخالفة هو العلانية فقط ٠

( الطعن رقم ٢٩٥ لسنة ١٣ ق جلسة ١٥/٢/١٩٤٣) .

٦ - يعد سبا معاقبا عليه بالمادة ٣٠٩ من قانون العقوبات توجيه المتهم للمجنى عليها فى الطريق « رايحة فين يا باشا يا سلام يا صباح الخير ردى يا باشا هو حرام لما أنا أكلمك أنت الظاهر عليكى خارجه زعلانة معلهش » فان هذه ألفاظ تخدش المجنى عليها فى شرفها واعتبارها وتجرح كرامتها •

( الطعن رقم ٣٥٥ لسنة ١٠ ق جلسة ٢٦/٢/١٩٤٠ ) •

∨ \_ اذا كان الشاهد لم يخرج فى شهادته عما يتعلق بموضوع الدعوى فلا تصح مؤاخذته عما قد يكون فى شهادته من المساس بمن شهد عليه اذ هو فى هذه الطالة \_ اذا كانت نيته سليمة \_ لا يكون قد تجاوز المحق المقرر له فى القانون مما لا يعد معه ما وقع منه جريمة • فاذا شاهد فى دءوى نفقة أن المدعى عليه عنده نقود وأنه يقرض فيها بالربا الفاحش ثم رأت محكمة الموضوع فى دءوى السب التى رفعت عليه من أجل ذلك أن قرره عن مقدرة الزوج المالية لا يخرج عما يتعلق بموضوع الدعوى التى أديت الشهادة وبرأته على هذا الأساس فأنها لا تكون قد أشاأت •

( الطعن رقم ٢٠٤ لسنة ١٠ ق جلسة ١٩٤٠/٣/٤ ) •

٨ ـــ أن أدانة المتهم بأنه سب المجنى عليه بعبارات معينة دون غيرها من العبارات المدعاة اعتمادا على أقوال المجنى عليه وأقوال شعوده وقول المتهم نفسه لا يعييها أن يكون بين بعض هذه الأقوال بعض زيادة أو نقص فى ألفاظ السب لأن المرجع فى تعرف الحقيقة هو ما يطمئن اليه القاضى من تحصيله لفهم الواقع فى الدعوى ولا رقابة عليه فى ذلك لمحكمة المقض •

# . ( الطعن رقم ١٦٨٨ لسنة ٩ ق جلسة ٢٠/١١/٢٩ ) ٠

٩ — لحكمة الوضوع أن تتعرف شخص من وجه اليه السب من عبارات السب وظروف حصوله و الملابسات التي اكتتفته اذا احتاط الجاني للم يذكر اسم المجنى عليه صراحة في عباراته و ومتى استبانت المحكمة من كل ذلك الشخص القصود بالذات فلا تجوز اثارة الجدل بشأن ذلك لدى محكمة النقض و

### ( الطعن رقم ١٣٠٢ لسنة ٨ ق جلسة ١٨/٤/١٨ ) ·

١٠ السب العلنى غير المشتمل على اسناد عيب معين يجب متى
 كان خادشا للناموس والاعتبار أن يعد جنحة لا مخالفة ومن قبيل هذا
 السب قول واحد لآخر في الطريق العام « يا ابن الكلب » •

 ١١ ــ اذا كان المتهم قد سب المجنى عليه علنا بقوله « أطلع بره يا كلب » فمثل هذه العبارة الخادشة للناموس والاعتبار تجعل الواقعة جنحة لا مخالفة ولو أن السب غير مشتمل على اسناد عيب معين •

١٢ ــ مراد الشارع من عبارة الاسناد انما هو لصق عيب اخلاقى معين بالشخص بأى طريقة من طريق التعبير فمن يقول لغيره « ما هذه الدسائس » « وأعمالك أشد من أعمال المرصين » يكون مسندا عيبا

لهذا العير خادشا للناموس والاعتبار وبيحق بمقتمى المـــادة ٢٦٥ ع ( المقابلة لنص المادة ٣٠٦ من قانون العقوبات الحالى)) .

( الطعن رقم ٧٨ لسنة أ ق جلسة ٢٥/١/١٩٣٠ ) .

 ۱۳ ــ تعتبر عبارة « فليسقط المدير فليمت المدير » سبا « مخدشا للناموس والاعتبار بالمعنى المقصود فى المادة ٢٦٥ عقوبات ( قديم و المقابلة لنص المادة ٣٠٦ من قانون العقوبات الحالى ) .

( محكمة النقض والابرام حـكم ٦ مايو ســنة ١٩١١ المجموعة الرسمية سنة ثانية عشرة صفحة ١٠٥٥ ) .

١٤ ـ يكف لتوفر العلانية وهى من الأركان الأساسية للجريمة المنصوص عنها فى المادة ٢٦٥ عقوبات (قديم) أن توجه الفاظ السب فى الشارع العمومى حيث يحتمل سماعها •

( محكمة النقض والابرام حكم أول فبراير سنة ١٩١٣ المجموعة الرسمية سنة رابعة عشرة صفحة ٨٦) ٠

١٥ ــ اتهم شخص بانتهاكه حرمة الآداب وحسن الاخلاق لسيدة بأن قال لها « ما فيش كدا أبدأ أنا من جمالك ما بنام الليل » ومحكمة النقض والابرام قررت أن توجيه تلك الأقوال بنفسها الى امرأة شريفة أو التقوه بها بصوت مرتفع في محل عام على مسمع من تلك المرأة وبكيفية تشعر الجمهور بأن هذه السيدة هي المقصودة صراحة كان ذلك أو تأميحا فان تلك الأقوال بالنظر الى ما ترمى الى الدلالة عليه من سابق المعرفة بين السيدة المذكورة وبين من تقوه بها علنا تعتبر بالرغم من خلوها في حد ذاتها عن كل ما هو مخالف اللاداب سبا بمعنى الكلمة من شأنه أن

يخدش ناموس أو اعتبار نلك السيدة ويكون ما وقع من المتهم معاقبا عليه بالمادة ٢٦٥ عقوبات ( قديم ) ( المقابلة لنص المادة ١٧١ من قانون المقوبات الحالى ) •

# ( محكمة النقض والابرام حكم ٢١ أغسطس سنة ١٩١٥ ) •

17 ـ عبارات السب الواردة فى مذكرات كتابية قدمت فى دعوى أمام المحاكم تقع تحت طائلة المسادة ٢٦٥ من قانون العقوبات (قديم والمقابلة لنص المادة ١٧٦ ع) والعلانية التى هى من الأركان الأساسية للجريمة متوفرة فى هذه الحالة لأن المذكرات وأن كانت غير معرضة لاطلاع الجمهور عموما الا أنها بطبيعتها متداولة بين أيدى هيئة خاصة من الناس •

( مُحكمة النقض والابرام حكم ٦ أكتوبر سنة ١٩١٧ • المجموعة الرسمية سنة ثامنة عشرة « سنة ١٩١٧ » صفحة ١٩٤ ) •

١٧ ــ لما كانت العلنية ركنا من الأركان الجوهرية فى جنحة السب المنصوص عليها فى المادة ٢٦٥ عقوبات (قديم) وجب على الحكم التالمي بعقوبة طبقا لهذه المادة أن يبين المكان الذى وقع فيه السب وذلك للتحقق من توافر شرط العلنية فان لم يبين ذلك كان الحكم باطلا •

( محكمة النقض والابرام ٢ فبراير سنة ١٩١٨ المجموعة الرسمية سنة ١٩١٨ ص ٥٤ ) •

١٨ ــ يجب أن يشتمل الحكم القاضى بالعقوبةلجريمة السب العلنى على ذكر المكان أو الظروف التى تحققت بها العلانية ولا يصح الاكتفاء بذكر لفظ العلانية وصفا للسب •

( محكمة النقض والابرام حكم ٢٦ أكتوبر سنة ١٩١٨ • المجموعة الرسمية سنة ١٩١٩ ص ٤٨ ) • ١٩ – أن حجرة مأمور القسم تعتبر محلا عموميا بالمعنى القصود في المادة ١٤٨ عقوبات ( المقابلة لنص المادة ١٧١ ع ) الأنها معدة لدخول الموظفين والجمهور بها فالسب الذي يحصل بها معاقب على المادة ٣٦٥ عقوبات ( المقابلة لنص المادة ٣٠٠ ع ) .

محكمة النقض والابرام حكم ١٤ يونيه ١٩١٩ المجموعة الرسمية سنة ١٩١٩ ص ١٣٦) .

٢٠ ليس من الفرورى لتكوين جريمة السب العلنى المعلقب عليها بمقتضى المادة ٣٦٥ من قانون العقوبات (قديم والمقابلة لنص المادة)
 ١٧١ ع) أن يكون السب وقع في حضور الشخص الذي حصل في حقه .

. ( محكمة النقض والابرام حكم ٢٧ فبراير سنة ١٩٣٢ المجموعة الرسمية السنة الثالثة والعشرين سنة ١٩٣٢ ص ١٦٨) .

 ٢١ ــ الحكم الصادر بعقوبة أو بتعويض عن جريمة القــذف أو السب وجوب اشتماله بذاته على بيان ألفاظ القذف أو السب •

( الطعن رقم ١٥٨٥ لسنة ٥٦ ق جلسة ٢٩/١/١٩٨٧ ) •

٢٢ ــ الطريق العام مكان عمومى بطبيعته اثبات الحــكم وقوع
 انسب فى الطريق العام يتوافر به ركن العلانية

( الطعن رقم ٢٩٥٢ لسنة ٥٦ ق جلسة ٢٦/٤/١٩٨٧ ) •

٣٣ ــ وحيث أنه لما كان من المقرر أن الحكم الصادر بالادانة في جريمة السب العلني يجب لصحته أن يشتمل على بيان ألفاظ السب التي أقام عليها قضاءه حتى يمكن لحكمة النقض مراقبة تطبيق القانون تطبيقا صحيحا على الواقعة كما صار اثباتها في الحكم وكان الحكم الابتدائي

المؤيد الأسبابه بالمكم المطعون فيه حفلا من بيان ألفاظ السب حوكان لا يغنى عن هذا البيان الاحاطة فى شائه الى ما ورد بمحضر الضبط والذى خلا المحكم من بيان مضمونه لما كان ما تقدم فان الحكم المطعون فيه يكون مشوبا بالقصور مما يعيبه ويستوجب نقضه وذلك دون حاجة الى بحث باقى أوجه الطعن •

#### ( الطعن رقم ١٢١١٤ لسنة ٥٩ ق جلسة ٢١/١٠/١٩٩١ ) •

74 للا كانت العلانية المتصوص عليها في المادة ١٧١ من تانون العقوبات لا تتوافر الا اذا وقعت ألفاظ السب أو القذف في مكان عام سواء بطبيعته أم بالمصادفة وكان الحسكم المطعون فيه قد اقتصر في مدوناته على أن السب كان أمام مسكن المطعون فيه قد اقتصر أن يبين أنه قد حصل الجهر به وبصوت يقرع السسمع وكانت شسقة المطعون ضدها ليست في خليعتها ولا في الغرض الذي خصصت له ما يسسمح باعتبارها مكانا عاما على لما كان ذلك فان الحكم المطعون فيه اذا لم بستظهر العناصر التي تجعل من مسكن المطعون ضدها محلا عاما على الصورة المتقدمة ولا يبين منه كيف تحقق من توافر العلانية في واقعة الدعوى بحصول السب في هذا المكان فانه يكون قاصرا قصورا يعيبه ويستوجب نقضه ه

# ( الطعن رقم ١٥٧٩٩ لسنة ٥٩ ق جلسة ١٩٩٠/١١/١٣ ) ٠

٥٥ ــ من المقرر أنه لا يكنى لقسوافر ركن العسلانية في جريمتى القذف والسب أن تكون عبارات القذف والسب قد تضمنتهما شسكاوى تداولت بين أيدى الموظفين بحسكم عملهم بل يجب أن يكون الجانى قد قصد الى اذاعة ما أسنده الى المجنى عليه واذ كان ذلك وكان المكم الابتدائى الذى أخذ المكم المطعون فيه بأسبابه لم يستظهر الدليل

على أن الطاعنين قصدا اذاعة ما أسنده الى المطعون ضده الأول مما يصمه بالقصور •

 ٢٦ — العلانية المنصوص عليها في المادة ١٧١ من قانون العقوبات لا تتوافر الا اذا وقعت ألفاظ السب أو القذف في مكان عام بطبيعته أم بالصادفة •

 ٢٧ ــ وقوع السب والقذف بغير واسطة الصحف أو غيرها من طرق النشر ــ أثره ــ عدم اختصاص محكمة الجنايات بالفصل فيه

ــ قضاء محكمـة الجنايات بعــدم اختصاصها بنظر الدعــوى واحالتها الى محكمـة الجنح المختصة غير منه للخصــومة ولا ينبنى عليه الا منع الســير فيها ــ الطعن فيه بطريق النقض غير جائز ــ ولا يغير من ذلك تمسك الطـاعن بوجود ارتباط بين واقعة الدعوى وأخرى تنظرها محكمة الجنايات •

۲۸ ــ حكم الادانة فى جريمة السبب العلنى وجوب اشتماله بذاته على بيان ألفاظ السبب التى بنى قضاءه عليها علة ذلك ــ اغفال ايرادها ــ قصور احالة الحكم فى هذا الشأن الى ما ورد فى عريضة المدعى بالحق المدنى دون بيان للعبارات التى عدها سبا يعييه .

( الطعن رقم ٨٣٦٧ لسنة ٥٥ ق جلسة ٣١/٣/٣١ ) ٠

۲۹ ــ الملانية في جريمة السبب العلنى مناط تحققها توزيع
 الكتاب على عدد من الناس دون تمييز وانتواء الجانى اذاعة ما هو
 مكتوب •

- ( الطعن رقم ١٠٠٦٨ لسنة ٥٥ ق جلسة ٤/٦/٦/١ ) ٠
- ٣٠ بيان ركن العلانية في جريمة السب العلني شرط لصحة الحكم •
  - ( الطعن رقم ١٠٠٦٨ لسنة ٥٥ ق جلسة ٤/٦/٦/١) ٠

 ٣١ ـــ تداول الشكوى المتضمنة عبارات السب لدى مواطنين بحكم عملهم غير كاف لقوافر ركن العلانية •

- وجوب أن يكون قصد الجانى اذاعة ما أسـنده الى الجنى عليه - اغفال الحكم بيان ما اذا كانت الشكوى قد تداولتها أيدى عدد من الناس بلا تمييز وقصد الطاعن من فعله - قصور •

﴿ الطعن رقم ١٠٠٦٨ لسنة ٥٩ ق جلسة ٤/٦/٦٩٢ ) ٠

٣٧ ــ المراد بالسب فى أصل اللغة الشـــتم سواء باطلاق اللغظ الصريح الدال عليه أو باستعمال المعاريض التى تومى، اليه وهو المعنى اللحوظ فى اصطلاح القــانون الذى اعتبر السب كل الصاق لعيب أو تعبير يحط من قدر الشخص نفسه أو يخدش سمعته لدى غيره •

( الطعن رقم ٧٨٢ لسنة ٣٩ ق جلسة ١٩٦٩/١٠/ ١٩٦٩ ) •

٣٣ \_ لما كان الدكم المطعون فيمه قد اقتصر على سرد ما تضمنته صحيفة الادعاء المباشر وأقام قضاءه بادانة الطاعن على

أقوال الشهود دون أن يورد مضمون شهادتهم دون أن يبين وجه استدلاله بها على ثبوت التهمة بعناصرها القانونية كافة • هانه يكون معيبا بالقصور الذي يعجز محكمة النقض عن بسط رقابتها على سلامته تطبيق القانون على واقعة الدعوى لما كان ما تقدم هانه يتعين نقض الحكم المطعون فيه والاحالة بغير حاجمة التي بحث باقى أوحه الطعن •

# ( الطعن رقم ٦٤٢ لسنة ٥٩ ق جلسة ٢٨/١/١٩٩١ ) •

٣٤ – ومن حيث أنه يبين من المفردات المضمومة أن الدافع عن الطاعن ضمن مذكرة دفاعه المرح له بتقديمها أمام محكمة ثانى درجة دفعه بعدم قبول الدعوى الثانية لرفعها من غير ذى صفة استنادا لما تقرره المادة الثالثة من قانون الاجراءات الجنائية من عدم جواز رفع الدعوى في جرائم السب الا بناء على شكوى من المجنى عليه أو وكيله الخاص كما يبين من الحكم المطمون فيه أنه لم يعرض لهذا الدفع أو يرد عليه •

لما كان ذلك وكان من المقرر أنه اذا كانت الدعوى الجنائية قد أقيمت على المتهم ممن لا يملك رفعها وعلى خلاف ما تقضى به الفقرة الأولى من المادة الثالثة من قانون الاجراءات الجنائية فان اتصال المحكمة فى هذه الحالة بالدعوى يكون معدوما قانونا ولا يحق لها أن تتعرض لموضوعها فان هى فعلت كان حكمها وما بنى عليه من اجراءات معدوم الأثر ولا تملك المحكمة الاستثنافية عند رفع الأمر كمها على القضاء ببطلان الحكمة المستثنف وعدم قبول الدعوى متعبر أن باب المحاكمة معرض دونها و الى أن تتوافر لها الشروط التى فرضها الشارع لقبولها وهو أمر من النظام العالم لتعلقه بولاية فرضها الشارع لقبولها وهو أمر من النظام العالم لتعلقه بولاية

المحكمة واتصاله بشرط أصيل لازم لتحريك الدعوى الجنائية ولصحة اتصال المحكمة بالواقعة واذ كان الحكم المطعون فيه قد خلا من الرد على الدفع بعدم قبول الدعوى لتحريكها ممن لا يملك رفعها وكان هذا الدفع جوهريا لتطقه بالنظام العام مما يوجب على المحكمة تحقيقه والرد عليه فانه يكون مشوبا بالقصور الذى يبطله ويوجب نقفه والاعادة مع الزام المطعون ضدها « المدعية بالحقوق الدنية » المصاريف المدنية •

# ( الطعن رقم ١٤٧ لسنة ٥٨ ق جلسة ٢٨/١١/٢٨ ) •

٣٥ ــ من المترر أن اشتراط تقديم الشكوى من المجنى عليه أو وكيله الخاص فى الفترة المحددة بالمادة الثالثة من قانون الاجراءات البنائية عن الجرائم المبينة بها ومن بينها جريمة السب هو فى حقيقته قبد وارد على حرية النيابة العامة فى استعمال الدعوى الجنائية ولا يمس حق المدعى بالحقوق المدنية فى أن يحرك الدعوى أمام محكمة الموضوع مباشرة خلال الثلاثة أشهر التالية ليوم علمه بالجريمة م متكسها .

( الطعن رقم ٢٣٣٠ لسنة ٥٧ ق جلسة ٢٥/١٠/١٩٨٨ ) •

### ٣٦ \_ امر النيابة بالحفظ اجراء ادارى: \_

من المقرر أن الأمر الصادر من النيابة العامة بالحفظ هو اجراء ادارى صدر عنها بوصفها السلطة الادارية التى تهيمن على جمم الاستدلالات عملا بالمادة ٦١ من قانون الاجراءات الجنائية وما بعدها وهو على هذه الصورة لا يقيدها ويجوز العدول عنه فى أى وقت بالنظر الى طبيعته الادارية البحتة و لا يقبل تظلما أو استئنافا من جانب

المجنى عليه والمدعى بالحق المدنى وكل ما لهما هو الالتجاء الى طريق الادعاء المباشر في مواد الجنح والمخالفات دون غيرها • اذا توافرت له شروطه وفرق بين هذا الأمر الادارى وبين الأمر القضائي بأن لا وجه لاقامة الدعوى الصادر من النيابة بوصفها احدى سلطات التحقيق بعد أن تجرى الواقعة بنفسها أو يقوم به أحد رجال الضبط القضائي بناء على انتداب منها على ما تقضى به المادة ٢٠٩ من قانون الاجراءات الجنائية فهو وحده الذي يمنع من رفع الدعوى ولهذا أجيز للمدعى بالحق المدنى الطعن فيه أمام غرفة المشورة • واذ كان يبين من الاطلاع على الشكوي موضوع الطعن المائل ــ المرفق أن النيابة قد أصدرت أمرا بضبط واحضار اثنين من المتهمين غير الطاعن ثم أمرت بحفظ الأوراق اداريا قبل تنفيذ أمر النسبط ودون أن تجرى تحقيقا في الواقعة أو تندب لذلك أحد رجال الضبط القضائي فضلا عن أنها لم تدون الأمر الحفظ أسبابا قانونية أو موضوعية فان الحكم الابتدائي المؤيد بالحكم المطعون فيه اذ قضى برفض الدفع بعدم قبول الدعوى استنادا الى أن ذلك الأمر الادارى بالحفظ لا يحول دون تحريك الدعوى الجنائية بالطريق المباشر يكون قد أصاب صحيح القانون بما يضحى معه منعى الطاعن من هذا الصدد غير سديد •

( الطعن رقم ١٩٤٥ لسنة ٥ ق جلسةه ١٩٨٧/١١/١٩ ) •

# البا**ب الراب**ع

#### جسرائم مرتبطسة

أولا - جريمة التعرض لأنثى بالطريق العام:

مادة ( ٣٠٦ مكررا « أ » ) :

يماقب بالحبس مدة لا تزيد على شهر كل من تعرض لأنثى على وجه يخدش حياءها بالقول أو بالفعل في طريق عام أو مكان مطروق

فاذا عاد الجانى الى ارتكاب جريهة من نفس نوع الجريهة المتصوص عليها في الفقرة السابقة مرة أخرى في خلال سنة من تاريخ الحكم عليه في الجريمة الأولى تكون المقوبة الحبس لدة لا تزيد على سنة أشهر وغرامة لا تزيد على خمسين جنيها •

#### تطيقـــات

هذه المادة مضافة بالقانون رقم ٦١٧ لسنة ١٩٥٣ الصادر ف ١٢ ديسمبر سنة ١٩٥٣ \_ ديسمبر سنة ١٩٥٣ \_ ديسمبر سنة ١٩٥٣ \_ المعدد ٩٩ مكرر ) ثم استبدلت الفقرة الأولى منها بالقانون رقم ١٦٩ لسنة ١٩٨١ \_ العدد ٤٤ مكر ) حيث رفعت عقوبة الحبس الى شهر في الفقرة الأولى ٠

#### الفرق بين جريمة الفعل الفاضح والتعرض لأنثى على وجه يخدش حياءها :

يبدو الفرق بين جريمة الفعل الفاضح وجريمة التعرض لأنثى على وجه يخدش حياءها المنصوص عليها في المادة ٣٠٦ مكررا (أ) واضحا جليا من عدة وجوه أولها أن الجريمة الأولى لا تقع الا بفعل بينما جريمة التعرض لأنثى تقع بالقول أو الفعل وثانيها أن الفعل في الجريمة الأولى لابتع على جمسم انسان سواء في ذلك الجانى نفسه أو المجنى عليه • بينما يتخى أن يستبين من القول أو الفعل في الجريمة الثانية أنه يخدش حياء الأنثى ولو وقع فعل التعرض لها بعيدا عنها دون أن يقع على جسمها وثالثها أن الفعل الفاضح اذا وقع على مجنى عليه فالله يتم على ذكر يقع على أنثى بينما فعل التعرض المنصوص عليه في المادة على حررا (أ) لابد أن يقع على أنثى ورابعها أن الفعل الفاضح كما يلزم أن يتوافر معه ركن العلانية طبقا لنص المادة ٢٧٨ عقوبات يمكن الانثى على وجه يخدش حياءها يجب المقاب عليه أن يقم في طريق علم أو مكان مطروق •

#### أركان الجريمة:

تقوم هذه الجريمة المنصوص عليها بالمادة ٣٠٦ مكررا ( أ ) على ركنين هما :

# أولا \_ الركن المادى :

تفترض هذه الجريمة تعرض رجل الأمرأة فى طريق عام أو مكان مطروق هذا التعرض لا يتحقق قانونا الا اذا كان الرجل قد «أقدم نفسه عنى مسار أنشى » فاذا كانت تلك الأنثى تصلحب الرجل سيرا أو جلوسا فلا تقوم هذه الجريمة في حقه مهما خدش حياءها بقول أو فعل وان جاز أن تقوم في حقه أركان جريمة أخرى لانعدام التعرض • كما يلزم أن يكون هذا التعرض قد تحقق في طريق عام أو في مكان مطروق كما بلزم وهذا هو الأهم أن يقع هذا التعرض على وجه يخدش حياء المرأة بقول أو بغمل والحياء لا يخدش الا اذا كان في الفعل أو في القول ابحاء جنس أو ايماءة جنسية منعكسة بطريقــة أو بأخرى على فكرة المارسة الجنسية بمعناها الواسع فاذا خلى الفعل أو القول من تلك الدلالة فلا تقوم به الجريمة كمن يتعرض لفتاة تسير في الطريق العام لتنبيهها لسقوط شيىء منها •

هذا ويلاحظ أن التعرض الواقع «بالفعل » قد يشكل أركان جريمة أخرى «كالفعل الفاضح » اذا بلنم حدا من الجسامة كما أنه غالبا .

أن لم يكن دائما \_ بشكل جريمة من الجرائم الماسة بالاعتبار حينما يقع التعرض « بالقول » وهنا يلزم اعمال حكم المادة ٣٣ عقوبات والحكم على الفاعل بالعقوبة القررة للجريمة الأشد ، وقيل في ذلك أيضا أنه يشترط في الفعل المكون لجريمة التعرض لأنشى أن يقصد به صاحبه التمهيد للافسلال بالحياء كان يلاحق صاحب سيارة سيدة بالطريق العام فيوجه اليها عبارات الغزل ودعوها الى السينما أما اذا جاوز الفعل هذه الحدود وأتى فعلا مخلا بالحياء كأن يمسك بذراعها أو أن يشير الى عورة في جسمه فان هذه الأفعال تعتبر مكونة لجريمة التعرض وجريمة الفعل الفاضح العلني ونكون بصدد تعدد معنوى ،

#### ثانيا ـ الركن المنوى:

يتطلب القانون لتوافر جريمة التعرض الأنثى بالقول أو بالفعل على وجه يخدش حياءها توافر القصد الجنائي العام وهو يتحقق بأنصراف ارادة الجانى الى الفعل ولا عبرة بما يكون قد دفع الجانى الى فعلته أو بالغرض الذى توخاه •

#### العقبوبة:

يعاقب على هذه الجريمة عند توافرها بالحبس مدة لا تزيد على شهر أعمالا لنص الفقرة الأولى من المادة ٣٠٩ مكررا ( أ ) أما اذا علم عاد الجانى الى ارتكاب جريمة من نفس نوع الجريمة المنصوص عليها فى الفقرة السابقة مرة أخرى فى خلال سنة من تاريخ الحكم عليه فى الجريمة الأولى تكون العقوبة الحبس لمدة لا تزيد على سنة أشهو وغرامة لا تزيد على خمسين جنيها عملا بنص الفقرة الثانية من المادة سالفة الذكر •

ثانيا \_ ظرف مشدد \_ المجنى عليه عاملا أو موظفا بالسكك الحديدية أو احدى وسائل النقل العام : \_

مادة ( ٣٠٦ مكررا « ب » ) :

يكون الحد الأدنى لعقوبات الحبس فى الجرائم المصوص عليها فى المواد الأدنى المغرامة فى المواد الأدنى المغرامة فى الموادمة المنصوص عليها فى المادة ٣٠٦ عشرة جنيهات اذا كان المجنى عليه فى الموائم المنكورة موظفا أو عاملا بالسكك الحديدية أو غيرها من وسائل النقل العام ووقع عليه الاعتداء وقت أداء عمله أثناء سيرها أو توقفها بالمطات •

#### تعلىقىات

هذه المادة مضافة بالقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٥٥ الصادر ف ٢ مارس سنة ١٩٥٥ ( الوقائع المصرية ف ٢ مارس سنة ١٩٥٥ ــ العدد ١٨٥٠ مكرر ) •

الملة من اضافة هـذا النص هو حماية موظفى وعمـال السكك المحديدية مما قد يقع عليهم من قذف وسب ولذلك فقد رؤى اضافة هذه المـادة وفيها وضع حد أدنى لعقوبات الحبس التى يحكم بها لمخالفة أحكام المواد ٣٠٣، ٣٠٣، ٣٠٣ بأن جمل المسرع الحد الأدنى للحبس خمسة عشر يوما و وكذا وضع حد أدنى لعقوبة الغرامة التى يحكم بها لمخالفة أحكام المادة ٣٠٦ الخاصة بالسب بأن جعلها لا تقل عن عشرة جنيهات و وذلك كله بشرط توافر الأركان المبنية بتلك المواد وأن يقع الاعتداء وقت أداء العمل أثناء سير وسائل النقل العام أو عند توقفها مالحطات و

ثالثا ... وقوع الجريمة بطريق النشر باحدى الجرائد : ...

### مادة (۳۰۷) :

اذا ارتكبت جريمة من الجرائم المنصوص عليها في الواد ١٨١ الى ١٨٥ و ٣٠٣ و ٣٠٦ بطريق النشر في احدى الجرائد أو المطبوعات رفعت العدود الدنيا والقصوى لعقوبة الغرامة المبيئة في المواد المذكورة الى ضعفيها ولم يجز أن تقل عقوبة الغرامة في الجريمة المنصوص عليها في المدرة ٣٠٠ عن عشرين جنيها ٠

رابعا ... جريمة الطعن في الأعراض:

مادة ( ۳۰۸ ) :

اذا تضمن العيب أو الاهانة أو القذف أو السب الذى ارتكب باحدى الطرق المبينة فى المادة 171 طعنا فى عرض الأفراد أو خدشا لسمعة العائلات يعاقب بالحبس والغرامة معا فى الحدود المبينة فى المواد و ١٨١ و ١٨٦ و ٣٠٠ على الا تقل الغرامة فى حالة النشر فى أحدى الجرائد أو الملبوعات عن نصف الحد الأقصى وألا يقل الحبس عن سنة شهور •

#### تطيقسات واحسكام

هذه المادة معدلة بالقانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٥٧ الصادر في ١٩ مايو ١٩٥٧ ( الوقائع المصرية في ١٩ مايو سنة ١٩٥٧ ـــ العدد ٣٩ مكرر د ) •

يشدد القانون العقاب على أمرين أولهما الطعن فى عرض الأفراد و وثانيهما خدش سمعة العائلات أما عن الأمر الأول فكلمة « الأفراد » أريد بها حملية عرض المرأة والرجل على السواء • والطعن فى العرض هو رمى المجنى عليه بما يفيد أنه يفرط فى عرضه • أما خدش سسمعة العائلات فقد قصد به حماية العائلات مما يخدش سمعتها ولو كان موجها الى فرد معين أو غير معين منها وسواء أكان متصلا بالعرض أو بغيره من نواحى الشرف والكرامة ولا يتطلب القانون للمعاقبة على القذف أو السب بمقتضى المادة ٣٠٨ عقدوبات الالن تكون عبارته متضمنة طعنا فى عرض الإفراد أو خدش لسمعة العائلات(١) •

<sup>(</sup>۱) الدكتور محبود مصطفى الرجع السابق ص ٣٩٧٠.

والتشديد الذي يقرره القانون يقوم على الجمع بين عقوبتى الحبس والغرامة فلا يكون للقاضى أن يقتصر على احداهما واذا ارتكب هذا القذف عن طريق النشر في احدى الجرائد أو المطبوعات فقد وضا الشارع حد أدنى للغرامة (هو نصف حدها الأقصى) وحدا أدنى للعبس (هو ستة شهور) ويعنى ذلك مزيدا من التشديد يتخذ صورة رفع الحد الأدنى للعقوبة ٢٠٠٠).

#### من أحكام محكمة النقض:

 ١ ـــ القصد الجنائى فى جريمة السب يستفاد من ذات عبارات السب ما دامت العبارات الثابتة بالحكم هما مما يخدش الشرف ويمس العرض فذلك يكفى فى التدليل على توافر القصد الجنائى •

( الطعن رقم ١٣١٧ لسنة ١٩ جلسة ١٩٥٠/١) ٠

٢ ــ أن كل ما يتطلبه القانون للمعاقبة على القذف أو السب بالمادة ٣٠٨ عقوبات أن تكون عبارته متضمنة طعنا في عرض النساء أو خدشا لسمعة العائلة نمتى كانت الألفاظ التي أثبت الحكم أن المتهم وجهها الى المجنى عليه تتضمن في ذاتها طعنا من هذا القبيل فلا يعييه أنه لم يبين صراحة أن القصد من توجيه عبارات السب الى المجنى عليه كان الطعن في عرضه أو خدش سمعة عائلته .

( الطعن رقم ١٣٣٨ لسنة ١٥ ق جلسة ١/٠١/١٩٤٥ ) ٠

س ـ ان قول المتهم للمجنى عليه « يا معرص » تتضمن الطعن فى
 عرضه وجهر المتهم بهذا اللفظ الخادش للشرف والاعتبار فيه ما يفيد

<sup>(</sup>٢) الدكتور محمود نجيب حسنى المرجع السابق ص ٦٦٢٠

بذاته قيام القصد الجنائى لديه ولا يغير من ذلك أنه كان ثملا ما دام هو لم يكن فاقد الشعور والاختيار فى عمله ولم يتناول المسكر قهرا عنه أو على غير علم منه كما هو مقتضى المادة ٦٣ ع .

( الطعن رقم ٢٩٧ لسنة ١٥ ق جلسة ٢٩/١/٥٩١ ) .

٤ ــ أن عبارة «طعنا فى الأعراص» التى كانت واردة فى المادة ٢٩٥ من قانون العقوبات المعدلة بالمرسوم بقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٣١ قد استبدلت بها فى المادة ٣٠٠ من القانون المذكور الصادر فى سنة ١٩٣٧ عبارة «طعنا فى عرض الأغراد أو خدشا لسمعة العائلات » وقد أريد باضافة كلمة « الأفراد » على ما هو واضح فى المذكرة الايضاحية لشروع هذا القانون الأخير ــ حملية عرض المرأة والرجل على السواء لما المادة ٣٠٠ ع لا يقصد بها سوى حماية أعراض النساء غير صحيح .

( الطعن رقم ١٠١٥ لسنة ١٤ ق جلسة ٨/٥/١٩٤٤ ) •

مـ أن نعت المتهم أمرأة بأنها شرموطة يتضمن طعنا فى عرضها .

( الطعن رقم ١١٣٠ لسنة ١٢ ق جلسة ٢٠/٤/١٩٤٠ ) •

٣ ــ الطعن فى أعراض الماثلات معناه رمى المحصنات أو غير المحصنات من النساء مباشرة أو غير مباشرة بما يفيد أن أولئك النسوة يفرطن فى أعراضهن أو يبذلن مواضع عفتهن بذلا محرما شرعا أو يأتين أمورا دون بذل موضوع العفة ولكنها مخالفة للاداب مخالفة تنم عن استعدادهن لبذل أنفسهن عند الاقتضاء وتثير فى أذهان الجمهور هذا المعنى المقوت فكل قذف أو سب متضمن طعنا من هذا القبيل يوجه الى رجل أولئك النساء مباشرة أو يوجه الى رجل أولئك النساء من عائلته

ويلزمه أمرهن يكون قذفا أو سبا فيه طعن فى الأعراض ويقع تحت متناول الفقرة الثانية من المادة ٢٦٦ ع (قديم) أو الفقرة الثانية من المادة ٢٦٥ ع من المادة ٢٦٥ بحسب الأحوال أى بحسب ما يكون هناك اسسناد لواقعة أو مجرد انشاء لوصف بغير رواية عن واقعة سلفت •

( الطعن رقم ٨٦٣ لسنة ٢ ق جلسة ١٩/١/١٩٣٣ ) ٠

خامسا ـ القذف بطريق التليفون:

مادة ( ۳۰۸ مكررا ) :

كل من قذف غيره بطريق التليفون يعاتب بالعقوبات المنصوص عليها في المادة ٣٠٣ ٠

وكل من وجه الى غيره بالطريق المشار اليه بالفقرة السابقة سبا لا يشتمل على اسناد واقعة معينة بل يتضمن باى وجه من الوجوه خدشا للشرف او الاعتبار يعاقب بالعقوبة المنصوص عليها في المسادة ٣٠٦

واذا تضمن العيب أو القذف أو السب الذى أرتكب بالطريق المين بالفقرتين السابقتين طعنا في عرض الأفراد أو خدشا لسمعة الماثلات يعاقب بالعقوبة المتصوص عليها في المسادة ٣٠٨٠

#### تطبقيات

هذه المادة مضافة بالقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٥٥ الصادر في ٢ مارس ١٩٥٥ •

( الوقائع المصرية في ٣ مارس سنة ١٩٥٥ ــ العدد ١٨ مكرر ) ٠

والمقصود بارتكاب الفعال الاجرامي بطريق التليفون أن يكون التليفون هو الوسيلة التي بواسطتها يقوم الجاني باذاعة قذفه في عرض المجنى عليه وتقع الجريمة سواء كان الستمع الى التليفون هو المجنى عليه شخصيا أو أحدا غيره الأنه لا يشترط أن يتم الطعن في حضور المجنى عليه فاذا كان المتلقى للقذف في حق المجنى عليه شخص آخر غير المجنى عليه تحول ذلك المستمع الى شاهد أثبات ضد الجاني وقصر التحريم على الطعن في العرض بطريق التليفون يؤدي الى استبعاد التجريم عن الطعن الحاصل بطريق اللاسلكي • الا أنه قيل وبحق الى أن تجريم الطعن في العرض بطريق التليفون لم يقصد منه قصر التجريم اذا وقع الفعل بهذا الطريق فقط • بل يشمل أيضا الطعن الحاصل بطريق لأسلكي غير مرئى أو أي جهاز يمكن للغير أن يتلقى منه عبارات القذف بوضوح وبطريق السمع أو القراءة وعلى هذا فان عبارات القذف اذا أرسلت للمجنى عليه أو للغير بطريق « الفاكس » وهو وسيلة اتصال فورية لاسلكية بطريق الكتابة تدخل فى نطاق التجريم وأن كان الأمر يحتاج الى تدخل المشرع كما فعل بالنسبة للطعن بطريق التليفون واذا وقعت الجريمة بطريق التليفون فلا عبرة باللغة التي تم بها الطعن في العرض ولا بالمكان الذي تحدث منه الجاني بالتليفون ويجوز أن تثبت الجريمة ضد الجانى بشهادة الشهود الذين قد يكونوا تواجدوا مع المجنى عليه أو المتهم لحظة اجرائه الاتصال التليفوني وسماعهم لعبارات انقذف في عرض المجنى عليه (١) •

 <sup>(</sup>۱) الأستاذ عزت محيد النبر في جرائم العرض في قانون العقوبات المصرى الطبعة الأولى ١٩٨٤ ص ٤١١ وما بعدها

سادسا ــ لزوم حق الدفاع الشفوى أو الكتابى: ــ

مادة ( ٣٠٩ ) :

لا تسرى احكام الواد ٣٠٦ و ٣٠٥ و ٣٠٦ و ٣٠٨ على ما يسنده احد الأخصام لخصمه في الدفاع الشفوى أو الكتابي أمام المحاكم فان ذلك لا يترتب عليه الا المقاضاة المنية أو المحاكمة التاديبية •

#### تطيقسات وأحسكام

محل تطبيق المادة ٣٠٩ عقوبات هو أن يقع القذف أو السب من خصم على خصمة أثناء دفاعه في قضية ومن ثم يخرج عن ذلك القذف أو السب اذا تناول شخصا غير داخل في الخصومة •

لا كان حكم هذه المادة ليس الا تطبيقا المدأ عام هو حرية الدفاع بالقدر الذي يستازمه ومن ثم فان مناط تطبيق النص المذكور هو أن تكون عبارات القذف أو السب من خصم لخصمه مما يستازمه ذلك الدفاع عن الحق وتقدير ذلك متروك لحكمة الموضوع تقدره على حسب ما تراه من العبارات التي أبديت والمرص المقصود منها •

هذا النص يسرى على جريمتى القذف والسب وكذلك جريمة البلاغ الكاذب •

ويشترط لتطبيق نص المادة ٣٠٩ عقوبات ثلاثة شروط هي :

الشرط الأول: أن يكون الفعل ( القذف أو السب أو البلاغ الكاذب ) قد وقع من خصم فى الدعوى على خصم آخر فيها • وتفصيل ذلك أن القاذف لا يعفى من عقاب القذف الذى صدر منه أمام المحكمة الا اذا كان خصما فى القضية المرفوعة وكان قذفه موجها الى الخصيم الآخر وبدخل فى معنى الخصم المدعى والمدعى عليه والخصم الثالث والشخص الذى أدخل فى المعوى والمدعى بحق مدنى فى قضية جنائية والمتهم والشخص المسئول عن الحقوق المدنية والنيابة العامة فيما يتعلق بما يوجه اليها من أفتراء أما عضو النيابة الذى يسند الى المتهم أو الى غيره من المخصوم أمورا شائنة أثناء مرافعته الشفوية أو فى مذكراته التحريرية التى يقدمها الى المحكمة فلا يستمد حقه فى حرية المرافعة والاتهام من هذه المسادة بل من القواعد العامة التى تبيح للقضاء وأعضاء النيابة عموما أن يقولوا أو يكتبوا كل ما تمليه عليهم ضمائرهم فى صبيل أداء الأعمال القضائية الموكولة اليهم دون أن يسألوا جنائيا عن شيىء من ذلك مهما تضمنت أقوالهم أو كتاباتهم من عبارات الطعن أو القذف •

ويدخل في حكم الخصوم المحامون عن المتقاضين وأقاربهم الذين ألهم بالدفاع عنهم و ولا يدخل في معنى الخصوم الشهود الذين سمعوا في الدعوى و وانما يعفى الشاهد من مسئولية القذف الذي تضمنته شهادته الأنه يؤدى المعدالة فاذا كانت الوقائع التي اسندها كاذبة جازت معاقبته على شهادة الزور فقط و ولا يعفى من العقاب الخصم الذي يقذف شاهدا بسبب شهادته الأن الشاهد في هذه الحالة لا يعتبر خصما آخر في الدعوى و وكذلك لا يدخل في معنى الخصوم الخبراء ووكلاء التفليسة ولا يدخل في معنى الخصوم الذي لم يدخل مدعيا مدنيا في الدعوى المرفوعة على المتهم من النيابة ولا الحارس القضائي المين من قبل المحكمة الاحيث تكون الخصومة محمهة الله (1) و

<sup>(</sup>١) الأستاذ احمد أمين المرجع السابق ص ٣٠٢ وما بعدها .

الشرط الثانى : أن يكون ذلك أثناء المرافعة الشفهية أو التحريرية المحدمة ويفهم الشارع تعبير « المحاكم » الواردة بالنص فى مدلول واسع يشمل جميع الهيئات القضائية فيتسمع للمحاكم الجنائية والمدنية فى مدلولها الواسع والادارية بل أنه يشمل المحاكم الاستثنائية والتأديبية ويتسع هذا التعبير كذلك لهيئات التحقيق القضائية كالنيابة المامة وقاضى التحقيق وعضو المحكمة المنتدب لاجراء تحقيق تكميلى أو ادارة التغليسة و ولسكن المحكمين لا يأخذون حكم المحاكم ذلك أنهم يستمدون سلطتهم من ارادة الأطراف لا من قواعد التنظيم القضائي (").

الشرط الثالث: لآ محل لاعفاء القاذف من المقوبة القصائية التى يقتضيها تطاوله بالقذف على خصمه فى الدعوى اذا لم يكن ذلك من مستلزمات الدفاع فمتى تبين للمحكمة أن عبارات القذف لم يكن لها مقتضى وأنها خارجة عن ضرورات الدفاع جاز لها ايقافه عن الاسترسال في قذفه والا يعد ذلك عدوانا على حق الدفاع فضلا عن جواز محاكمته جنائيا والحكم عليه بالمقوبة التى يستحقها •

وليس المراد بالاعقاء رفع المسئولية بكل أنواعها عن القاذف متى توافرت الشروط السابق بيانها وانما ترفع عنه المسئولية الجنائية فقط لكته يبقى مسئولا مدنيا عما وقع منه من الاعتداء على خصمه فاذا كان القاذف محاميا جازت أيضا محاكمته أمام مجلس التأديب<sup>(77)</sup>

## من أحكام محكمة النقض:

١ \_ الما كان من المقرر أن مناط تطبيق المادة ٣٠٩ من قانون

<sup>(</sup>٢) الدكتور محمود نجيب حسنى المرجع السابق ص ١٨٧٠.

<sup>(</sup>٣) الأستاذ أحمد أمين المرجع السابق ص ٣٠٥٠

المقوبات أن تكون عبارات القذف التي أسندت من الخصم لخصمه في المرافعة مما يستلزمه الدفاع عن الحق مثار النزاع وكان حكم هذه المادة والمادتين ٩١١ ، ١٣٤ من قانون المحاماه رقم ٢١ لسنة ١٩٦٨ ليس الا تطبيقا لمبدأ عام هو حرية الدفاع الذي يستلزمه وأن هذا الحق أشد ما يكون ارتباطا بالمبرورة الداعية اليه وكان بيين من الحكم المطعون فيه و أنه قد خلا من بيان ما ورد بمحضر البلسة من سياق القول الذي اشتمل على عبارات القذف والسب و وكان من المقرر أن استظهار القصد الجنائي في جريمة كان قد استلزمها حق الدفاع أوأنها تخرج عن القصد الجنائي في جريمة كان قد استلزمها حق الدفاع أوأنها تخرج عن متضيات القدر الذي تقتضيه مرافعة الخصم عن حقه و حتى يتضح من ذلك وجه استخلاص الحكم أن عبارات القذف التي قام بها الطاعن من ذلك وجه استخلاص الحكم أن عبارات القذف التي قام بها الطاعن عن مراقبة صحة تطبيق القانون على واقعة الدعوى ما يعييه بما يوجب نقضه والاحالة و

# ( نقض جلسة ١٩٨٠/١١/٦ \_ السنة ٣١ ص ٩٧٦) ٠

٢ ــ جرى قضاء محكمة النقض على أن حكم المادة ٣٠٩ من قانون العقوبات ليس الا تطبيقا لبدأ عام هو حرية الدفاع بالقدر الذي يستلزمه فيستوى أن تصدر العبارات أمام المحاكم أو أمام سلطات التحقيق أو فى محاضر الشرطة ذلك بأن هذا الحق أشد ما يكون ارتباطا بالضرورة الداعية اليه وما فاه به الطاعن من طلب السكوت من جانب الطعون ضده أو فى وسائل الدفاع عن نفسه فى مقام اتهامه أمام الشرطة باغتصاب أثاث زوجته ورميه بأنه يريد أن يميش من مالها •

( الطعن رقم ٧٨٧ لسنة ٣٩ ق جلسة ٦/١٠/١٩٦٩ ) ٠

٤ \_ يدخل في معنى الخصم الذي يعنى من عقاب القاذف الذي

يصدر منه أمام المحكمة طبقا لنص المادة ٣٠٩ من قانون العقوبات المحامون عن المتقاضين ما دامت عبارات القذف اليهم نتصل بموضوع الخصومة وتقتضيها ضروريات الدفاع ٠

( الطعن رقم ٩١١ لسنة ٢٦ ق جلسة ١٩/١١/٢٧ ) •

 م. حكم المادة ٣٠٩ عقوبات ليس الا تطبيقا لمبدأ عام هو حرية الدفاع بالقدر الذي يستلزمه فيستوى أن تصدر العبارات أمام المحاكم أو أمام سلطات التحقيق أو في محاضر البوليس ذلك بأن هذا الحق أشد ما يكون ارتباطا بالضرورة الداعية اليه •

( الطعن رقم ٧٤٩ لسنة ٢٦ ق جلسة ١٩٥٦/١٠/٢ ) ٠

 ٦ ــ أن الفصل فى عبارات السب أو القذف مما يستلزمه الدفاع متروك لحكمة الموضوع •

( الطعن رقم ٢٣٩٣ لسنة ٢٤ ق جلسة ٨/٢/٨ ) ·

 متى كانت محكمة الموضوع قد قررت فى حدود سلطتها أن العبارات التى أعتبرها الطاعن قذفا فى حقه انما صدرت من المطعون ضده فى مقام الدفاع فى الدعوى المدنية التى رفعها الطاعن عليه ورأت أن المقام كان يقتضيها فلا يقبل الجدل فى ذلك أمام محكمة النقض

( الطعن رقم ٢٥٧٥ لسنة ١٧ ق جلسة ٢٦/١/٢٦ ) •

۸ \_ أن المادة ٣٠٩ من قانون العقوبات وأن كانت ترغع المئولية الجنائية عما يقع من الخصوم من السب والقذف على بعضهم البعض ف أثناء المدافعة عن حقوقهم أمام المحاكم شفاهيا أو تحريريا مما يتناول بطبيعة الحال ما يره من ذلك فى عريضة رفع الدعوى قبل نظرها بالجلسة

اذ هذه العريضة انما تعد لتكليف المدعى عليه بالحضور أمام المحكمة لسماع الحكم عليه في الموضوع الذي يوجب القانون بيانه فيها بعبارة صريحة مع الأدلة التي يستند اليها المدعى • الا أنه يجب لذلك أن تكون هذه العريضة جدية مقصودا بها طرح الدعوى بالفعل على القضاء لبغصل في موضوعها الذي اقتضى حق الدفاع عنه التعرض في تلك افعريضة لمسلك المضم بما قد يكون فيه مساس به أو خدش لشرفه أو اعتباره فاذا كانت المحكمة قد اعتبرت ما ورد في عريضة دعوى شرعية الوارد بالمادة ١٩٠٩ لا يشمله لأنه لم يكن في الواقع يدافع عن حق له أمام المحاكم ولم يكن يقصد أن يطرح الدعوى على المحكمة وانما قصد باعلان العريضة بما حوته مجرد أيلام المدعى عليه والنيل منه فلا تتريب على المحكمة فعما فعلت •

# ( الطعن رقم ١٣٢٣ لسنة ١٠ ق جلسة ١٠/٦/١٩٤٠ ) •

٩ — أن حكم المادة ٢٠٩ من قانون العقوبات يتناول فيما يتناوله ما يبديه الخصم في عريضة الدعوى اذ القصود من الاعفاء الوارد في هذه المادة هو اطلاق حرية الدفاع المتقاضين في حدود ما تقتضيه المدافعة عن حقوقهم أمام المحاكم ولما كانت عريضة الدعوى من الأوراق الواجب أن تبين فيها طلبات الخصوم وأوجه دفاعهم فهى لذلك تدخل في نطاق الاعفاء ولا يرد على ذلك بأن الدعوى وقت اعلان عريضتها لا تكون مطروحة بالفعل أمام القضاء فان نظر الدعوى أمام المحكمة أنما يكون بناء على ما جاء في عريضتها ٠

( الطعن رقم ١١٧١ لسنة ١٠ ق جلسة ١٠/١/١٩٤٠ ) ٠

١٠ \_ اذا أتهم أحد المحامين بالقذف لأنه أورد في مذكرته التي

قدمها دفاعا عن موكله عبارات تفيد القذف في حق الخصم الآخر فلا يمكنه أن يستند في دفاعه على المادة ٢٦٦ ــ عقوبات (قديم والقابلة لنص المسادة ٣٠٩ من قانون العقوبات الحالى) التي نصت على أن الافتراء الذي يحصل من أحد الخصوم على الآخر أثناء المدافعة عن حقوقة أمام المحاكم لا يستوجب الا الدعوى على فاعله بصفة مدنية أو تأديبية اذا ثبت أنه طبع هذه المذكرة ووزعها على الغير •

( محكمة النقض والابرام حسكم ٦ مايسو سنة ١٩١١ المجموعة الرسمية سنة ثانية عشرة صفحة ٢٣٧) .

سابعا \_ الاعتداء على حرمة الحياة الخاصة :

مادة ( ٣٠٩ مكررا ) :

يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة كل من اعتدى على حرمة الحياة المغامة للمواطن وذلك بأن ارتكب أحد الأفعال الآتية في غير الأحوال المحرح بها قانونا أو بغير رضاء المجنى عليه:

( أ ) استرق السمع او سجل او نقل مع طريق جهاز من الأجهزة أيا كان نوعه محادثات جرت في مكان خاص أو عن طريق التليفون ٠

(ب) التقط أو نقل بجهاز من الاجهزة أيا كان نوعه صورة شخص في مكان خاص •

فاذا صدرت الأفعال المشار اليها في الفقرتين السابقتين النساء الجتماع على مسمع أو مرأى من الحاشرين في ذلك الاجتماع فان رضاء مؤلاء يكون مفترضا •

ويعاقب بالحبس الموظف العام الذي يرتكب أحد الأفعال المبينة بهذه المادة اعتمادا على سلطة وظيفته •

ويحكم فى جميع الأحوال بمصادرة الأجهزة وغيرها مما يكون قد استخدم فى الجريمة • كما يحكم بمحو التسجيلات التحصلة عنها أو اعدامها •

ملحوظة : أضيفت هذه المسادة بالقانسون رقم ٣٧ لمسسنة ١٩٧٢ الجريدة الرسمية في ١٩٧٢/٩/٢٨ ــ العدد ٣٩) •

مادة ( ٣٠٩ مكررا « أ » ) :

يعاقب بالحبس كل من أذاع أو سهل اذاعة أو استعمل ولو في غير علانية تسجيلا أو مستندا متحصلا عليه باحدى الطرق المبينة بالمادة السابقة أو كان ذلك بغر رضاء صاحب الشان •

ويماقب بالسجن مدة لا تزيد على خمس سنوات كل من هدد بافشاء أمر من الأمور التي تم التحصل عليها باحدى الطرق المشار اليها لحمل شخص على القيام بعمل أو الامتناع عنه •

ويعاقب بالسجن الموظف العام الذي يرتكب أحد الأفعال المبينــة بهذه المادة اعتمادا على سلطة وظيفته •

ويحكم في جميع الأحوال بمصادرة الأجهزة وغيرها مما يكون قد استخدم في الجريمة أو تحصل عنها كما يحكم بمحو التسجيلات المتحصلة عن الجريمة أو اعدامها •

ملحوظة : هذه المسادة ايضا مضافة بالقانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٧٢ ( الجريدة الرسمية في ٢٨ سبتمبر سنة ١٩٧٢ ــ العدد ٣٩) ·

#### تطيقـــات

#### على انتهاك حرمة الحياة الخاصة

# تناول المشرع في المادتين ٣٠٩ مكررا ، ٣٠٩ مكررا (أ) :

جرائم الاعتداء على حرمة الحياة الخاصة للمواطن فنص على تجريم انتهاك حرمة المحادثات الشخصية والتقاط أو نقل الصورة وكذا اذاعة أو استعمال التسجيل أو المستند • وفيما يلى تفصيل لكل جريمة من تلك الجرائم •

# الجريمة الأولى: انتهاك حرمة المحادثات الشخصية:

تنص المادة ٢٠٥٩ مكررا على أنه (يماقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة كل من اعتدى على حرمة الحياة الخاصة للمواطن وذلك بأن ارتكب أحد الأفعال الآتية في غير الأحوال المصرح بها قانونا أو بغير رضاء المجنى عليه: (أ) استرق السمع أو سجل أو نقل عن طريق جهاز من الأجهزة أيا كان نوعه محادثات جرت في مكان خاص أو عن طريق انتليفون) و ولم يعين النص موضوع المحادثة الا بما ذكر في صورة من أن تكون متعلقة بحياة المواطن الخاصة والسائد أن الاعتداء على الحياة الخاصة يستبعد الافشاء الذي يتعلق بحياة الشخص العامة في المجال الاقتصادى أو الصناعي فكلما أراد المشرع أن يحمى مصلحة اقتصادية نص على ذلك صراحة(1) و

وقد اشترط القانون المرى لتجريم المسدس بحرمة المحادثات

<sup>(</sup>١) الدكتور محمود مصطفى الرجع السابق ص ٣٦٤ .

الشخصية أن تجرى هذه المحادثات فى مكان خاص أو عن طريق التليفون والمقصود بالمكان الخاص هو المسكان المغلق الذى لا يسمح بدخوله للخارجين عنه أو الذى يتوقف دخوله على اذن لدائرة محدودة صادر ممن يملك هذا المكان أو من له الحق فى استعماله أو الانتفاع به •

# ويتطلب النص لانطباقه ركنين مادى ومعنوى:

# أولا ــ أما الركن المادي فيتحقق بتوافر ثلاثة عناصر حددتها المادة ٢٠٩ مكررا عقوبات وهي :

۱ — استراق السمع أو التسجيل أو النقل والجامع الشترك فى هذه الأفعال هو انتهاك حرمة الأحاديث الشخصية الا أن استراق السم يتحقق بمجرد التصنت دون تسجيله بخلاف التسجيل الذى يمتد الى الاحتفاظ بالأحاديث الشخصية التى تم التصنت عليها أما نقل الأحاديث غانه ينطوى بلا شك على التصنت عليها •

٢ — ويشترط أن تتم الأفعال السالف بيانها من خلال جهاز من الأجهزة ويكفى أن يكون هذا الجهاز قد استخدم لجرد التصنت ولو لم يقترن بالتسجيل كما يكفى أن يكون الجهاز قد استخدم لنقل الأحاديث من مكان الى آخر •

ولا أهمية لنوع الجهاز وبناء عليه فلا عقاب على التصنت بمجرد الاصغاء بالأذن .

٣ ــ أن يتم ذلك بدون رضاء الجنى عليه فاذا رضى المجنى عليه
 زالت السرية ولم يعد هناك حق معتدى عليه

ويشترط لتوافر الرضاء أن يشمل أطراف الحديث برمته ولا يقتصر الأمر على طرف منه دون آخر • وقد الهترض القانون رضاء المجنى عليه اذا صدرت الأفعال المعاقب عليها أثناء اجتماع على مسمع أو مرأى من الحاضرين فى ذلك الاجتماع ٣٠ •

#### ثانيا: الركن المعنوى:

يقوم القصد الجنائي على العلم والارادة فيجب أن يعلم المتهم بالصفة الخاصة للحديث و أن من شأن الجهاز الذي يستعمله أن ينقل الحديث أو يسجله ويجب أن تتجه ارادته الى فعله والى نتيجته المتمثلة في الحصول على الحديث أو نقله وتطبيقا لذلك فانه لا يرتكب هذه الجريمة من استمع الى محادثة تليفونية لتشابك الخطوط أو من ترك سهوا جهازا للتسجيل في مكان خاص فسجل حديثا جرى فيه (٢٠) •

#### المقــوبة:

عقوبة هذه الجريمة هي الحبس مدة لا تزيد على سنة .

فاذا ارتكب هذه الجريمة موظف عام اعتمادا على سلطة وظيفته كانت العقوبة هي الحبس (أي لدة لا تزيد على ثلاث سنوات) •

ويحكم فى جميع الأحوال بعقوبة تكميلية هى مصادرة الأجهزة وغيرها مما يكون قد استخدم فى الجريمة كما يحكم بمحو التسجيلات المتصلة عنها أو اعدامها •

<sup>(</sup>٢) الدكتور أحمد فتحى سرور المرجع السابق ص ٧٦١ وما بعدها .

<sup>(</sup>٣) الدكتور محمود نجيب حسنى المرجع السابق ص ٧٩٣ .

#### الجريمة الثانية: التقاط أو نقل الصورة

تنص المادة ٢٠٥٩ مكررا على أن (يماقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة كل من اعتدى على حرمة الحياة الخاصة للمواطن وذلك بأن ارتكب أحد الأفعال الآتية في غير الأحوال المصرح بها قانونا أو بغير رضاء المجنى على د (ب) التقط أو نقل بجهاز من الأجهزة أيا كان نوعه صورة شخص في مكان خاص) والقصود بالصورة المعاقب على التقاطها أو نقلها بمقتضى الملادة ٢٠٥٩ مكررا من قانون المقوبات هو تثبيت أو رسم قسمات شكل الانسان بالضوء على دعامة مادية أيا كانت و اذ لا يحمى القانون بالجريمة المنصوص عليها في هذه المادة سوى الانسان و أما الأشياء أيا كانت أهميتها أو الضرر الناجم عن تصويرها غلا تدخل في نطاق الحماية المحماية المقررة بهذا النص و

ويتحقق الركن المادى لهذه الجريمة بالتقاط أو نقل صورة شخص فى مكان خاص بغير رضاء باستخدام جهاز أو وسيلة فنية أيا كانت فيلزم لقيامه اذن توافر العناصر الأربعة التالية:

 ا سلوك اجرامى يتخذ شكل التقاط أو نقل الصورة ويتم ذلك بالتمكن من أخذ صورة الانسان وحيازتها • والالتقاط هو تثبيت الصورة على مادة حساسة أما النقل فيكون بارسال الصورة من مكان الى آخر •

ت ليتم ذلك بجهاز من الأجهزة أى بأحدى الوسائل الفنية
 مثل آلات التصوير أيا كان نوعها ومن ثم فلا يقع تحت طائل التجريم
 الاسم والنحت والحفر وغير ذلك من الأساليب الفنية

سـ أن يتم ذلك فى مكان خاص • ولا أهمية لهيئة المجنى عليه
 أو مظهره أو الوضع الذى كان عليه داخل الكان الخاص وقت التقاط أو

نقل صورته فتقع الجريمة حتى لو صور فى سكنه مرتديا كامل ملابسه أو فى وضع لا يخجله اطلاع الغير عليه •

٤ — أن يتم ذلك بغير رضاء المجنى عليه • ولا يكفى مجرد الرضاء بمبدأ التصوير بل يجب أن يشمل تحديد ما يدخل فى الصورة فاذا قبل شخص تصويره بين أطفاله فلا يقبل أن يستغل المصور موافقته على التصوير وأن يصوره مع زوجته التى تقف بعيدا عنه •

وقد أقامت المادة ٣٠٩ مكررا قرينة على الرضاء بما نصت عليه من أنه اذا كان التقاط أو نقل الصورة قد تم أثناء اجتماع على مسمع أو مرأى من الحاضرين فى ذلك الاجتماع فان رضاء هؤلاء يكون مفترضا غير أن أكثر الفقه على أن هذه القرينة بسيطة يقبل العكس فأفتراض الرضا لا يكون له محل اذا التقطت الصورة فى غفلة من الحاضرين فى الاجتماع أو بعضهم • أو اذا لم يكن باستطاعتهم أو باستطاعة أحدهم التعبير عن اعتراضه خشية سطوة المتهم •

# أما الركن المعنوى:

فهو أن هذه الجريمة عمدية يتخذ الركن المنوى فيها صورة القصد البدائى فلا يكفيها قيامها توافر الخطأ غير العمدى لذا لا تقع هذه انجريمة ممن يترك سهوا بنهاز للتصوير أو البث التليفزيونى مفتوحا فى مكان خاص فينقل صورة شخص فى هذا المكان و والراجح أن قصد المساس بحرمة أو ألفة الحياة الخاصة ليس عنصرا فى النموذج القانونى للجريمة وأن القصد المتطلب فيها عام الأن الشارع قد أراد بهذه الجريمة أن يكفل للفرد حرمة حياته طالما كان فى مكان خاص بغض النظر عن طبيعة النشاط الذى يأتيه داخله أى سسواء أكان هذا النشاط خاصا

ولا عبرة بالبواعث فى توافر القصد الجنائى وقيام الجريمة بالتالى فيستوى أن يكون الباعث على ارتكابها الرغبة فى ايذاء المجنى عليه أو فى الحصول على فائدة أو حتى مجرد الفضول<sup>(4)</sup> •

# الجريمة الثالثة : اذاعة أو استعمال التسجيل أو المستند (م ٢٠٩ مكرر «١»)

#### الركس المادى:

يتحقق الركن المادى لهذه الجريمة باذاعة أو تسهيل اذاعة أو استعمال تسجيل أو مستند متحصل عليه بأحدى الطرق المبينة بالمادة ٢٠٠٩ مكررا من قانون العقوبات أو كان ذلك بغير رضاء صاحب الشأن ٠

# وبذلك يقوم هذا الركن على عنصرين :

١ ــ نشاط اجرامى يتخذ صورة الاذاعة أو تسهيل الاذاعة أو الاستعمال والاذاعة تعنى لغــة النشر والاظهار ومن ثم فهى تفترض بطبيعتها العلانية وتتحقق بتمكين عدد غير محدود من الناس من العلم أو الاطلاع على فحوى المستند أو التسجيل ســـواء تعلق بحديث أم صورة ــ وتسهيل الاذاعة يراد به تيســـيرها ويتحقق بتقديم العون والمساعدة أيا كانت صورتهما الى من يقوم بالاذاعة أما الاستعمال فيراد به استخدام التسجيل أو المستدد لتحقيق غرض ما •

وله في هذه الجريمة ذات مداوله في جريمــة استعمال المحررات

 <sup>(</sup>٤) الدكتور هشلم محمد غريد في الحماية الجنائية لحق الانسان في صورته ص ٨٦ وما بعدها . والدكتور احمد غنجي سرور المرجع السابق ص ٧٦٣ .

المزورة • ولا يشترط فيه الشارع أن يتم علنا فتقع به الجريمة حتى ولو كان حصوله في غير علانية •

٢ - موضوع ينصب عليه هذا النشاط هو تسجيل أو مستند تم الحصول عليه باحدى الطرق المبينة بالمادة ٣٠٩ مكررا من قانون العقوبات أو بغير رضاء صاحب الشأن والتسجيل صوت أو صورة أو كلاهما حفظ على مادة من شأنها ذلك ويمكن وقت الحاجة الاستماع اليه أو مشاهدته ان كان مرئيا • أما المستند فهو محرر في مداوله المستقر في جريمة التزوير فى المحررات • ويشترط الشارع أن يكون التسجيل أو المستند قد تم الحصول عليه بطريق مما نصت عليه المادة ٣٠٩ مكررا من قانون العقومات غير أنه أضاف بعد التحديد السابق لمسدر الحصول على التسجيل أو المستند عبارة « أو كان ذلك بغير رضاء صاحب الشأن » وقد حمل رأى هذه العبارة على أنها تحديد من الشارع لصدر آخر للحصول على التسجيل أو المستند وهو أية واقعة لم يرضى بها المجنى عليه سواء توافرت فيها أركان جريمة كالحصول على التسجيل أو المستند عن طريق السرقة أو النصب أو خيانة الأمانة في شأنه أم لا وحمل رأى آخر هذه العبارة على أنها تستلزم لقيام الجريمة أن يكون الفعل المادى قد وقع بغير رضاء صاحب الشأن ويتست هذا الرأى مع مدار في المناقشات البرلمانية حول هذه العبارة(٥) .

#### الركس المنسوى:

هذه الجريمة عمدية يازم فيها توافر القصد الجنائى فالافشاء يجب أن يكون اراديا فلا تقوم الجريمة في حق من حصل على التسجيل

 <sup>(</sup>٥) يراجع تفصيل ذلك الدكتور هشام محمد فريد المرجع السابق ص١٠٢ وما بعدها .

أو الصورة اذا كانت قد سرقت منه و ولكنه يعاقب على الجريمة السابقة ولا عبرة فى قيام القصد بالباعث أو الغاية • فسيان أراد مستعمل التسجيل أو المستند الحصول على ربح أو منفعة من وراء ذلك أم لا •

ونصت الفقرة الثانية من المادة ٣٠٩ مكررا ( أ ) على التهديد بالافشاء وجعلت عقوبته أشد من الافشاء بالفعل ويلاحظ أنه لا يشترط هنا أن يكون التهديد كتابة ومن ثم فلا تكرار لما ورد فى المادة ٣٣٧ عقوبات فاذا كان التهديد كتابة بافشاء أمور مخدشة بالشرف فان هذه المادة هى التى تطبق لأن عقوبتها أشد وعندئذ لا يشترط أن يكون قد استحصل على الأمور المهدد بها بأحدى الطرق المشار اليها فى المادة ٣٠٩ مكررا(٢) •

ثامنا \_ جريمة افشاء الأسرار: \_

مادة (٣١٠):

كل من كان من الأطباء أو الخريجين أو الميادلة أو القوابل أو غيرهم مودعا اليه بمقتضى صناعة أو وظيفته سر خصوص أو تمن عليه فاقشاء في غير الأحوال التي يلزمه القانون فيها بتبليغ ذلك يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة شهور أو بغرامة لا تتجاوز خمسمائة جنيه مصرى •

ولا تسرى أحكام هذه المادة الا في الأحوال التي لم يرخص فيها قانونا باقشاء أمور معينــة كالمترر في المواد 201 و 207 و 200 من قانون المرافعات في المواد المدنية والتجارية •

<sup>(</sup>٦) الدكتور محمود مصطفى الرجع السابق ص ٢٩٠٠.

## تطيقسات وأحسكام

عدلت عقوبة الغرامة بالقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٨٢ وكانت الغرامة قبل التعديل ( لا تتجاوز خمسين جنيها مصريا ) • كما ألنيت المواد ٢٠٢ الى • ه ) من قانون المرافعات « التقديم » بصورة قانونية المرافعات رقم ٧٧ لسنة ١٩٤٩ ثم ألغى ذلك القانون بصدور قانون المرافعات المجديد رقم ١٣ لسنة ١٩٦٨ •

#### تعريف جريمة افشاء الأسرار:

جريمة افشاء الأسرار هى تعمد الافضاء بسر من شخص أئتمن عليه بحكم عمله أو صناعته فى غير الأحوال التى يوجب فيها القانون الافضاء أو بجيزه(١٠) •

#### أركان الجسريمة:

تتكون جريمة افشاء السر من أربعة أركان هي:

- ١ \_ فعل الافشاء •
- ٢ \_ أن يكون الأمر الذي حصل افشاءه سرا
  - ٣ \_ صفة الشخص الذي أؤتمن على السر
    - ٤ \_ القصد الجنائي •

\_\_\_\_

<sup>(</sup>١) الدكتور رؤوف عبيد المرجع السابق ص ٢٩٠٠

وفيما يلى تفصيل لكلركن:

#### الركن الأول: فعل الافشاء:

يراد بالانشاء كشف السر أى اطلاع الغير عليه بأية طريقة كانت سواء كان ذلك بالكتابة أو المشافهة علنا أو مسارة وليست العلانية مشروطة فى هذه الجريمة على كل حال بل يقع الافشاء قانونا ولو لم يكاشف بالسر سوى فرد واحد كلف بكتمانه والاحتفاظ به و وتقع الجريمة ولو حصلت المكاشفة بجزء من السر الذي يوجب القانون كتمانه (٢٢) و

الركن الثانى: يجب أن يكون الأمر الذى حصل افشاءه مما يعتبر سرا فلا يتناول حكم المادة اذاعة كل ما علمه الطبيب أو المحامى أثناء قيامه بعمله و ولكن الصعوبة فى تحديد معنى السر فيرى بعض العلماء أن السر هنا هو ما يضر افشاؤه بسمعة مودعه أو كرامته ولكن بعض الشراح لا يرى هذا الرأى ويعترض عليه بأن السر قد يكون مشرفا لن يريد كتمانه ومع ذلك تحميه المادة .

ويعد فى حكم السر كل أمر يكون بطبيعته أو بالظروف المحيطة به سرار ولو لم يطلب كتمانه صراحة • كما أنه لا يشترط أن يكون السر قد عهد به الى الأمين بل يكفى أن يكون قد علمه أو عرفه أو حذره فى أثناء تأدية وظيفة أو صناعة تلزمه بحفظ السر فالطبيب الذى يدرك من الكشف على مريض أنه مصاب بأمراض زهرية مطالب بكتمان ذلك السر ولو أن المريض نفسه لم يكن عالما به والمحامى الذى يعلم من سياق حديث موكلة أنه ارتكب جريمة مكلف بالاحتفاظ بهذا السر ولو لم يفضى

<sup>(</sup>٢) الأستاذ احمد أمين المرجع السابق ص ٣٥٠ .

الموكل اليه به صراحة (١) •

#### الركن الثالث: صفة الأمين:

عينت المادة ٣١٠ بعض طوائف يسرى عليها حظر افشاء الأسرار فقالت « كل من كان من الأطباء أو الجراهين والصيادلة والقوابل » ثم أضافت قائلة « أو غيرهم مودعا اليه بمقتضى صناعته أو وظيفته سر خصوص أثتمنه عليه » فالاحصاء وارد في المادة على سبيل المثال لا الحصر ومن المتفق عليه أنها تسرى على كل من يعد أمينا على السر بحكم الضرورة أو بحكم ممارسته مهنته أو صناعته اذا كانت هذه أو تلك عامة لخدمة الجمهور وعلى رأس الطوائف المقيدة بكتمان أسرار المهنة نجد الموظفين العمومين بوجه عام بالنسبة لما يؤتمنون عليه من أسرار بحكم عملهم ( م ٦٥ من قانون الاثبات رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ ) وبسرى قيد كتمان أسرار المهنة على القضاء وكتبة المحاكم ومحضريها وموظفى البريد والتليفون فى نطاق الحظر العام المقرر على موظفى الدولة بالنسبة لما يأتمنون عليه من أسرار بحكم عملهم • ومن غير طوائف الموظفين أشارت المادة ٣١٠ الى الأطباء ومن في حكمهم ويقاس عليهم مديرو الستشفيات كما يسرى نفس القيد على المحامين ( فضلا عن نص صريح في قانون المحاماة ) ورجال الدين وكذلك على سماسرة البورصات وقد أثير الخلاف حسول مدى التزام من يعانون الأطباء والمحامين وغيرهم بكتمان سر المهنة أسوة بهم فذهب البعض الى عدم تقيدهم بالكتمان رغبة في عدم التوسع في أحوال المنع من الشهادة وأخذا مقاعدة التفسير الضبق في الواد الحنائية •

 <sup>(</sup>٣) المستشار جندى عبد اللك في الموسوعة الجنائية الجزء الثاني
 ص ٧٧ .

الا أن البعض الآخر لاحظ أن ذلك ينتهى الى جعل الحظر المترر على ورق اذ أن افشاء الأسرار يكون فى الغالب عن طريق هؤلاء المعاونين ومن ثم يرى تقييدهم بالكتمان أسوة بهم فضلا عن أن النص عام ويسمح بذلك وهو ما يبدوا أولى بالاتباع لما فيه من مصلحة محققة ويلاحظ أن النص لا يسرى على من لا يؤتمن على السر بحكم مهنته أو صناعته حتى ولو كان عمله يسمح له بمعرفة الكثير من الأسرار كالسكرتير الخاص والسائق والسمسار فيصا عدا سماسرة البورصة الذين لهم وصفهم الخاص • كما لا يسرى النص على المصفيين بطبيعة الحال كما لا يسرى النص على من يصل اليه سر بحكم زوجته أو ترابه أو حداقه • لا بحكم ممارسة مهنة أو صناعة عامة (3) •

# الركن الرابع: القصد الجنائى:

لا يعلقب القانون على افشاء الأسرار الا اذا كان ذلك الافشاء صادرا عن قصد جنائى فلا عقاب على من يفشى سرا بأهمال منه أو عدم احتياط فى المحافظة عليه أو كتمانه فالطبيب الذى يدون ملاحظاته عن مريض ثم يترك هذه الملاحظات سهوا فى مكان غير مصون فيطلع عليها الغير لا يعد بذلك مرتبا لجريمة الافشاء ويعد القصد الجنائى متوافرا متى أقدم الجانى على افشاء سر لم يصل الى معرفته الا عن طريق صناعته عالما أن هذا الافشاء محرم قانونا ولا يشترط أن يكون الافشاء بنية الاضرار أو بقصد الحصول على ربح غير مشروع اذ لا عبرة بالبواعث مطلقا فيما يتعلق بهذه الجريمة وهذا هو الرأى المول عليه (٥) .

 <sup>(</sup>۱) الدكتور رؤوف عبيد المرجع السابق ص ۲۹۲ وما بعدها -- وقارن
 نقض ۱۹۰۳/۷/۲ الطعن رقم ۸۸۶ لسنة ۲۲ ق والذى انتهى الى عدم جواز
 تطبيق النص على الكتبة والمستخدمين الخصوصين

<sup>(</sup>٥) الأستاذ احمد أمين المرجع السابق ص ٣٥٧٠

# من أحكام محمكة النقض في افشاء الأسرار

١ — لما كان الشارع عندما وضع المادة ٣١٠ من قانون العقوبات لمن يعمم حكمها بل أنه خص بالنص طائفة الأطباء والجراحين والصيادلة والقوابل وغيرهم وعين الأحوال التي حرم عليهم هيها افشاء الأسرار التي يضطر صاحبها أن يأتمنهم عليها باعتبار أن طبيعة عملهم تقتض هذا الاطلاع وهم في سبيل قيامهم بخدماتهم للجمهور فانه لا يصح التوسع في هذا الاستثناء بتعديل حكم الى من عدا المذكورين في النص كالمخدم والكتبة والمستخدمين المضوصيين ونحوهم فهؤلاء لا يضطر مخدموهم الى اطلاعهم على ما يرتكبونه من أعمال مظافة للقانون •

( الطعن رقم ٨٨٤ لسنة ٢٢ ق جلسة ٢/٧/١٩٥٣ ) •

٢ — لا عقاب بمقتضى المادة ٣١٠ من قانون العقر وبات على الفشاء السر اذا كان لم يحصل الا بناء على طلب مستودع السر فاذا كان المريض هو الذى طلب بواسطة زوجة شهادة عن مرضه من الطبيب المالح له فلا يكون فى اعطاء هذه الشهادة افشاء سر معاقب عليه ٠ ( الطعن رقم ١٩٣٧ لسنة ١٥ و جلسة ١٩٤٠/١٢) ٠

س — اذا استطلع أحد التهمين رأى محاميه فى ارتكاب جريمة وهى الاتفاق مع أحد الشهود على أن يشهد زورا فهذا الأمر ولو أنه سر علم به المحامى بسبب مهنته الا أن من حقه أن يفشيه لنع وقوع الجريمة وفقا المادة ٢٠٥٥ من تانون المرافعات (قديم ) فاذا أخذت الحكمة بمعلومات المحامى عن تلك الواقعة واستندت اليها فى التدليل على أن المتهم موكله كان يسعى فى تلفيق شهادة فلا يمكن اسناد الخطأ اليها فى ذلك .

( الطعن رقم ١٩٩٩ لسنة ٣ ق جلسة ٢٧/١٢/١٩ ) .

# الباسب الخارس

# مسيغ الدعساوي المباشسرة

١ \_ صيغة دعـوى جنحة مباشرة

# م ۲۳۲ اجراءات جنائيــة

انه فی یوم ۰ ۰ ۰ ۰

بناء على طلب السيد/ • • • • ومهنت • • • • • وجنسيته • • • • وميقيم • • • • بجهــة • • • •

أنا • • • • محضر محكمة • • • • الجزئية قد انتقلت في التاريخ المذكور أعلاه الى محل اقامة كل من :

۱ ــ السيد/ ۰ ۰ ۰ ومهنته ۰ ۰ ۰ و جنسيته ۰ ۰ ۰ ۰ ومهند و مقيم ۰ ۰ ۰ مخاطبا مم ۰ ۰ ۰ ۰ بدائرة قسم ۰ ۰ ۰ ۰ بمحافظة ۰ ۰ ۰ ۰ مخاطبا

۲ \_ السيد وكيل النيابة • • • • ويعلن بمقر وظيفته بمحكمة
 • • • مخاطبا مع • • • •

# وأعلنتها بالآتي

بتاريخ ٠ • • • اعتدى المعلن اليه الأول على الطالب بـ • • •

« يذكر موضوع التعدى » وذلك بجهة • • • • وعمل عن ذلك محضر بقسم • • • • بتاريخ • • • • تحت رقم • • • • •

وحيث أن هذا الفعل يكون جريمة • • • • المعاقب عليها قانونا بالمادة • • • • من قانون العقوبات •

وحيث أنه قد ترتب على ذلك اصابة الطالب ماديا و أدبيا في شخصه « أو في شرفه أو في ممتلكاته أو • • • • » بــ • • • • مما سبب له أشرار الا يمكن تقديرها بأقل من مبلغ • • • • وقد أدخل الطالب السيد المعلن له الثاني بصفته صاحب الدعوى العمومية ليوجه التهمة للمعلن له الأولى •

#### لسنك

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعان لهما بصورة من هذا وكلفتهما الحضور أمام محكمة جنح • • • • الجزئية الكائنة • • • • البحر على المحضور أمام محكمة جنح • • • • البحر ثية الكائنة • • • • البحداء من الساعة الثامنة صباحا ليسمع المعان الأول طلبات النيابة العمومية بالحكم عليه بالعقوبة المنصوص عليها بالمادة • • • • عقوبات لأنه بتاريخ • • • • • مدائرة قسم أو « مركز » • • • • ارتكب • • • • م الزامه بأن يدفع للطالب على سبيل التعويض مبلغ • • • • والفوائد القانونية من تاريخ المطالبة الرسمية حتى تمام السداد والممروفات ومقابل أتعاب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ المحجل وبدون كفالة •

## ملحـــوظة:

١ ــ أنظر ما جاء بالتعليمات العامة للنيابات في المادة ١٠٨٤ منها

أنه بجواز رفع الدعوى الجنائية بطريق الادعاء المباشر في الجنع والمفالفات والاستثناء من ذلك راجع تعليمات النيابة في المادة ١٠٨٨٠

٢ ــ هذه الصيغة ترفع لجميع الجنح المباشرة مع التغير في نوع الجريمة والمواد المعاقب بها •

## ٢ ــ صيغة دعـوى جنحة مباشرة

#### سـب علني

## المادتان ٢٣٢ اجراءات ، ٣٠٦ عقوبات

تنتقل الدباجة من الصيغة رقم « ١ »

#### وأعلنتهما بالآتي

حيث أنه بتاريخ ٠٠٠ الساعة ٠٠٠ بدائرة ٠٠٠ ٠ . سب المعلن اليه الأول المدعى سبا علنيا بجهة ٠٠٠ وذلك أمام ٠٠٠ وذلك أمام ٠٠٠ وعلى ملا من الناس بأن قال له ٠٠٠٠

وقد تحرر عن ذلك المحضر رقم ٠ ٠ ٠ ٠ ادارى قسم ٠ ٠ ٠ ٠ اسنة ٠ ٠ ٠ ٠

وحيث أن الجريمة التي ارتكبها المتهم المعلن اليه الأول تكون جريمة السب العلني المنصوص عليها في المواد ٣٠٦ عقوبات •

واذا أصاب الطالب أضرار مادية وأدبية بسبب ما أتاه ويقـــدر تعويضا مؤقتا لذلك قدره • • • • وحيث أن الطالب قد أدخل سيادة المعلن اليه الثانى لتحريك الدعوى العمومية قبل المعلن اليه الأول •

#### لسنك

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعلن اليهما وكلفتهما بالحضور أمام محكمة • • • • الكائنة • • • • وذلك في تمام الساعة الثامنة أمرنكي من صياح يوم • • • • الموافق • • • • ليسمع المعلن اليه الأول الحسكم بتوقيع العقوبة المنصوص عليها في المواد • • • • من قانون العقوبات والزامه بأن يدفع للمدعى مبلغ • • • • كتعويض مؤقت مع الزامه بالمصاريف ومقابل أتعاب المحاماة وذلك الأنه في يسوم م و • • • بدائرة قسم • • • • سب الطالب سب علنيا بأن قال

ولأجــــك ٠٠٠٠

۳ \_ صفـة دعـوى مباشرة

لعندة قنف بالمانتين

۲۰۳ ، ۲۰۳ عقـــوبات

انه فی یوم ۰ ۰ ۰ ۰

بناء على طلب السيدة / ٠٠٠ ومهنتها ٠٠٠ ومقيمة. ٠٠٠ ومعلها المنتار ٠٠٠٠

أنا ٠٠ ٠ ٠ محضر محكمة ٠ ٠ ٠ ٠ الجزئية انتقلت في تاريخه الي كل من : ۱ \_ السيد / ۰ ۰ ۰ ۰ ومهنت ۵ ۰ ۰ ۰ ومقيم ۰ ۰ ۰ ۰ مقيم م ۰ ۰ ۰ ۰ متخاطبا مع ۰ ۰ ۰ ۰

٦- السيد الأستاذ وكيل نيابة • • • • بصفته ويعلن بسراي النيابة بمحكمة • • • • متخاطبا مع • • • •

## وأعلنتهما بالآتي

الطالبة زوجة المطن اليه الأول بصحيح المقد الشرعى وقد دخل بها وعاشرها معاشرة الازواج ٠ ٠ · ٠ « ويمكن أن يضاف · · · · • وأنها رزقت منه على فراش الزوجية بولد وبنت · · · · الخ » ·

حيث أنه بناء على تحريض من والدة المعن اليه دأب فى الأونسة الاخيرة على اساءة معاملتها وحين طالبته بحسن الغشرة تعدى عليها بالاهانة والقذف فى حقها والطعن فى شرفها فقامت باثبات هذه الوقائع بتاريخ • • • • مقسم شرطة • • • • حيث قيدت الواقعة برقم • • • • دادرى قسم • • • • وحفظت اداريا •

وحيث أنه يحق للطالبة وقد أضيرت من هذا القذف أن تدعى مدنيا قبل المعلن اليه الأول بتعويض مؤقت قدره ٥٠١ جنيه ، وقد أدخلت المعلن اليه الثانى بوصفه صاحب الدعوى العمومية لتحريكها ضد المعلن اليه الأول •

#### بناء عليسه

أنا المحضر سالف الذكر أعلنت كلا من المعان اليهما بمسورة من هذه الصحيفة وكلفت الأول الحضور أمام محكمة جنح ٠٠٠٠ الكائن مقرها مجهة ٠٠٠٠ بجاستها العائية التي ستنعقد بمشيئة الله ابتداء

أسند للطالبة وقائع لو تحققت الاوجبت احتقارها عند أهل وطنها بأن نسب اليها أنها • • • • أو يقال • • • • فكر عبارات القذف الواردة بالمحضر الادارى رقم • • • • المشار اليه بصدد هذه الصحيفة وكان ذلك أيضا أمام شهود يحق للطالبة أن تستشهد بهم عمام المحكمة وقد تحققت العلانية طبقا المادة ١٧١ وتوافرت أركان جريمة القذف حسب القيد والوصف المذكورين مم الزام المعن اليه الأول المدوفات ومقابل أتعاب المحاماة وشمول الحكم بالنفاذ •

ومع حفظ كافة حقوق ق الطالبة الأخرى الشرعية والمدنية ولأجل العلم •

# ٤ ــ جنحة قــذف بطريق التليفون

# « م ۳۰۸ مکرر فقرة أولى »

تنتقل الديباجة من الصيغة السابقة رقم « ٣ »

نشب نزاع بين الطالب والمعلن اليه بشأن • • • • فقد داوم المعلن اليه عبارات قذف تقع تحت طائلة القـــانون وذلك من خــــالل التليفون •

وحيث أن اسناد العبارات الشائنة تم بطريق التليفون على نحو مد و ثابت بالتسجيلات التى تمت بمعرفة الهيئة العامة للمواصلات السلكية واللاسلكية بناء على طلب الطالب بتاريخ • • • • بوضع تيفونه تحت المراقبة وهو ما تحققت به جريمة القذف المشار اليها بالادة 1/۳۰۸ مكرر عقوبات •

أو أن عبارات السب التى عن طريق التليفون على نحو ما هو ثابت بالتسجيلات وهو ما تحققت به جريمة السب الواردة م ٣/٣٠٨ مكرر •

و العبارات القذف والسب تتضمن طعنا في عرض أو خدشا لسمعة عثلة وهو ما تحقق به الجريمة المنصوص عليها بالمادة ٣/٣٠٨ مكرر عقوبات •

#### بنساء عليسه

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت كل واحد من المعلن اليهما بمسورة من هذه الصحيفة وكلفت الاول الحفسور أمام محكمة جنح

- ٠٠٠ الكائنة بجهة ٠٠٠ بجلستها المعقدة يوم ٠٠٠٠ الموافق ٠٠٠٠ لكى يسمع طلبات المعلن اليه الشانى عقابه بالمواد ١/٣٠٨ ١٧٧ مكرر عقوبات ٠
  - « أو ٣/٣٠٨ مكرر ع أو ٣/٣٠٨ مكرر ع » •
- كذلك الحكم عليه بأن يؤدى للطالب تعويضا مؤقتا قدره • • والزامه المصروفات ومقابل الاتعاب وشمول الحكم بالنفاذ المجل •

# ٥ ــ ميغة دعــوى جنحة مباشرة

من بسلاغ كانب

م 300 عقــوبات

تنقل الديباجة من الصيغة رقم « ١ »

# وأعلنتهما بالآتي

بتاريخ / / ١٩ أخبر المعلن اليه الاول السلطات القضائية « أو الادارية » بأمر كاذب ضد الطالب « تذكر الواقعة التي نسبها للطالب » • وقيد لذلك المحضر رقم • • • • داداري • • • • • وقد انتيابة العامة الى حفظه اداريا بتاريخ • • • • •

ولما كان هذا الإبلاغ من المملن اليه الاول ضد الطالب كان عن أمر كاذب وبسوء قصد منه • وقد أصاب الطالب من جراء ذلك ضرر كبير • ويقدر الطالب تعويضا مؤقتا لذلك قدره • • • • وقد أدخل سيادة المعلن اليه الثانى لتحريك الدعوى العمومية قبل المعلن اليه الأول •

#### وبنساء عليسه

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعن اليهما وكلفتهما بالحضور أمام محكمة • • • • الكائنة • • • • وذلك فى تمام الساعة الثامنة والنصف من صباح يوم • • • • الموافق • • • • ليسمم المعن اليه لأرل المحكم بتوقيع العقوبة المنصوص عليها فى المواد ٣٠٣، ٥٣٥ من قانون العقوبات بأن يدفع للمدعى مبلغ ٠٠٠ كتعويض مؤقت مم الزامه بالصاريف ومقابل أتعاب الحاماة وذلك لأنه فى يسوم ٠٠٠٠ بدائرة قسم ٠٠٠٠ أبلغ كذبا مع سوء القصد بأن المتهم المدعى ٠٠٠ كذبا بجريمة ٠٠٠٠ وانتوى الضرر به وثبت عدم صحة بلاغه ٠

والأحسل ٠٠٠٠

# ٦ \_ ميغة جندــة مباشرة

# بسلاغ كانب

انه في يوم ٠ ٠ ٠ ٠

بناء على طلب السيد . . . . ومهنته . . . . والمقيم برقم . . . . والمتخذ ! محلا . . . . والمتخذ ! محلا مختار ا مكتب السيد الأستاذ . . . . بمحافظة . . . . .

أنا محضر محكمة • • • • قد انتقلت فى التاريخ المذكور أعلاه الى محل اقامة كل من :

۱ ــ السيد/ ۰ ۰ ۰ ومهنته ۰ ۰ ۰ والمقيم برقم ۰ ۰ ۰ ۰ و المقيم برقم ۰ ۰ ۰ ۰ و المقيم برقم ۰ ۰ ۰ ۰ و المؤلمة قسم ۰ ۰ ۰ ۰ و المؤلمة المع ۰ ۰ ۰ ۰ و المؤلمة المع ۱ ۰ ۰ ۰ و المؤلمة المؤلمة

٢ ــ السيد الأستاذ وكيل نيابة ٠ ٠ ٠ ٠ ويعلن سيادته بمقر وظلفته بمحكمة ٠ ٠ ٠ ٠ م مخاطبا مع ٠ ٠ ٠ ٠

#### الموضيوع

بتاريخ / / ١٩ أبلغ المعلن اليه الأول قسم شرطة • • • • بأن الطالب تعدى بالضرب مساء يوم / / ١٩ وقد تحررعن هذا البلاغ القضية رقم • • • • جنح قسم أول المنصورة ضد الطالب •

وحيث أن الطالب قد أكد بتحقيقات الشرطة ولعدالة المحكمة كذب هذا البلاغ وكيديته وتأسيسا على ذلك حكم فى هذه الجنحة بجلسة / / ١٩ ببراءة الطالب من التهمة المسندة اليه ورفض الدعوى

المدنية والزامه رافعها بالمصاريف وخمسة جنيهات مقابل أتعاب المحاماة وقد تأيد هذا الحكم استثنافيا برقم • • • • بجلسة / / ١٩ وقد أصبح ذلك الحكم نهائيا وباتا •

ولما كان ما ارتكبه المعلن اليه الاول ضد الطالب على هذا النحو بشكل جريمة البلاغ الكاذب المعاقب عليها جنائيا طبقا للمادة ٣٠٥ عقوبات حيث توافرت أركانها القانونية وهي :

۱ ــ بلاغ كاذب وهذا ثابت من برآءة الطالب مما نسب اليه بموجب الحكم الصادر في الجنحة رقم ۰ ۰ ۰ ٠ الؤيد استثنافيا برقم • • • • • بجلسة / / ۱۹ ۰

٧ \_ أن الواقعة المبلغ عنها ضد الطالب معاقب عليها جنائيا •

٣ ــ توافر سوء نية المبلغ وهو المعلن اليه الاول من تقديمه البلاغ للجهات المختصة « قسم شرطة أول المنصورة » وهو يعلم تعاما أن ما ينسبه للطالب برىء منه فهو لا يقصد الا الاضرار بالطالب والشهير به بجعله متهما انتقاما منه نظرا الأن الطالب كان قد طلب مجازاته بخصم أجر ثلاثة أيام من راتبه بالجهة التى يعمل بها وحيث أن ابلاغ الممان اليه الأول كذبا ضد الطالب على النحو المتقدم قد سبب للطالب المرارا أدبية لا تقدر بمال نظرا لمركزه الأدبى كما سبب له اضرارا مادية كبيرة وازاء ذلك فلا يسع الطالب الا أن يكتفى مؤقتا بالزام الممان اليه بأن يدفع له مبلغ ٥٠١ جنيه على سبيل التعويض الؤقت. •

#### لـــنلك

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت السيد الأستاذ المعلن اليسه

الثانى بصفته لتقييم الدعوى الجنائية ضد المعن اليه الأول بتاريخ / / ١٩ بدائرة قسم أول المنصورة أبلغ قسم شرطة أول المنصورة بوقائع كاذبة ضد الطالب وهو يعلم أنها كاذبة وذلك بسوء قصد فيما أسنده الطالب مرتكبا بذلك جريمة البلاغ الكاذب المساقب عليها جنائيا طبقا للمادة ٣٠٥ عقوبات ٠

وقد أعلنت المعان اليه الأول بصورة من هذا وكلفته بالحضور أمام محكمة قسم أول النصورة بجاستها التى ستعقد علنا بسراى المحكمة يوم • • • • الموافق / / ١٩ الساعة الثامنة أرنكى ليسمع الحكم بعد توقيع أقصى العقوبة الجنائية طبقا القيد والوصف السابق بالزامه بأن يدغم للطالب ٥٠١ جنيه على سبيل التعويض المؤقت.

مع الزامه بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة وشمول الحكم مالنفاذ المجل وملا كفالة •

مع حفظ كافة حقوق الطالب الأخرى •

وَلَأَجِلُ العلم • • • •

#### ٧\_ميفة أخرى

انه في يوم ٠ ٠ ٠ ٠

بناء على طلب السيد . . . . ومهنته . . . . و المقيم برقم . . . . بدائرة قسم . . . . بمحافظة . . . . والمتخذ له محلا مختاراً مكتب السيد الأستاذ . . . . بمحافظة . . .

أنا محضر محكمة • • • • قد انتقلت فى التاريخ المذكور أعلاه الني محل اقامة كل من :

۱ ـــ السيد ۰ ۰ ۰ ۰ ومهنته ۰ ۰ ۰ ۰ والقيم برقم ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ بدائرة قسم ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ مخاطبا مع ۰ ۰ ۰ ۰

 ٢ ـــ السيد الأستاذ وكيل نيابة • • • • ويعلن سيادته بمقر وغليفته بمحكمة • • • • مخاطبا مم • • • •

#### الموضيوع

قام الملن اليه الأول بالإبلاغ كذبا ضد الطالب وبدون علمه عن وقائع لا أساس لها من الصحة على سند من القول أن الطالب قام بالتعدى على الطريق العام بصر ترعة لللم منزله ثم قام بحفر جسر الترعة أكثر من قدمين لعمل مجرى للصرف الصحى • وقام بهذه الشكاوى لعدة جهات عديدة منها وكيل وزارة الرى والسيد مأمور شرطة أجا وتابعها دون علم من الطالب حتى صدر عن هندسة رى قبلى أجا تحرير محضر مخالفة رقم • • • • لسنة • • • • وعلى غير الحقيقة تحرير محضر مخالفة رقم • • • • لسنة • • • • وعلى غير الحقيقة

ومخالفة للقانون وكان ذاك نتيجة لما قام به من تحرير محاضر صورية صد الطالب وفي غيبته مستغلا في ذلك عمله كشرطى مرور ولم يكن ذلك الفعل بسبب عمله أو أثنائه وعندما أخطر الطالب بمحل اقامته بالقاهرة بالمخالفة تظلم بالطريق القانوني وثبت عسم صحتها نهائيا وقد تكبد الطالب في سبيل ذلك العناء النفسي والمادى لما قام به من شكاوى كيدية ضد الطالب تؤثر في سمعته وفي عمله حيث يعمل • • • • وعلى مستوى علمي لا يؤهله لمثل هذه الاعمال وقد تحرر عن هذه الواقعة الشكوى رقم على لا يؤهله لمثل هذه الاعمال وقد تحرر عن هذه الواقعة الشكوى رقم ، • • ادارى أجا وحيث أن هذا الفعل يكون جريمة المذف البلاغ الكاذب مع سوء القصد كما يكون فضلا عن ذلك جريمة القذف المتوفريات •

وحيث أنه قد ترتب على ذلك اصابة الطالب ماديا وأدبيا فى سخصه بأضرار كبيرة لا يمكن تقديرها بأقل من مبلغ ٥٠١ جنيه على سسبيل التعويض المؤقت وقد أدخل السيد الأستاذ المعلن اليه الثانى بصفته صاحب الدء عن العمومة لتوجيه التهمة للمعلن اليه الأول ومباشرتها •

#### لـــنك

أذا المصر سالف الذكر قد انتقلت وأعلنت المعلن اليهما بصورة من هذا وكلفت المعلن اليه الأول بالحضور أمام محكمة • • • • الجزئية بجاستها التى ستنعقد بسراياها فى يوم / / ١٩ أمام دائرة الجنح والمخالفات ابتداء من الساعة الثامنة أفرنكى صباحا ليسمع المعلن اليه الأول طلبات النيابة العامة بالحكم عليه بالعقوبة المنصوص عليها بالمادة ٥٠٥، ٣٠٣ من قانون العقوبات لأنه بتاريخ / / ١٩ بدائرة مركز أجا أبلغ كذبا مع سوء القصد ضد الطالب بوقائع لا أساس

لها من الصحة مع اقتران ذلك الابلاغ بالقذف العلني مع الزام المعلن اليه الأول بأن يدفع للطالب على سبيل التعويض المؤقت مبلغ وقدره منيها والمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ والمعبل •

ولأجـــل العلم • • • •

#### ٨ ـ صيغة أخرى رابعة «بلاغ كانب»

تنقل الديياجة من الصيغة السابقة رقم « ٧ » •

# الموضيوع

قامت المعلن اليها الأول بتحرير محضر كيدى ضد الطالبة ونسبت اليها وقائع لا أساس لها من الصحة وقيد المحضر برقم ١٠٠٠ اسنة ١/٢٤٦ مده وطالبت النيابة بتطبيق مادة الاتاهم ٢٤٢٧ عقوبات وحددت النظر الدعوى جلسة / ١٩ وتداولت بالجلسات وبجلسة / ١٩ حكمت المحكمة ببراءة التهمة « الطالبة » مما نسب اليه وقد أصبح هذا الحكم نهائيا لعدم طعن النامة العمه •

وحيث أن ما ارتكبه المعلن اليها الأولى يكون جريمة يعاقب عليها بالمادة ٣٠٥ عقوبات حيث أبلغت كذبا مع سوء القصد بواقعة لو ثبت صحتها استوجبت عقاب المدعية بالحق المدنى ٠

وحيث أنه أصاب المدعية بالحق المدنى من جراء هذا الفعل أضرارا مادية وأدبية فانها والحالة هذه تدعى مدنيا قبل المملن اليها الأولى بمبلغ ٥٠١ جنيه على سبيل التعويض المؤقت للرجوع عليها فيما تراه مستقبلا •

هذا وأن الغرض من اعلان السيد الأستاذ / المعلن اليه الثانى هو تحريك الدعوى الجنائية قبل المتهمة ومحاكمتها بمادة الاتهام سالفة الذكـــ •

#### بنساء عليسه

أنا المحضر سالف الذكر قد انتقلت وأعلنت المعلن اليها وسامنها صورة من هذا وكلفتها بالحضور أمام محكمة جنح ٠٠٠ بجاستها التي ستنعقد علنا في يوم ٠٠٠ الموافق ٠٠٠ من الساعة الثامنة صباحا وما بعدها لسماعها الحكم بتوقيع أقصى عقوبة طبقا للمادة ٥٠٠ عقوبات لأنها بتاريخ / / ١٩ وبدائرة قسم ٠٠٠ من اتهمت كذبا مع سوء القصد المدعية بالحق المدنى بوقائع ليس لها أساس من الصحة بالجنعة رقم ٠٠٠ والزامها بأن تؤدى للطالبة مبلغ ١٠٠ حنيها على سبيل التعويض المؤقت مع الزامها بالمروفات وأتعاب الماماة وشمول الحكم بالنفاذ المجل وبلا كفالة ٠

### ٩ ــ صيغة خامسة « بلاغ كاذب »

تنقل الديياجة من الصيغة رقم ٧ ٧ ٥٠

### الموضيوع

الطالب يشتغل بالاعمال انتجارية ويتخذها حرفة معتادة له وقد جرت عدة معاملات بينه وبين المعلن اليه الأول فى الفترة من • • • • الحرب عدة معاملات بينه وبين المعلن اليه الأول فى الفترة من • ا • • الطالب والمعلن اليه الأول وانقطعت على أثره كل المعاملات بين الطرفين الا أن المعلن اليه رغبة فى الكيد بالطالب وتسوى المسمته التجارية أبلغ مأمورية ضرائب • • • • بأن المطالب متهرب من الضرائب كما أشاع فى انغرفة التجارية أن الطالب مهدد بالإفلاس وأنه يعملى لعملائه شيكات بدون رصيد ولم تثبت أى من هذه الجرائم فى حق الطالب بل أن المعلن اليه الأول تعمد الكذب فى التبليغ لأنه يعلم يقينا أن الطالب برى و من هذه النصوت •

وحيث أن ما أتاه المعلن اليه الاول قد تحققت به جريمة البلاغ الكاذب وقد تسبب عنها ضرربالطالب يقدر التعويض عنه بمبلغ • • • • جنيها • وقد المقتصم المعلن اليه الثانى لتحريك الدعوى العمومية ضد المتهام •

### بناء عليه

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت كل واحد من المعلن اليهما بصورة من هذه الصحيفة وكلفت الاول الحضور أمام محكمة جنع . . . . الكائن مقرها بجهة . . . . . بجاستها العلنية التي ستنعقد

بمشيئة الله ابتداء من الساعة الثامنة والنصفمن صباح يوم • • • • المافق و • • • • لكى يسمع طلبات المعلن اليه الثانى عقابه بالمادة ٣٠٥ قانون المقوبات وكذلك الحكم عليه بأن يؤدى للطالب تعويضا مؤقتا قدره ٥٠١ جنيه والزمه المصروفات ومقابل الاتعاب وشمول الحكم بالنفاذ لأنه بتاريخ • • • • بدائرة • • • • أبلغ جهة • • • • أو في قضية رقم • • • • بجلسة و قرر في تحقيق رقم • • • • أو في قضية رقم • • • • بجلسة • • • • • بوقائم كاذبة وذلك بسوء قصد فيما أسنده للطالب مرتكبا بذلك الجريمة المنصوص عليها بالمادة ٣٠٥ عقوبات مع الزامه المصروفات ومقابل الاتعاب وشمول الحكم بالنفاذ •

### ملاحظــات:

 ١ - نتطلب جريمة البلاغ الكاذب أن يقدم المتهم بلاغه الى أحد موظفى السلطتين القضائية أو الادارية وكذلك الحال اذا قدم لجلس الشسب .

٢ — لا تقع جريمة البلاغ الكاذب الا اذا كانت أو بعض الوقائع التى تضمنها البلاغ غير صحيحة أما اذا ثبت أن البلاغ صحيح برمته فلا تقم الجريمة •

٣ ــ اذا كانت دعوى البلاغ الكاذب قد رفعت بعد صدور حكم نهائى بادانة أو براءة البلغ ضده عن الوقائع التى أسندها اليه البلغ ف بلاغه فان هذا الحكم يهــوز قوة الشىء المحكوم فيه ويجب على القاضى الذى ينظر جنحة البلاغ الكاذب مراعاته عند اصدار حــكم بادانة البلغ أو براعته •

٤ \_ القرار الصادر بالا وجه لاقامة الدعوى الجنائية عن الوقائم

المسندة الا المبلغ ضده يعد دليلا قاطعا على كذب البلاغ أما قرار الحفظ الصادر من النيابة العامة فلا يقيد القاضي الجنائي الذي ينظر في جنحة البلاغ الكاذب •

 ه ــ اذا رفعت دعوى البلاغ الكاذب أثناء نظر الدعوى الجنائية المتعلقة بالوقائع المسندة للعبلغ ضده فيجب على القاضى أن يؤجل نظر دعوى البلاغ الكاذب الى أن يفصل فى هذه الوقائع •

ويلاحظ هنا أن الأمر تصدره النيابة المامة بعد تحقيق أجرته بنفسها فى شكرى بحفظها اداريا أيا ما كان سببه يعد أمرا بعدم وجود وجه لاقامة الدعوى الجنائية صدر منها بوصفها سلطة تحقيق وان جاء بصيغة الأمر بالحفظ الادارى اذ العبرة بحقيقة الواقع لا بما تذكره النيابة المامة عنه وهو أمر له حجيته التى تمنع من المودة الى الدعوى الجنائية ما دام قائما و وبالتالى يقيد القاضى الذى ينظر جنحة البلاغ

# ١٠ ــ جنحة تعرض لأنثى في الطريق العام « م ٣٠٦ مكررا (أ) فقرة اولى ع »

تنقل الديياجة من الصيغة رقم « ١ » •

## وأعلنتهما بالآتي

بتاريخ ٠ ٠ ٠ ٠ أثناء عودة ٠ ٠ ٠ ٥ من عملها في طريقها الى منزلها تعرض لها المدن اليه الأول بالطريق العام بشأرع ٠ ٠ ٠ و وذلك بأن قال لها ٠ ٠ ٠ و أو أشار باشارات و ٠ ٠ ٠ و وكان ذلك أمام المرة الذين شاهدوا الواقعة ٠ ٠ ٠ و أو يقال ٠ ٠ ٠ ٠ و وذلك على نحو ما هو مبين بمحضر الضبط رقم ٠ ٠ ٠ ٠ بتاريخ ٠ ٠ ٠ و واذا كانت الأهمال ٠ ٠ ٠ ٠ أو « الأقوال » التي أتاها المان اليه الأول قد خشت حياء الطالبة وقد سبب ذلك لها ضررا يحق معه أن تدعى مدنيا بمبلغ ٠ ٠ ٠ و وقد المتصمت المعلن اليه الشاني لتحريك الدعوى المعمومية ٠ ٠ ٠ و و المعمومية ٠ و المعرفية المناسلة وقد سبب المعلن اليه الشاني لتحريك الدعوى

### بناء عليه

أنا المضر سالف الذكر قد أعلنت كل واحد من المعن اليهما بصورة من هذه الصحيفة وكلفت الأول الحضور أمام محكمة جنح • • • • الكائن مقرها بجهة • • • • بجلستها التى ستنعقد بمشية الله ابتداء من الساعة الثامنة من صباح يوم • • • الموافق لكى يسمم طلبات المان اليه الثانى عقابه بالمادة ٢٠٥١ مكرر فقرة أولى من قانون العقوبات وكذلك الحكم عليه بأن يدفع للطالبة تعويضا مؤقتا قدره قدره واحد وخصون جنيها • والزامه المصروفات ومقابل الاتعاب وشمول الحكم بالنفاذ المجل •

### ١١ ــ صيغة جنحة مباشرة في جريمة الاعتداء

# على حرمــة الحيــاة الخاصــة «م ٣٠٩ مكرر ع »

«م۲۰۱ممررع»

تتقل الديباجة من الصيغة رقم « ١ » •

### وأعلنتها بالآتي

نشب نزاع بين الطالب والمعلن اليه الأول بشأن • • • •

الطالب المعلن اليه بتاريخ • • • • جهسة • • • • استدرج المعلن اليه الطالب وقام باجراء تسجيل له وتضمن أحاديث حول هذا النزاع وقدمه دليلا على صحة دفاعه وقائمة فى الدعوى المقامة منه •

ملحوظة أو تذكر الوقائع المشابهة المتصلة بأى فعل من الافعال التي ذكرها النص « م ٣٠٩ ع » •

واذ كان المعلن اليه الأول بما أتاه قد ارتكب الجريمة الموئمة فى المسادة ٣٠٩ مكرر عقوبات الأمر الذى سعى من أجله وأعلن المعلن اليه الذانى لتوجيه الاتهام الى المعلن اليه الأول •

### بناء عليه

أنا المحضر سالف الذكر أعلنت كلا من المعلن اليهما بصورة من

هذه الصحيفة وكلفت الأول الحضور أمام محكمة جنح ٠ ٠ ٠ ٠ الكائن مقرما بجهة ٠ ٠ ٠ ٠ بجلستها العلنية التى ستعقد بعشيئة الله فى الساعة الثامنة من صباح يوم ٠ ٠ ٠ ٠ الموافق ٠ ٠ ٠ ٠ لكى يسمع الأول طلبات الثانى توقيع العقوبات الواردة بالمادة ٣٠٩ مكررا من تانون العقوبات والزامه بأن يؤدى للطالب تعويضا مؤقتا قدره ٠ ٠ ٠ مم الزاهه المصاريف والأتعاب ٠

### أهم الراجسع

\_\_\_\_

- الأستاذ أحمد أمين شرح قانون العقوبات الأهلى القسم الخاص طبعة ١٩٢٣ .
- الدكتور محمود نجيب حسنى -- شرح تانون العقوبات القسم الخاص طبعة ١٩٨٧ .
- الدكتور أحبد فتحى سرور الوسيط فى قانون العقوبات القسم
   الخاص الطبعة الثالثة ١٩٨٥ .
- الدكتور محمود محمود مصطفى شرح قانون العقوبات القسم الخاص الطبعة الثابنة ١٩٨٤ .
- الدكتور حسن صادق الرصفاوى ــ تانون المتوبات الخاص طبعة
   ۱۹۷۸ .
- الدكتور احمد محمد ابراهيم تانون المتوبات واهم القوانين المحلة
   له الطعمة الثالثة ١٩٦٤ .
- الدكتور رعوف عبيد جرائم الاعتداء على الأشخاص والأسوال طبعة ۱۹۷۸ .
  - المستشار جندى عبد الملك الموسوعة الجنائية .
- الأستاذين حسن الفكهائي وعبد المنعم حسنى الوسوعة الذهبية الاصدار الحنائي طبعة 1901 .
- الأستاذ عبد النعم حسني ... المدونة الذهبية للتواعد التانونية التي قررتها محكمة النقض الاصدار الجنائي .
- الأستاذ حسن الفكهائي الموسوعة الذهبية وعلى الأخص المحقى
   رقم (٧) .
- المستشار الصاوى بوسف القباني مجموعة التواعد التانونية التى تررتها محكية النقض في تطبيق توانين العقوبات في خمسين عاسا
   ۱۹۵۳ - ۱۹۸۳ - ۱۹۸۳

# فهرست للحِتاب

الصفحة

الموضــــوع

# البساب الأول

# جريمة القنف

# الفمــل الأول

# تعريف القسنف وأركانه

٧	•	•	•	•	•	•	•	•	•	٠	لقذف	ریف ا	ـ نع
٨						•			•		قذف	كان ال	ــ ار:
١				مين	بر ب	ناد ا	باسا	تذف	ن ال	يكو	<b>—</b> أن	الأول	الركن
١.							ā.		الوا	ىين	, ــ تە	الثاني	الزكن
۱۳		•						•			لوتی	ذف ا	حکم ة
18		٠							ة	ملاني	J) (	الثالث	الركن
11											لنيــة	ت الما	اثبساه
۱٥					•			٠ 4	نيب	لعلا	رمية وا	, العمو	الأماكن
10								متها	بطبي	مية	, العبو	الأماكن	(1)
١٥						يص	تخص	يق ال	بطري	بية	العبو.	لأماكن	(ب) ۱
17						غة	لصاد	ق ا	بطري	ية	العبوه	أماكن	(ج) اا
	يه	ند اا	الم	ساتنبة	اد 🟎	لاسنا	أن ا	ن شہ	ن م	یکو	_ أن	الرابع	الركن
۱۷			4	وطن	اهل	عند	تاره	احت	ا او	انون	1		

### - 107 -

سفحة	الد				الموضـــوع
۱۷					( أ ) الواتعة تستوجب العقساب
19					<ul><li>(ب) الواقعة تستوجب الاحتقار</li></ul>
۲.					اركن الخامس ـ القصد الجنائي
* 1					البسات واقعة القسنف
77					ــ الطعن في اعمال موظف عسام
**			٠		من أحكام محكمة النقض في القذف .
					البساب النسانى
					البسلاغ السكانب
٤٨					ــ النص القــانوني
13	•				ـ تعريف البلاغ الكاذب . ، ، ،
٥.	•		•	•	<ul> <li>العلة من تجريم البلاغ الكانب .</li> </ul>
0.	•	•	•	ب	ــ الفرق بين جريمتى القذف والبلاغ السكاذ
١٥		٠	•	•	ــ أركان جريمة البلاغ السكاذب
01	•	٠	٠	•	الركن الأول - البلاغ او الاخبار · ·
۳٥		•	•	•	الركن الثاني ـ الأمر المبلغ عنه
70	•	•		٠	الركن الثالث ما الجهة المقدم اليها البلاغ .
00	•	•	•	٠	الركن الرابع م كذب البسلاغ
٧٥	•	•	•	٠	الركن الخامس م التصد الجنائي
٥٧	•	٠		•	العقــــوبة
۸۰		•	•		<ul> <li>من احكام محكمة النقض في البلاغ الكافع.</li> </ul>

سفحة	المفحة الصفحة							الموضــــوع		
	البساب الشسالت									
السب العانى										
٧٦								ــ النص القاني		
77								_ ــ تمييز السب عن القـــنف .		
٧٧								اركان جريمة السب العلني .		
١ ــ أن يكون السب باسناد عيب معين أو بعبارات تخدش										
٧٧								الناموس او الاعتبار .		
٧1	٠,	عينين	س.	ئىخا	او اد	غص	, شــٰ	٢ ـــ أن يكون السب موجها الى		
	لدة	بالمس	يها	ں ء	صوم	المنا	للانية	٣ ـــ أن يكون باحدى طرق الــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		
٨.			•	٠				۱۷۱ عقــوبات		
٨١			•	•				<ul> <li>القصد الجنائى .</li> </ul>		
٨١				٠,	لعلنى	ب اا	السا	_ من أحكام محكمة النقض في		
	البساب الرابسع									
					4	. h	a 6	AT		

#### - 101 -

الصفحة

الموضـــوع

1.1			خامسا ـ القذف بطريق التليفون
1.8			سانسا ــ ازوم حق الدفاع الشفوى او الكتابى
11.			سابعا ــ الاعتداء على حرمة الحياة الخاصة .
111		صية .	الجريمة الأولى - انتهاك حرمة المحادثات الشخ
110			الجزيمة الثانية ــ التقاط أو نقل الصورة
117		المستند	الجريمة الثالثة ـ اذاعة أو استعمال التسجيل أو
111			ثلهنا ــ جريمة انشاء الأسرار
17.			<ul> <li>تعریف جریمة انشاء الأسرار</li> </ul>
17-			ــ اركان الجــريمة ، ، ، ، ، ،
171			١ _ فعـل الافشـاء
171			٢ ـــ أن يكون الأمر الذي حصل انشاءه سرا .
177			٣ صفة الشخص الذي أوتبن على السر
177			<ul> <li>۱ القصد الجنائى</li> <li>۱ القصد الجنائى</li> </ul>
371	•		ــ من أحكام محكمــة النقض ، ، ، .
			البساب الخامس
			مسيغ الدمساوى الباشرة
170			١ ــ صيغة دعوى جنحة مباشرة (م ٢٣٢ أج)
177			۲ ــ صيغة دعوى جنحة مباشرة سب علني .
171			٣ ــ صيفة دعوى مباشرة لجنحة قذف .
171		يغون .	<ul> <li>٢ - صيغة دعوى مباشرة لجنحة قذف بطريق التله</li> </ul>

### - 100 -

سفحة	الد										ــوع	الموض
										<b>د</b> عوى .		
										أخرى		
										ثالثــة		
										أخرى		
										أخرى		
181	•		٠,	العاه	طريق	ل ال	ثی ؤ	, V	تعرضر	جنحة	ميغة	_1.
	عياة	ة الم	حره	، على	عتداء	ة الا	جريه	فی	باشرة	جنحة ه	. صيغة	_11
117		_								7	1 . 10	

# رتم الايداع ٢١٥٥/١٩٩٤

### LS.B.N.

### 977 - 5312 - 01 - 9

الحاج احهد سعد الأبيض وابنائه القساهرة ـــ العباسية ۱۸ ش مستشفی الدهرداش ت ۲۸۲۰۰۲

دطابع الدار البيضاء الحاج أحمد سعد الأبيض وأبنائه القاهرة – العباسية – ۱۸ ش مستشفى الدمرداش ت ۲۸۲۵۰۶٦